



# Arriba

Madrid, jueves 25 de agosto de 1960

LA OTRA OLIMPIADA. — También durante estos días olímpicos y en la misma ciudad de los Juegos, un centenar de hombres inválidos se darán cita para competir noblemente en varios deportes. Esta frágil valla formada por las jabalinas puede ser la puerta de entrada para ver la preparación de estos esforzados deportistas en páginas cuarta y quinta de huecograbado. (Fotografía Fiel.)





# TIERRA A LA VISTA

La altura es una eternidad vertical, y el vértigo el enemigo más peligroso del descubrimiento de América. No me figuro a Rodrigo de Triana miedoso de vértigo allá por las alturas previas, entrecruzadas de pájaros bellísimos y locos. Si así hubiera sido otro cantar sería este de nuestro multiplicado idioma en frescos labios paraguayos o voces persuasivas del musical chileno. Pero no. Mientras la sacudida del encuentro se estrenaba en la altísima garganta de Rodrigo de Triana, se inventaban los atletas de las instalaciones eléctricas.

Fue un día entre los días. Tuvo que ser así. Con la humildad que supone contar a todos lo que podía haber quedado en él mismo, Rodrigo de Triana hizo mil y pico de extraños favores a todos, incluidos los historiadores.

Pasaron y están pasando muchas cosas desde entonces. También habían pasado antes. Quizá lo que pasa no sea más que un modo de ocultar una necesidad de altura para poder gritar por entre los días: tierra o suceso, tierra o milagro, tierra o lo distinto. Porque lo que pasa, lo fugitivo que permanece, es horizontal, como los ríos, que no vienen a ser otra cosa que vencidos torrentes necesarios. Todos los días; por supuesto, no se descubre América, pero todos los días nos cosquillea un vértigo tremendo con la muerte al fondo.

Pero un buen día desde lo alto de lo inesperado descubrimos la muchacha de mirada dorada y sin tiempo, la que alivia pesadumbres y nos acerca al dulzor grande, muy grande, de la esperanza; y otro día es el pensamiento el que se hace "tierra a la vista" y desde allí el tiempo y las cosas son puentes colgantes entre nosotros y América: Vértigo al agua.

No me figuro tampoco a los que tienen que ser pormenorizadores de los descubrimientos humanos con miedo al vértigo. Son alegres, muy alegres. Los he visto casi con el andamio puesto. No tendrán esas horribles pesadillas de los que padecemos vértigo. Les harán reír de muy buena gana las películas de Hitchcock. Y desde lo alto honestísimo del poste verán las cosas, ni tan grandes como se ve a derecha e izquierda de ellas mismas, ni tan ínfimas como algunos pensadores de cartón-piedra dicen que son.

Al pan se le debe llamar pan, que es la única manera de que cobre valor de objeto que es lo importante de las palabras: que sean sus cosas.

Ni Rodrigo de Triana se sintió Colón desde lo alto ni estos atletas de la instalación eléctrica, Edison, ni yo, por supuesto, Campoamor. "Todo es según del color del cristal con que se mira". — José Antonio CUBILES. (Foto Pastor.)



A  
A

rti-  
más  
de  
igo  
allá  
za-  
cos.  
eria  
dio-  
s o  
ile-  
ida  
al-  
ria-  
las

uvo  
que  
dia  
dri-  
de  
dos

has  
ha-  
pa-  
cul-  
po-  
erre-  
a o  
lo  
con-  
n a  
ntes  
su-  
ero  
ver-  
on-

de  
nu-  
em-  
s y  
uy  
dú  
ace  
í el  
col-  
ca:

que  
res  
nos  
res,  
con  
esas  
pa-  
de  
de  
nes-  
ni  
cha  
tan  
de

que  
va-  
nte  
sus.  
vió  
etas  
on,  
or.  
stal  
nio



**UNA DELEGACION DE KATANGA, EN MADRID.**—Katanga, la provincia congoleña que pretende separarse de su reciente país, ha enviado una Delegación de representantes suyos a visitar diversas capitales de Europa. La representación de la provincia del Congo se encuentra ahora de visita en España. En la fotografía aparecen a la puerta del hotel madrileño en que se hospedan. El Congo, y con él Katanga, siguen reuniendo la atención universal. (Fiel.)

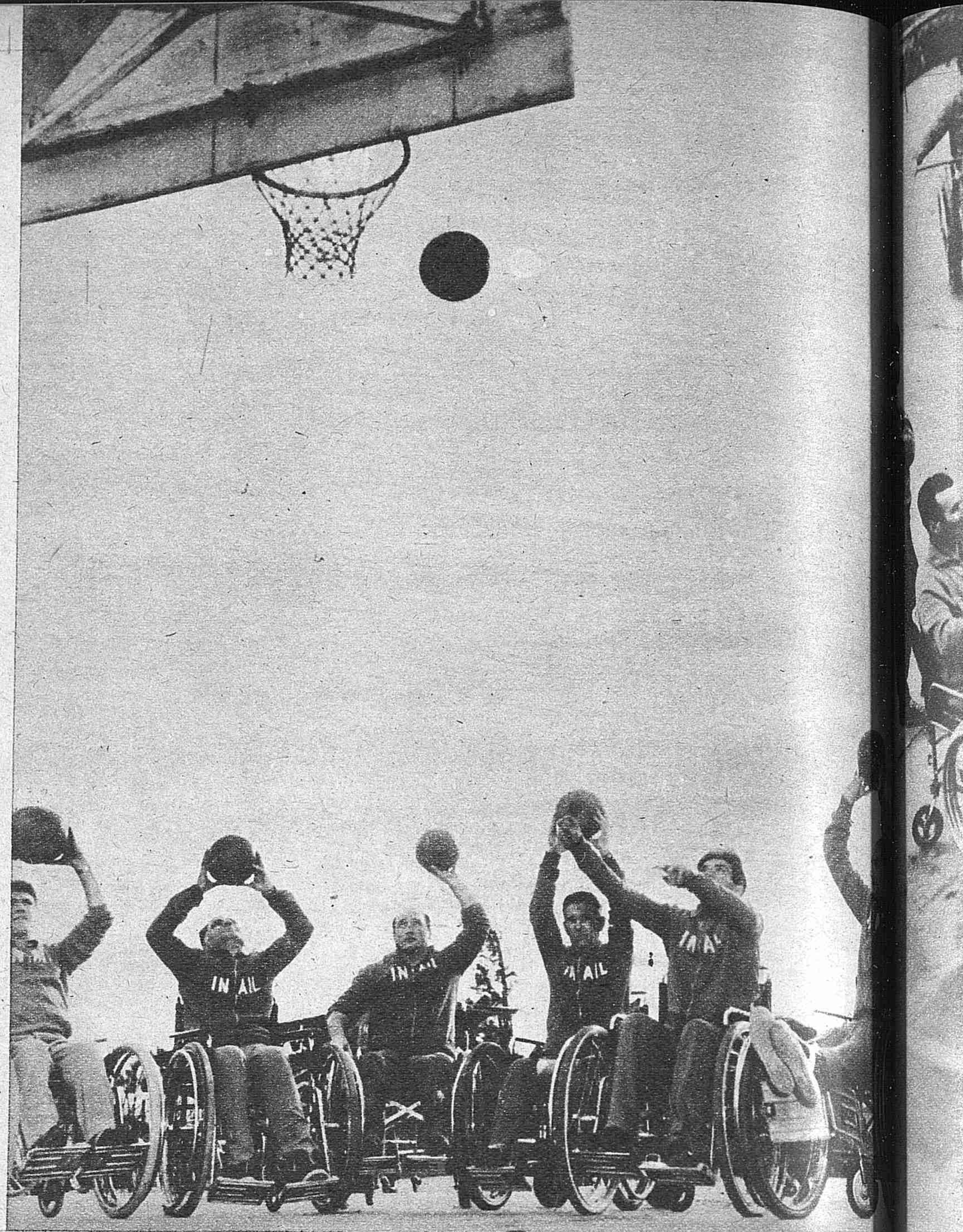


**ACUSACIONES CONTRA CUBA.**—Mientras el ministro de Relaciones Exteriores de Colombia acusa a Cuba, Raúl Roa, canciller del Gobierno de Fidel Castro, escucha a uno de sus asesores en la Conferencia de Costa Rica



**AKIN TAMIROFF, EN BARCELONA.**—El famoso actor de la cinematografía Akin Tamiroff se encuentra en España. En la foto aparece momentos después de haber descendido del avión a su llegada a Barcelona.—(Cifra.)



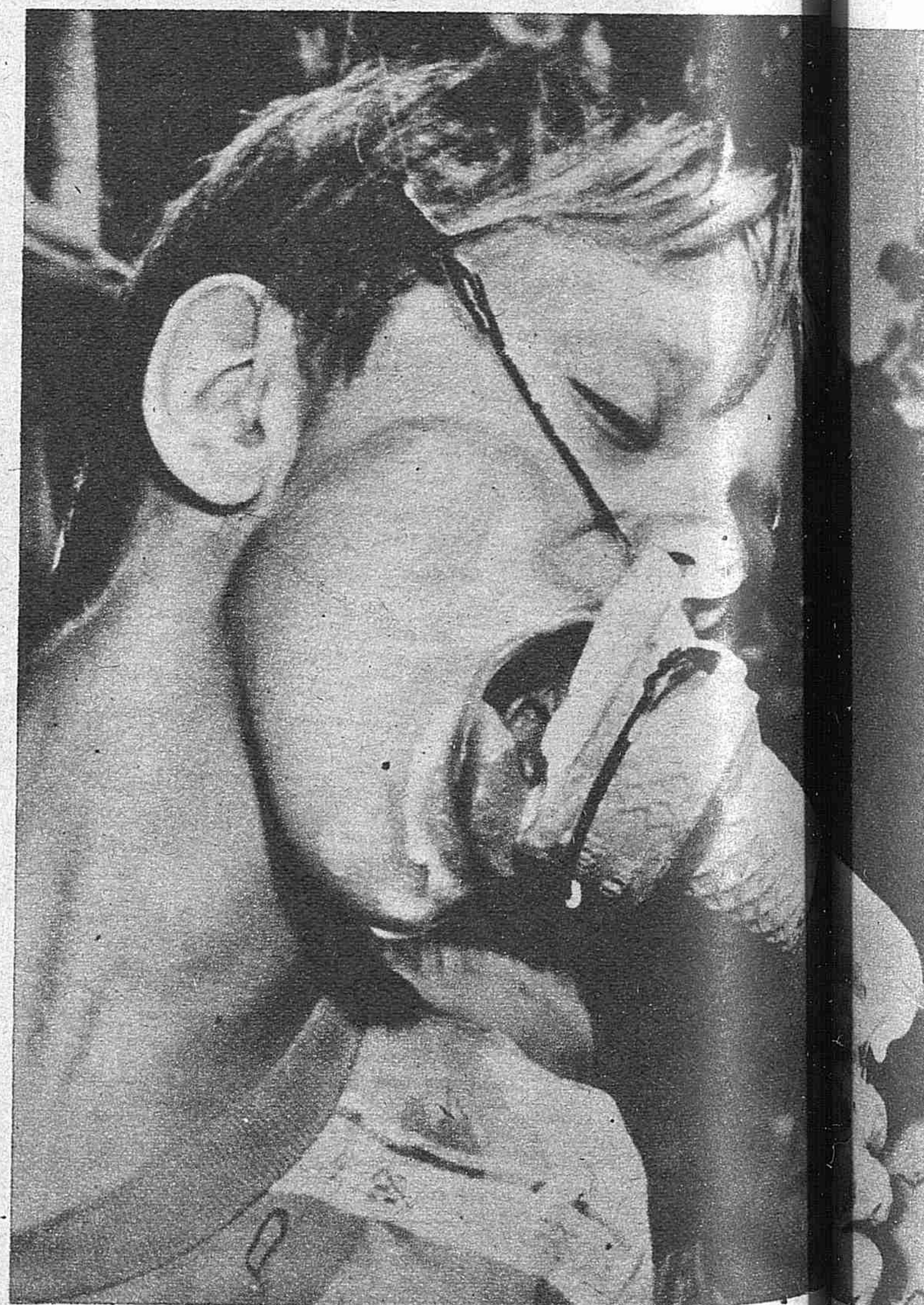


**ATLETAS SOBRE RUEDAS.**—Luzwig Gutman, jefe de la famosa clínica inglesa de Stoke Mandeville, ha sido un hombre apasionado por la rehabilitación de inválidos. Primero en el centro inglés citado, y más tarde en Villa Marina, creada en Ostia en 1957, volcó su inteligencia para dar cauces de vida nueva a los hombres que habían perdido el uso de sus piernas. Uno de ellos fue el deporte,

el mejor tratamiento que pueden recibir estos enfermos. Doctor Gutman, en prácticas aisladas, luego competiciones organizadas, como el Retiro madrileño fue escenario, donde se celebró una gran competición. Más tarde eran partidos de baloncesto, levantamiento de pesas, tiro, etc.

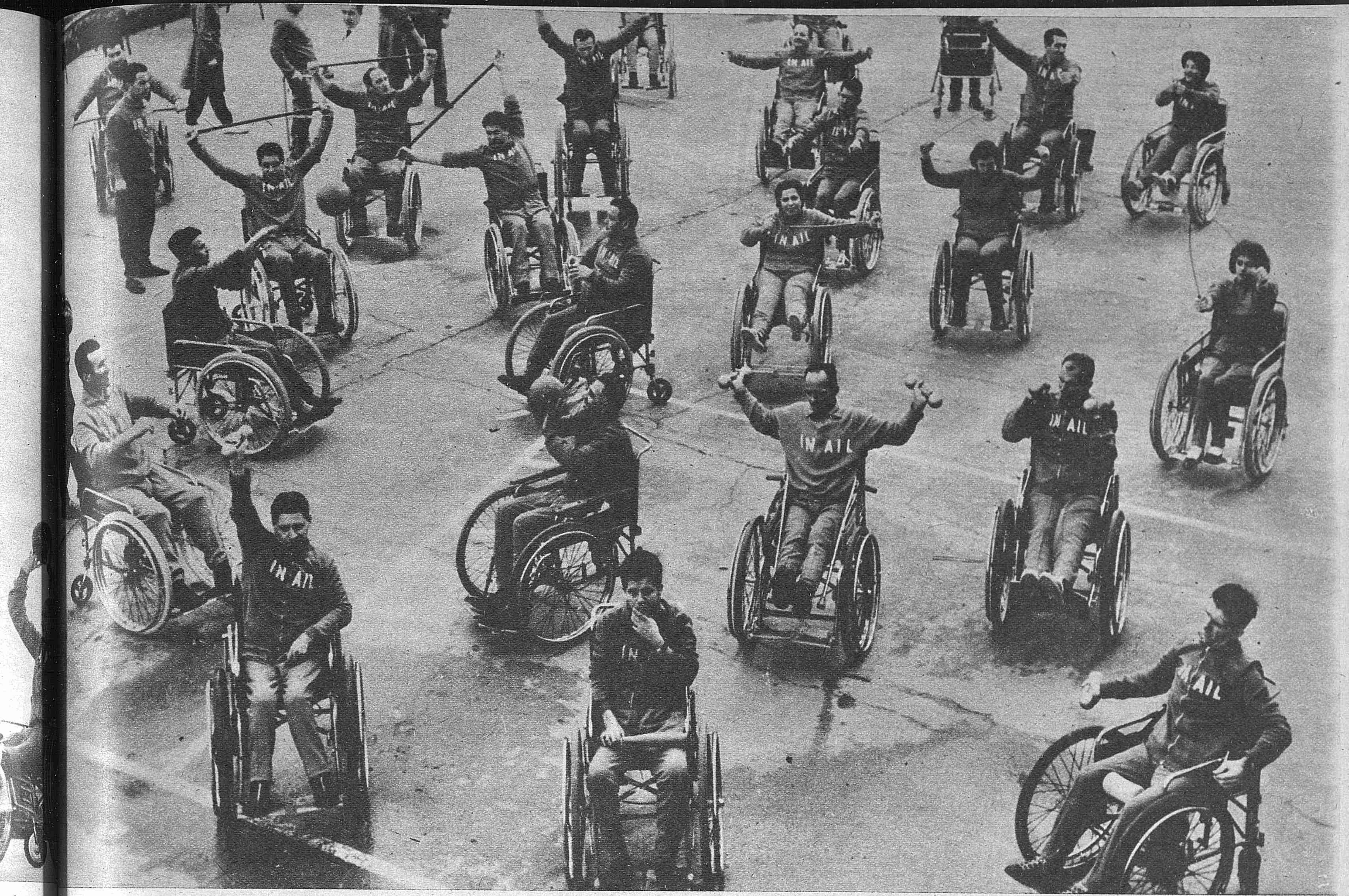


**DIDI VUELVE AL BRASIL Y VIENE SIMONSSON.** — Cosas del fútbol. Didi, el gran artifice para el asombro de los públicos en los Campeonatos del Mundo, vuelve al Brasil sin encajar con los pentacampeones que ahora han reclutado para sus filas a Simonsson, el jugador sueco.—(Fiel.)



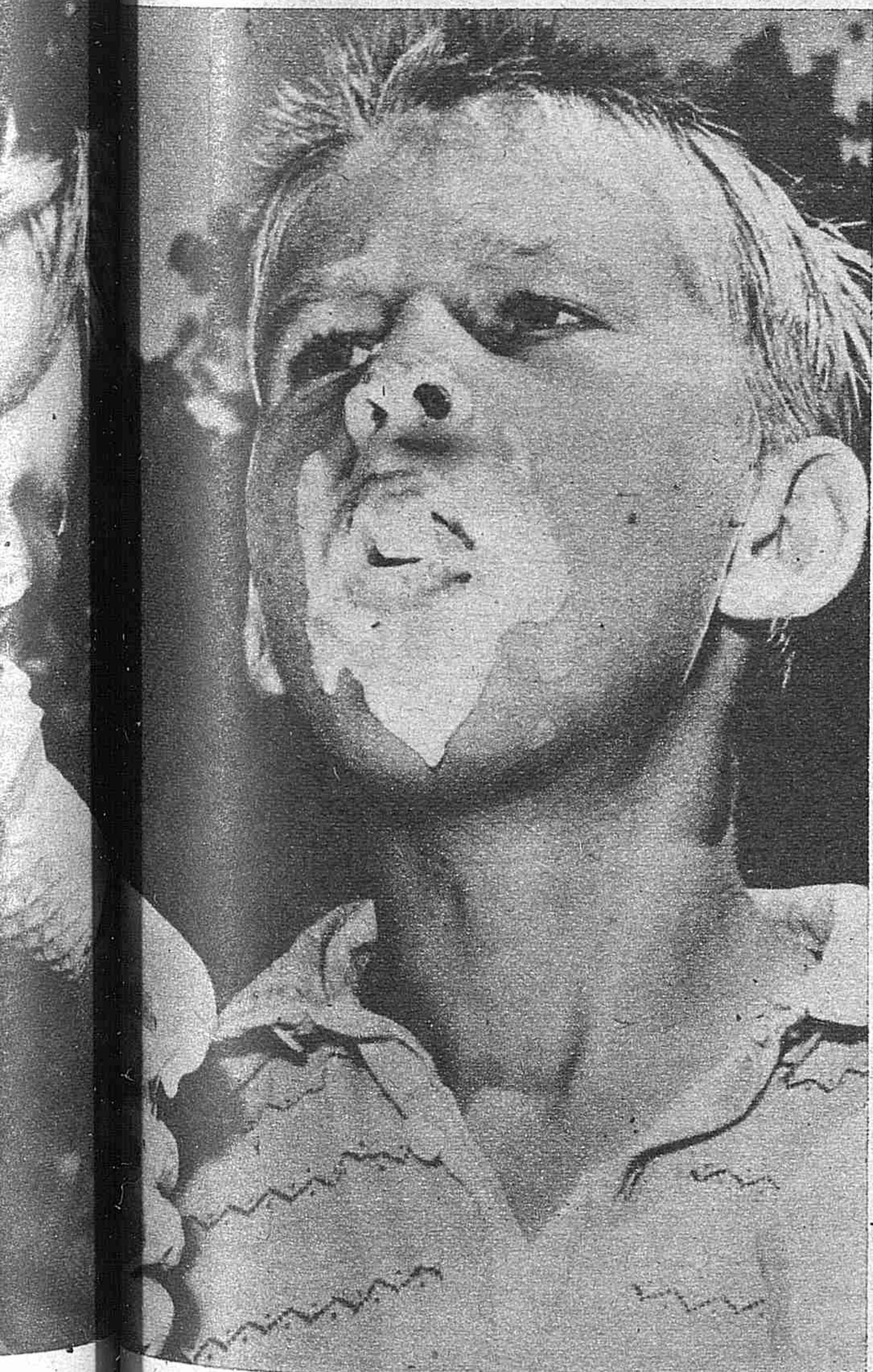
**PARAISO PARA GLOTONES.**—Este es otro de esos extraños concursos en que gana el más voraz. Aquí se convocó a los niños para ver cuál de ellos comía más rápido. Más tarde que se celebrarán en Nueva York. Estos muchachos vendrán a probar su suerte.





enfermos, como el doctor Gutman. Y así empezó la cosa. En principio se practicó en los parques de inválidos en Londres. También en España. Más tarde la actividad se fue desdoblando y ya se practicó en el campo de jabalina. Se conseguían victorias mat-

riales, pero sobre todo espirituales, cual asentar en el ánimo de los propios enfermos que el deporte se puede practicar en las condiciones más desfavorables. Y ahora, en Roma, al tiempo que los Juegos oficiales habrá una Olimpiada sobre ruedas. Enfermos residentes en Villa Marina se entrenaron, como se ve en las fotos. El tirador de arco de la izquierda es el campeón mundial. — (F. Fiel.)



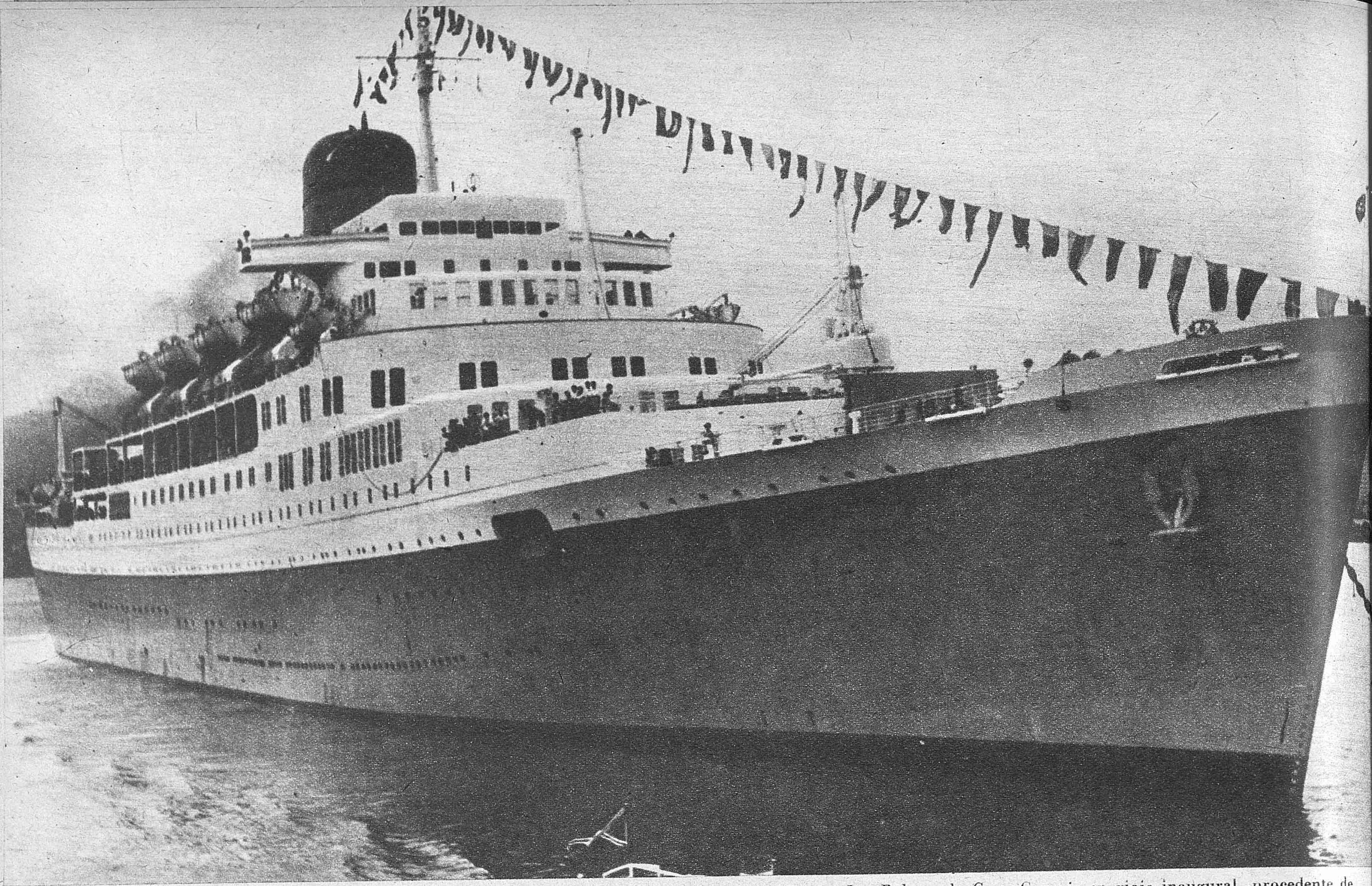
de esos ex-  
al de ellos  
chos vende  
tos en que se pone a prueba la resistencia del estó-  
ados y representar al Canadá en los Campeonatos  
enta de buen número de helados, en la golosa liza



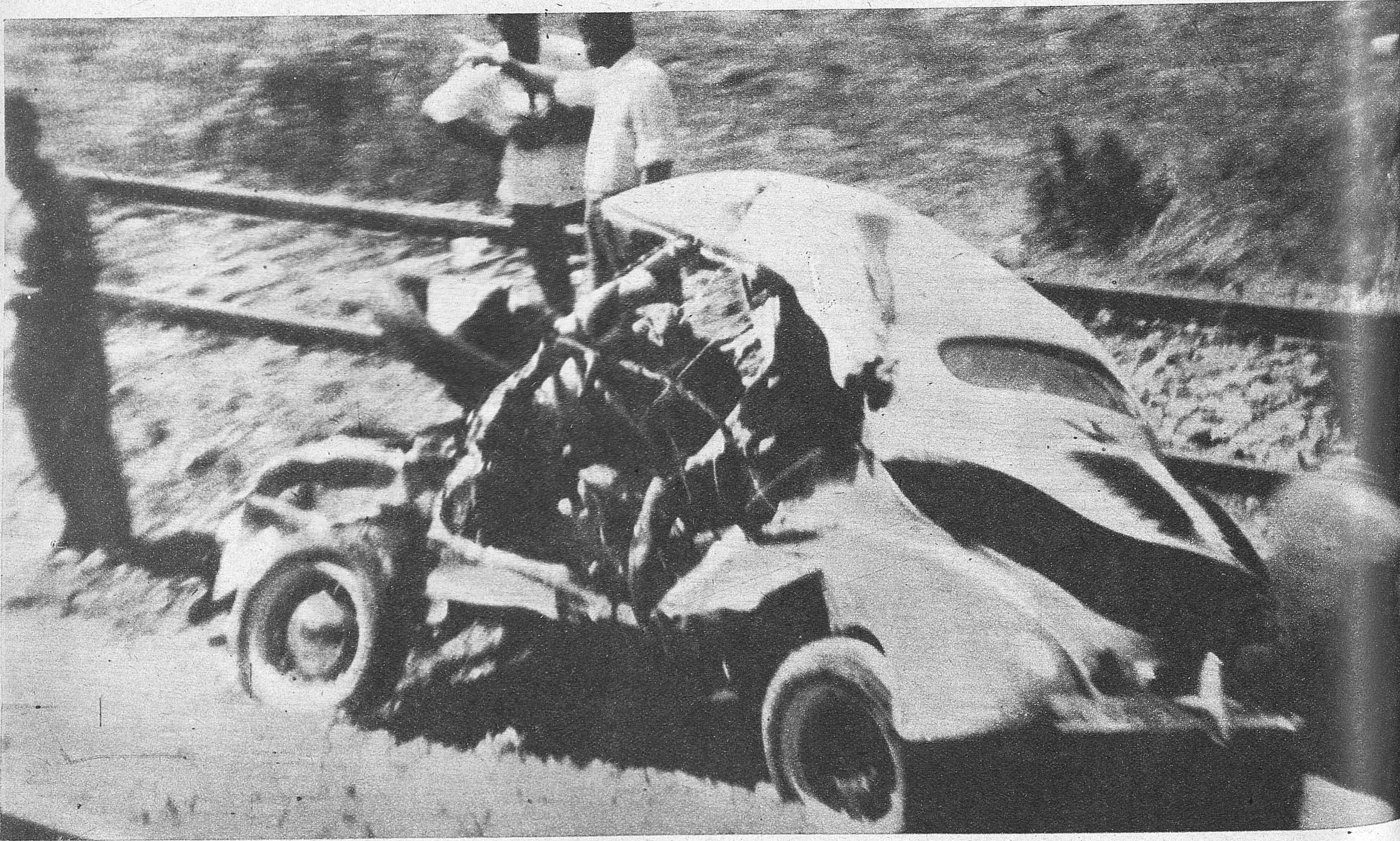
**TRASPASO.**—Por fin, dicen los entendidos en fútbol, Garay firmó por el Barcelona. Y es verdad: aquí le tienen ustedes en el momento de estampar su nombre bajo el contrato. El defensa del Atlético de Bilbao ha cambiado los colores de su camiseta y figura entre los defensores del equipo azulgrana

Ayuntamiento de Madrid





**VIAJE INAUGURAL A LAS PALMAS.**—El trasatlántico inglés «Windsor Castie» llegó a Las Palmas de Gran Canaria en viaje inaugural, procedente de Southampton. Su capacidad alcanza a un número de cerca de ochocientos pasajeros y su misión será la de cubrir diversas rutas por puertos africanos. El «Windsor Castie» es toda una ciudad flotante que se convierte en líder de su propia empresa de navegación, de sus otros colegas.—(Fotografía Cifra.)



**UN MUERTO Y TRES HERIDOS GRAVES.**—Esta fotografía que nos trae malas noticias debe servir de aviso, como tantas otras, a quienes conducen vehículos. El accidente se ha producido en el paso a nivel de Castelldefels, Barcelona. El vehículo, un «4-4» de matrícula francesa, fue arrollado por el tren. Uno de sus ocupantes resultó muerto; los otros tres, heridos de gravedad. El estado en que quedó el coche nos da idea de la violencia de la colisión. (Cifra.)





La nueva orientación de la moda implica, según parece, un cambio en la bisutería. Junto a este modelo de escarpines de Moregd, que nada tienen que ver con ella, las bellas damas exhiben una amplia colección de fantasía

## ESCAPARATE DE BISUTERIA

La bisutería también es importante y su nueva orientación contribuye a definir el estilo de la moda. Por eso ahora, al mismo tiempo que los modistas de París lanzan la nueva moda de otoño e invierno —cuyas primeras características y fotos publicaremos ya la semana próxima— los bisuterios han hecho una curiosa presentación, que aparece como cascada de rutilantes novedades.

En general, los nuevos accesorios de bisutería son voluminosos: broches enormes, collares abultados, pulseras grandes, boquillas muy largas, muy adornadas...

Hay dos tendencias distintas en las joyas-fantasía del otoño e invierno próximos. Una sobria, en la bisutería para llevar durante el día —a base de piedras y adornos en gris, amarillo y negro—. Otra brillante, para las piezas de noche, en las que prevalecen los collares, pendentifs, pulseras y pendientes hechos con piedras talladas del Tirol de color azul, naranja y todos los tonos de la glicina.

Dos tendencias asimismo en las formas de la bisutería 1961. Corta, con collares anchos, como encajes, a ras del cuello y larga (se llevarán mucho, sobre todo, los collares largos, de perlas y las cadenas anchas de fantasía y otras que imitan las joyas antiguas, con un adorno puesto a modo de medallón, algo que tiene algo de pendentif, cruz, condecoración, camafeo...)

Gripoux, el conocido bisutero parisiense, utiliza el cristal tallado para sus aderezos, que parecen verdaderos encajes, pues los collares, largos y ligeros, están hechos en forma de lanzadera que acaba en pendentif, donde el cristal tallado se mezcla con perlas y rubís falsos pulidos, sin tallar, muy transparentes. Los bro-

ches de Gripoux son grandes, a modo de placas de condecoración.

Jeanne Peral coloca perlas esmaltadas en cascada y en varias vueltas, las recoge en los lados con pasadores de piedras del Tirol. Con el cristal brillan el rojo y el topacio y marrón.

Maryse Blanchard ha tomado los dibujos etruscos como fuente de inspiración para la bisutería de este año. Sobre el metal patinado destaca, en sus piezas, un colorido en armonía de reflejos aterciopelados, que aclaran tan sólo de vez en cuando colores vivos. Las joyas para el día son de colores sobrios y las de noche, de tonalidades pastel, luminoso, vivísimo.

Renel ha eliminado el cristal en su nueva colección de bisuterías, que monta sobre metal oro-viejo y plata, de brillo atenuado. Sus collares quedan, una vez puestos, alejados del cuello y aunque el tamaño es importante, son mayores los broches, de aspecto imponente por su relieve. (Color marrón favorito de las joyas-fantasía de Renel, para las estaciones que se acercan.)

El bisutero Vendome ha dibujado sus collares y broches con motivos abstractos, y sean de cristal o de piedras, dichos adornos son de color zafiro, rubí, esmeralda y todos ellos muy grandes.

La Alta Costura se ha surtido de estas novedades, que con otras, creadas por las mismas casas, en exclusiva, forman esa legión de piezas que desde el escaparate, provocantes, envían a la mujer, con sus centelleos, los primeros avisos irresistibles de que una moda y un estilo nuevos acaban de nacer.

J. S.

(Modelos exclusivos. Prohibida su reproducción.)



Ayuntamiento de Madrid





**LA OLIMPIADA, FUERA DE JUEGO.**—Estas fotografías de Roma no pertenecen a una cinta deportiva; es una película humana que recoge la vida que nace junto al sugestivo mundo de las marcas atléticas. Está la improvisada fiesta de juventud con música de fondo, la obligada visita femenina de compras y unas notas de guitarra que surgen al borde de los entrenamientos. Luego, el justo resumen: el amor. Son atletas y se casarán después de los Juegos. (Fiel.)



Ayuntamiento de Madrid



FUNDADO

HER

"Su

ANTE LA CC

SAN J  
norteam  
ministros  
cas ibero  
la interv  
tas en l  
dique co  
la forma  
vención»  
Los m  
de que l  
do a tal  
extracon

Citand  
Herter o  
mos cua  
puesta.  
realidad

«Como  
acontec  
tal—agre  
cimiento  
en cualq  
supondri  
pérdida  
ese país  
jeras y  
asuntos  
quier re  
e inverti  
raciones  
las ideas  
filtración  
ción en  
todos lo  
larga pe  
fuerza a  
ese hom  
Herter  
tome no  
Cuba in  
miento a  
vimiento  
(Efe.)

ACUSA  
SAN  
lombia  
dividir a  
tratar d  
panoam  
Estados

Los m  
riores  
asisten  
cia, se  
el propo  
a Cuba  
litica e  
Como  
países  
ción de  
sido co  
la ame  
munista  
tal.

La a  
tra Cu  
minis  
Julio T

NU

LONI  
ta. Gra  
protesta  
no por  
la refin  
La Hab  
ido en





# Arriba

Núm. 8.663.—II época.—Madrid, jueves 25 de agosto de 1960

## VIGAS Y CUBIERTAS Z

DE HORMIGÓN PRETENSADO.

VIGAS, VIGUETAS, JACENAS (hasta un MF de 36.000 m. kgr.), CARGADEROS, VENTANALES, POSTES DE CERCA, BOVEDILLAS, BLOQUES, TUBOS, etc.

ALEJANDRO RODRIGUEZ, 24. — Teléfono 534704  
MADRID (20)

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA, 14.—TEL. 23 26 10.—DEPOSITO LEGAL: M 17-1958.—1,50 PTAS.

## HERTER DENUNCIA LA INTERVENCION CHINO-RUSA EN AMERICA

**"Su objetivo es fomentar la guerra para obtener el control político del Nuevo Mundo"**

ANTE EL PLENO DE LA O. E. A., EL REPRESENTANTE NORTEAMERICANO PIDIO LA CONDENACION DE LA INTERVENCION SOVIETICA QUE EXPLOTA LA SITUACION CREADA EN CUBA

SAN JOSE DE COSTA RICA. — El secretario norteamericano de Estado, Herter, ha pedido a los ministros de Asuntos Exteriores de veinte Repúblicas iberoamericanas que «condenen enérgicamente la intervención soviética y de otros países comunistas en los asuntos de nuestro hemisferio y se indique con claridad nuestra gran preocupación por la forma en que Cuba tolera y estimula esa intervención».

Los ministros están estudiando las acusaciones de que la influencia comunista en Cuba ha llegado a tal extremo que constituye una intervención extracontinental en los asuntos del hemisferio.

### Realidad aleccionadora

Citando el caso de los países europeos orientales, Herter declaró: «Creo que la historia de los últimos cuarenta y tres años no tiene más que una respuesta. Esta es que un Gobierno comunista es en realidad la agencia de una potencia extranjera.

Promete su lealtad no al país en que gobierna, sino a una o varias potencias extranjeras. Los dirigentes de la Unión Soviética y de China comunista han anunciado con toda claridad su decisión de explotar la situación planteada en Cuba como un medio para intervenir en los asuntos interamericanos».

Afirmó que el fin que persiguen estos dirigentes comunistas es sembrar la desconfianza y el temor entre los pueblos del hemisferio americano y con ello preparar la guerra para el control político del Nuevo Mundo.

Herter explicó que el partido comunista de Cuba, aunque funciona con otro nombre, es el único partido político autorizado en el país. Este partido, siguió, está estableciendo el control de los movimientos sindicales, asociaciones agrícolas, la militar popular y en realidad todas las formas de asociación social y política del país.

### Infiltración y subversión

«Como han demostrado los acontecimientos en Europa oriental—agregó Herter—, el establecimiento de un régimen comunista en cualquier República americana supondría automáticamente la pérdida de la independencia de ese país en sus relaciones extranjeras y en un gran grado en sus asuntos nacionales. Además, cualquier régimen de esta clase se convertiría en una base de operaciones para la propagación de las ideas comunistas, para la infiltración, subversión e intervención en los asuntos internos de todos los americanos, que a la larga persiguiría derrocar por la fuerza a todos los Gobiernos de ese hemisferio».

Herter terminó pidiendo que se tome nota de que el Gobierno de Cuba identifica cualquier movimiento anticomunista con un movimiento antirrevolucionario. (Efe.)

### ACUSACION COLOMBIANA

SAN JOSE (Costa Rica).—Colombia acusó a Cuba de intentar dividir al hemisferio occidental, al tratar de conseguir que todo Hispanoamérica se vuelva contra los Estados Unidos.

Los ministros de Asuntos Exteriores hispanoamericanos, que asisten a una reunión de urgencia, se reunieron en privado, con el propósito de intentar persuadir a Cuba para que modere su política exterior.

Como es sabido, la reunión de países miembros de la Organización de Estados Americanos ha sido convocada para tratar sobre la amenaza de la infiltración comunista en el hemisferio occidental.

La acusación colombiana contra Cuba fue formulada por el ministro de Asuntos Exteriores, Julio Turbay. (Efe.)

### NUEVA PROTESTA DE INGLATERRA

LONDRES.—En una nueva nota Gran Bretaña ha repetido su protesta ante el Gobierno cubano por la reciente confiscación de la refinería petrolífera Shell, en La Habana. La nota británica ha sido entregada en La Habana al

ministerio cubano de Asuntos Exteriores. (Efe.)

### MANIFESTANTES ANTIFIDELISTAS EN EL YANKEE

NUEVA YORK.—Manifestantes contra el régimen de Castro en Cuba se han congregado ante el

Yankee Stadium mientras se celebraba un partido de baseball entre White Sox, de Chicago. Ocho manifestantes portaban pancartas en las que se leían las palabras «Cuba, sí; Rusia, no». Los manifestantes fueron detenidos por la Policía. (Efe.)

## EL F. L. N. PREFIERE LA GUERRA A LA NEGOCIACION

SE ALEJAN DE NUEVO LAS POSIBILIDADES DE DIALOGO ENTRE PARIS Y EL GOBIERNO PROVISIONAL ARGELINO

CUANDO SE ESPERA DE DE GAULLE UNA NUEVA FORMULA DE PAZ, LOS REBELDES PIDEN VOLUNTARIOS A LA LIGA ARABE PARA PROSEGUIR LA LUCHA

### PARIS

(Por teléfono. De nuestro corresponsal).—La demanda de voluntarios a los países árabes formulada por los nacionalistas argelinos dificulta seriamente la reanudación de negociaciones directas entre Francia y el F. L. N. con vistas al cese de las hostilidades en Argelia.

El ministro de Asuntos Exteriores del «Gobierno provisional de la República argelina», Krim Belkacem, expuso ante el Consejo de la Liga Árabe, reunido en Beirut, una serie de proposiciones que implican la adopción por el F. L. N. de una política radicalmente distinta a la seguida hasta hace poco tiempo. En el F. L. N. coexisten dos tendencias: la de los partidarios de la negociación directa con Francia y la de los que se inclinan por la prosecución de la guerra. La balanza se inclinó hace unos meses del lado de los primeros, como lo prueban las conversaciones francoargelinas de Melun. Hoy se inclina del lado opuesto, como lo demuestra la petición del F. L. N. a la Liga Árabe. El F. L. N., con su nueva política de internacionalización de la cuestión argelina, acaba de asestar un duro golpe a las posibilidades de diálogo con Francia. Si la negociación directa entre los representantes del Gobierno francés y los emisarios del F. L. N. fue un fracaso en Melun, ambas partes convinieron tácitamente en dejar la puerta entreabierta a fin de poder aprovechar otra ocasión más propicia para celebrar nuevas conversaciones.

### EL G. P. A. ELIGE LA GUERRA

Cuando el general De Gaulle se aprestaba tal vez a brindar una nueva oportunidad a los rebeldes argelinos para reanudar las conversaciones de paz, a pesar del contratiempo surgido con motivo del fusilamiento de los dos prisioneros franceses, el F. L. N. decidió romper definitivamente el frágil puente de una negociación en potencia para embarcarse en una política revolucionaria tanto en el dominio bélico como en el diplomático.

En el primer aspecto, el F. L. N. se prepara a una guerra total dura y larga contra Francia. Con este objeto, el «Gobierno provisional de la República de Argelia» solicitó, por primera vez con carácter oficial, de los diez Gobiernos miembros de la Liga Árabe la concesión de toda clase de facilidades para reclutar y transportar voluntarios árabes y clase de árabes hacia los campos de batalla de Argelia. En el segundo aspecto, el ministerio de Asuntos Exteriores del F. L. N. reclamó a sus colegas de los países árabes la ruptura de sus relaciones diplomáticas,

económicas y culturales con Francia, a fin de boicotear totalmente a este país.

Francia no mantiene relaciones oficiales más que con cinco países de la Liga Árabe: Marruecos, Túnez, Libia, Sudán y Líbano; otros cuatro países de la Liga —la República Árabe Unida, Arabia Saudita, Iraq y Jordania— rompieron sus relaciones con Francia tras el desembarco franco-británico en Suez; el Yemen interrumpió sus conversaciones para el establecimiento de una Misión diplomática en París a raíz de tal acontecimiento.

De los diez países miembros de la Liga Árabe no asistieron más que nueve a la sesión ministerial de Beirut. El ausente —Túnez— no participa en la reunión de la Liga por divergencias con la República Árabe Unida.

El ministro nacionalista argelino insistió también ante los representantes de los países árabes para que éstos emprendan una acción política y diplomática destinada a reunir el mayor número posible de países que estén dispuestos a votar en la próxima sesión de las Naciones Unidas la recomendación del F. L. N. —que será presentada por varios países afroasiáticos— de realizar un referéndum en Argelia, organizado y controlado por las Naciones Unidas.

Angel ROSELLO

### Resolución en la Conferencia de ministros de la Liga Árabe

SHTURA (Líbano).—La Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores de los países árabes ha aprobado una resolución por la que las naciones de la Liga Árabe insistirán en su petición a las potencias amigas, especialmente en Asia y África, para que reconozcan cuanto antes al «Gobierno provisional argelino». Se dice también que los países árabes pondrán de relieve ante las potencias de la O. T. A. N. «las graves consecuencias que puede tener la utilización por Francia de las armas y equipos de la Organización Atlántica en sus operaciones agresivas e imperialistas en Argelia».

En la Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores árabes se han adoptado también planes para que voluntarios de dichos países o de otros cualesquiera puedan unirse al «Ejército de Liberación» argelino.



## ESFUERZO ECONOMICO

Es muy humano el hecho de que en los momentos de prosperidad, sea cual sea el nivel alcanzado, la mayoría de las gentes de todas las clases creen que ésta se produjo por generación espontánea, como consecuencia fácil de una coyuntura que nadie forzó y, en cambio, cuando surge la dificultad, más o menos dura, se busque a los responsables. Por desgracia, tan sólo lo incómodo es analizado, pero además analizado con un previo prejuicio sin otra base que la propia molestia ocasionada por la coyuntura adversa. Pero contra esto no es posible luchar; está en el propio ser de las cosas y en la específica psicología de las gentes, en tanto éstas examinan asuntos y problemas que están más allá de las actividades normales de la vida diaria de cada uno. Saber de esto es una de las grandes servidumbres a que debe someterse el hombre que dirige y se hace responsable de la suerte de los demás.

Y es lógico; sobre esta ley de las interpretaciones alegres no flota aislada la economía, muy al contrario, puesto que ella está vinculada, más que otro valor, a la vida diaria.

En la línea de estas consideraciones está la claridad objetiva del discurso que, no hace muchos días, pronunció en Bilbao el Ministro de Comercio. Y era necesario que estuviera lleno de cifras concretas, a través de las cuales se viera toda una trayectoria económica que, con sus momentos de ascenso y descenso fuera señalando no la verdad de una doctrina, sino la crudeza de un proceso sobre el que han operado y operan las fuerzas reales de la geografía, de la historia, de la técnica, de la demografía, etc., etc. Los factores objetivos afeerados a la realidad material sobre los cuales actúan los subjetivos del acierto o el desacierto.

Era necesario decir que "la característica básica de nuestra economía a partir de los años en que alcanzamos un normal aprovisionamiento de bienes materiales, digamos desde 1951, ha sido de crecimiento", y también que nuestra economía, que no pasó sino en contadas fechas del 1 por 100 anual de crecimiento del producto nacional bruto, alcanzó el ritmo del 4,4 por 100 en 1951 a 1958; mientras que destacados técnicos de las Naciones Unidas consideran ritmo aceptable para las economías fuertes un crecimiento del 2 por 100. Ahora bien; también había que decir que este proceso ascendente que forzaba la tensión de la economía española, especialmente en el sector exterior, en nuestra balanza de pagos era tal que no podía seguir indefinidamente. Pero aquella tensión fue necesario mantenerla forzando todos los recursos, puesto que era condición vital para preparar el paso a otra situación disponiendo de instrumentos elementales de maniobra.

Este discurso tiene, pues, el valor de toda exposición objetiva sobre la cual se podrá discutir serenamente de los problemas concretos del porvenir conociendo los hechos del pasado.

Un periódico alemán informa que por las venas de Nikita Krustchev corre sangre azul. Exactamente el 32 por 100, dentro del margen de indeterminación que encierran estos cálculos. Como se ve, una dosis de efectos inevitables en la caracteriología del dirigente ruso, si atribuimos a la sangre azul unas virtudes propias, transmisibles por herencia.

La presencia de sangre azul en los dirigentes del proletariado mundial no es hecho nuevo ni singular. La regla más bien parece la contraria. Se observa ya en tiempos del socialismo utópico: Owen era un rico industrial inglés y, aunque no consta que perteneciera a la nobleza de sangre, formaba parte de la clase elevada de la sociedad inglesa, a la que sería difícil no considerar como una aristocracia; Saint-Simon era un conde francés, un "cidevant", enamorado de la libertad humana, que luchó en la guerra de Independencia americana, siguiendo en cierta forma un camino paralelo al de Lafayette, aunque tras la revolución francesa prefiriera la filosofía a las armas.

Más tarde, cuando las organizaciones obreras comienzan a adquirir la fisonomía que han conservado hasta nuestra época, aparecen a su frente Marx, fundador, no hacía falta decirlo, de la rama marxista, y Bakunin, de la anarquista. El primero era un judío alemán, perteneciente a una familia acomodada, y se casó con la hija de unos nobles prusianos, boda de la que estuvo muy orgulloso, lo que honra a su condición de esposo, aunque sus biografías suelen olvidar tal detalle, propio de una mentalidad burguesa. Bakunin, por su parte, era un noble ruso, de categoría inferior a la de su compatriota Kopotkrin, que tenía el título de príncipe.

En la revolución bolchevique parece que la sangre popular predomina sobre la azul en los dirigentes. De todas formas, continúa sin ser de origen proletario: Lenin procedía de una familia de funcionarios, y Trotsky, otro judío, de un hogar de campesinos acomodados que se permitieron el lujo de hacerle estudiar en un colegio real y, más tarde, en la Universidad. Entre ellos, Stalin, hijo de un zapatero georgiano, es el único verdadero representante del proletariado en cuyo nombre se hacía la revolución. Pero si un día pareció que iba a eclipsar la fama de Lenin, y quién sabe si de Marx, tras haber he-

cho desaparecer la figura de Trotsky del mundo de los vivos, a la vez que de las citas de los muertos, la verdad es que, a su muerte, tanto su obra como su personalidad han sido puestas en solfa por el nuevo sangre azul (aunque sólo sea en un 32 por 100) que llegó al Kremlin.

El origen noble de Krustchev parece sacado de una novela de Gogol y, de haberse conocido a tiempo, hubiera hecho las delicias de Curzio Malaparte. Durante un levantamiento de cosacos contra Catalina la Grande, ocurrido en el siglo XVIII, uno de los dirigentes fue un noble ucraniano llamado Peter Krustchev. Reprimido el levantamiento, Krustchev (el antiguo) fue privado de su rango militar y de su título de nobleza y desterrado. Se instaló en Ucrania como campesino y tuvo varios hijos. Uno de sus nietos, Serge Krustchev,

tuvo un hijo llamado Nikita, que, pasado el tiempo, fue a instalarse en el Trono de Catalina, con lo que llegó mucho más allá de lo que nunca se atrevió a soñar su antepasado cosaco. No faltará quien vea en estos hechos una prueba de la fuerza telúrica de la sangre, obrando en una dirección concreta. Pero lo más importante, a nuestro juicio, de esta historia es que, según parece, a Krustchev le gusta. Ha dejado que se publique en sus Estados y dispuesto que investigadores competentes hagan un estudio de la exactitud de la misma. Conocida la competencia de los investigadores soviéticos, tenemos la seguridad de que los datos serán confirmados en toda su extensión, y que, incluso, Krustchev logrará un certificado de pureza de sangre que le permitirá solicitar el ingreso en la más cerrada corporación aristocrática.

Con ello se demuestra que el período bonapartista de la revolución bolchevique (transformación que no precisa ser dirigida por un militar) está más avanzado de lo que creíamos. En Francia, bajo Bonaparte, los revolucionarios jacobinos se convirtieron en condes, duques, príncipes y reyes. En Rusia se habían conformado con convertirse en burócratas, creando lo que Djilas llamó la "nueva clase", pero que, por respeto a su origen revolucionario, no utilizaba blasones. Krustchev, en vías de rehabilitar un título de la nobleza zarista, ha dado el paso que faltaba. La presencia de su mujer en casa del modisto de reinas y millonarias ya anunciaba algo. Cualquier día le veremos emparentar con una casa real. Sangre azul no le falta.

## SANGRE AZUL EN EL KREMLIN

POE

Angel RUIZ AYUCAR



SIN PALABRAS

CORAZÓN  
del  
MUNDO

## RESPUESTAS SELECCIONADAS

Un diario español de los más informados y legibles gusta amenizar sus páginas convocando concursos entre sus lectores. El periódico propone un tema, los lectores envían sus opiniones y un Jurado selecciona las más agudas y brillantes. La encuesta suele realizarse en forma de pregunta: «¿Qué opina usted de la luna?», «¿Cuál es su juicio de la amistad?», «¿Qué le parece el deporte?»...

Wilde dijo que las preguntas no son nunca indiscretas; las que pueden ser indiscretas, si acaso, son las respuestas. Claro que la indiscreción supone un interés y no está al alcance de todas las fortunas; para cometer una indiscreción, como para revelar un secreto, hace falta saber algo que los demás desconozcan. Las «respuestas seleccionadas» suelen ser discretas, a veces menos que discretas, y nos hacen pensar con curiosidad cómo serían las no seleccionadas. Sabemos que al triunfador del certamen se le garantiza un viaje fuera de la Península, y, dada la maldad intrínseca de los concursantes, nos parece cerca. Lo deseable sería que se le garantizase no un viaje, sino una duradera estancia.

Como el que no quiere la cosa, el tal periódico ha planteado últimamente una preguntita que se las trae: «¿Cuál es la finalidad principal de su vida?». ¿Quién se conoce tanto? Es casi, casi, el problema máximo del vivir, que sólo se ordena cuando la vida acaba. Vengan los metafísicos, los poetas, los sabios, a contestar. La finalidad principal no es nunca una sola, sino varias finalidades principales que, para mayor confusión, varían con el tiempo y con el estado de ánimo. A poca edad uno que tenga una criatura humana se pierde entre los intrincados vericuetos de su ser buscando este móvil único, constante y patente. No lo ve. O cree que lo ve y resulta que está viendo el que le inculcaron los demás, el que se empeñaron en que fuera suyo sin serlo.

Hay respuestas gloriosas. La complicada cuestión varía según los tipos. Uno, sincerísimo, dice que su «finalidad principal» es el bienestar. No todos son epicúreos; los hay, a montones, dados al misticismo. Otros pertenecen a la nómina de los filántropos, tan espectacular: aquíero asegurar mi futuro, el de mis hijos y el de toda la Humanidad. Un cumplido programa, como se ve. Un concursante revela una espléndida materia de esclavo, no exenta de cierto senecismo: confiesa que su finalidad principal es «aprender a someterse con dignidad». Una mujer, cuya respuesta también ha sido seleccionada, afirma que la finalidad de su vida es «encontrar un hombre honrado que satisfaga sus apetencias de maternidad». Lo que se llama ver el mundo por un agujero.

Uno, que tiene tan pocas cosas claras, quisiera saber cuál es la finalidad principal de estos concursos.

Manuel ALCANTARA



# Un nuevo sentimiento del hombre trata de emerger a la conciencia

## LA UNESCO HA PUBLICADO EL ANUARIO INTERNACIONAL DE EDUCACION

LOS TEMAS PRINCIPALES TRATAN DEL AUMENTO DE LOS CREDITOS DESTINADOS A EDUCACION, INCREMENTO DE LA MATRICULA ESCOLAR Y FALTA DE LOCALES PARA ENSEÑANZA

El Anuario Internacional de Educación, edición XXI, publicado por la Unesco y la Oficina Internacional de Educación de Ginebra, contiene las monografías suscritas por los ministerios de 77 países y refleja el movimiento pedagógico correspondiente al curso 1958-1959. Entre otros extremos importantes, el Anuario destaca:

**Aumento de los créditos destinados a la educación.**—El término medio de aumento de las sumas destinadas a la educación en 1958-1959 fue de 16,12 por 100, proporción nunca superada hasta ahora.

**Aumento de la matrícula escolar.**—Los efectivos de la enseñanza primaria aumentaron en el mundo entero a razón de 6,56 por 100. La enseñanza secundaria aumentó en general en 1959 en un 12,09 por 100.

**En la enseñanza superior el aumento alcanzó la proporción de 11,24 por 100, y la enseñanza profesional, el 9,91 por 100.**

**Falta de locales e insuficiencia del número de maestros.**—Los esfuerzos realizados para luchar contra la crisis de locales escolares obligan a la mayor parte de los países a sacrificios considerables.

También son notorios los esfuerzos continuados para remediar la falta del profesorado. Esta escasez es grave en la enseñanza secundaria, especialmente en los ramos científicos.

### CUADRO COMPARATIVO

En relación con los aumentos presupuestarios destinados a la educación, el Anuario de Educación menciona los siguientes datos:

**Bolivia.**—Los presupuestos del ministerio de Educación y del ministerio de Asuntos Campesinos se elevaron en 1959 a más de 53.000 millones de bolivianos, o sea un incremento de 19,63 por 100.

**Brasil.**—El presupuesto del ministerio federal de Educación y de la Cultura para 1958 fue superior a 11.515 millones de cruzeiros, con un aumento sobre el ejercicio anterior de 45 por 100.

**Cuba.**—El presupuesto de Educación para 1958-1959 fue de 90 millones de dólares, o sea un aumento de 20 por 100.

**República Dominicana.**—Los gastos públicos para la educación en 1958-1959 fueron superiores a 10 millones de pesos, o sea un aumento de 1,39 por 100.

**España.**—El Ministerio de Educación invirtió más de 4.800 millones de pesetas, o sea un 11 por 100 más que en el ejercicio anterior.

**Haití.**—El presupuesto del ministerio de Educación llegó a casi 19 millones de gourdes, o sea 5,1 por 100 de aumento.

**México.**—El ministerio federal de Educación o secretaría de Educación Pública dispuso en 1959 de cerca de 1.664 millones de pesos, con un aumento de 358 millones sobre el ejercicio anterior, equivalente al 27,4 por 100.

**Paraguay.**—Su presupuesto de Instrucción Pública sobrepasó los 414 millones de guaraníes, o sea 18,67 por 100 más que el año anterior.

**Portugal.**—Más de 901 millones de escudos fueron destinados a la educación, con un aumento de 25,2 por 100.

**El Salvador.**—El ministerio de Cultura invirtió algo más de 29 millones de colones, registrándose un aumento del 6 por 100.

**Venezuela.**—Las previsiones presupuestarias para 1959-1960 fueron fijadas en algo más de 461 millones de bolívares, con aumento del 25,4 por 100 sobre el año anterior.

### ESTADISTICA GENERAL SOBRE GASTOS DE EDUCACION

PAIS	Año	Por habitante		Relación con el total presupuesto del Estado
		Moneda nacional	Dólares EE. UU.	
Argentina . . . . .	1955-1958	287	16	14,3
Bolivia . . . . .	1957	7.034	0,8	
Brasil . . . . .	1957	339	18	5,3
Chile . . . . .	1958	8.139	8	15,7
Colombia . . . . .	1957	17	9	
Costa Rica . . . . .	1958	58	10	19,6
Cuba . . . . .	1954-1955	12	12	23
Rep. Dominicana . . . . .	1957	4	4	
Ecuador . . . . .	1957	37	2,5	10,8
España . . . . .	1959	161	3	
Guatemala . . . . .	1957-1958	4	4	11,7
Haití . . . . .	1958-1959	5,5	1	
México . . . . .	1958	35	3	14,7
Panamá . . . . .	1958	12	12	13,1
Paraguay . . . . .	1955	93	4	
Perú . . . . .	1957	82	4	14,6
Puerto Rico . . . . .	1955-1956	23	23	
El Salvador . . . . .	1958	11,5	4	
Uruguay . . . . .	1957	50	24	
Venezuela . . . . .	1958-1959	58	17	6,3

Estas cifras han sido comunicadas a la Unesco y a la O. I. E. por los distintos ministerios, pero no son comparables, debido a las dificultades de cambios y a la importancia que en cada país tiene, siempre diferente, la enseñanza privada, que aquí no figura.

## Los caracteres del nuevo hombre político darán fórmulas para una interpretación también nueva de la libertad y de la integración social de la persona

CONFERENCIA DE JESUS FUEYO EN EL CURSO DE HUMANIDADES DE LA UNIVERSIDAD "MENEZES Y PELAYO"

En el Curso de Humanidades de la Universidad «Menezes y Pelayo», que dirige el catedrático Adolfo Muñoz Alonso, director general de Prensa, pronunció ayer una conferencia el Delegado Nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, Jesús Fueyo Álvarez, catedrático de Derecho Político, que disertó acerca del tema «Pensamiento social».

Presentó al conferenciante el doctor Muñoz Alonso, que destacó «cómo a diferencia de otros, el profesor Fueyo se ha comprometido en aquello que enseña». A continuación dictó Jesús Fueyo la conferencia de la que ofrecemos el siguiente resumen:

Como toda temporalidad histórica, el presente está determinado por la unidad de sentido de la época en que se inscribe, llamando época a la unidad de formas de vida que rige un sentimiento del hombre. Ahora bien, este sentimiento se refleja políticamente en forma directa y orgánica, porque política es el juego de ideas y de fuerzas sociales que tienden a la realización consciente, en el orden de la convivencia, de un modo de entender al hombre. La dialéctica entre ese sentimiento humano objetivado y la conciencia de la personalidad es la que se resuelve en el repertorio de caracteres del hombre político. El tema de los caracteres resulta, así entendido, una constante de la filosofía política. No sólo los grandes clásicos del tema, como Platón, Teofrasto o La Bruyère, se han ocupado de él; en Polibio, en San Agustín, en Maquiavelo, en Rousseau, en Marx o en Nietzsche, hay, bajo una u otra forma, una meditación persistente sobre la conformación política del hombre y sobre el humanismo, a veces demasiado humano, de la política.

**HUMANISMO E IDEOLOGIA**  
El presente es la instancia crítica de un sentimiento del hombre que apunta a fines del siglo XVII, y que expresa la vocación de regir el ser desde la soberanía racional del sujeto humano. El hombre se siente llamado a realizarse como mónada, como «ser-sí-mismo», imponiéndose a toda disciplina trascendente sea ésta legitimada por Dios, por la naturaleza o por la sociedad. La legitimidad del hombre es el «yo»: «l'homme c'est moi», tal es la rápida del humanismo absoluto al Estado absoluto.

Este sentimiento se realiza por una mentalidad «crítica» que, justamente, en cuanto comienza por la crítica de la religión, se despliega en crítica universal. Esta mentalidad consigue en Kant hacer de la crítica de la metafísica, la metafísica de la crítica. Desde este mismo instante el hombre que busca afanosamente el realizarse a sí mismo, se encuentra desnudo de verdades, menesteroso de mensaje, «des-evangelizado». La dialéctica del proceso conduce por ello, inexorablemente, a una falsa evangelización y a un falso profetismo: la utopía. La utopía es la expresión filosófico-histórica, y, por ende, política del humanismo: es la realización por el hombre de la ciudad absolutamente humana. La crítica de la utopía está hecha «a nativitate»: la clase de la obra de Tomás Moro es que la sociedad utópica no puede realizarse nunca, porque cuando se realiza es también inhumana.

Los nuevos evangelios entran en el cuadro de la realidad política, porque se traducen a ideologías, más la versión ideológica de la utopía es el cauce de su realización, y, por consiguiente, de su

irremisible frustración como evangelio. Berdiaev y Mannheim han examinado aspectos capitales del tema sin llegar a resolver su clave; la experiencia de Marx, en cambio, es iluminadora, pues es el primer utopista con conciencia ideológica sistemática: Marx termina su vida diciendo «yo no soy marxista». La ideologización del pensamiento político es la impronta decisiva del siglo XIX y la gran barrera de ruinas sagradas que, como dice Duvignaud, impide todavía «entrar en el siglo XX». Es la situación paradójica y crítica que ha llevado al hombre desde la vocación de realizar su razón a la tragedia del lavado del cerebro.

### INDIVIDUALISMO Y COLECTIVISMO

La soberanía y la erótica del yo no buscan su satisfacción exclusivamente en el dominio de las ideas, sino, antes al contrario, en todas las formas de vida y de la acción de las estructuras sociales. Como dice Tocqueville, el egoísmo es un pecado de todos los tiempos; el individualismo es el signo de una época. La vocación se convierte en un impulso pagano y fetichista, en una pasión absoluta que tiene que realizarse a costa de los «venecidos por la vida». El signo de la sociedad individualista es, por lo tanto, la concurrencia universal del hombre con el hombre. Ahora bien, esta concurrencia carece de toda instancia trascendente de valor porque el hombre es la medida de todas las cosas y todas las medidas están en el hombre. Con ello se abre el cauce de la sociedad de masas, un tipo de sociedad que remite siempre, bajo la forma de público, de mercado, de sufragio, al mero agregado cuantitativo de hombres, la «última ratio».

Llegado a este término, la mentalidad individualista toca a su fin, porque el apetito humano invierte la relación valor-público; es valioso lo que quiere el público. La cultura, la economía y la política encuentran con ello la disciplina colectivista. Todos los fenómenos morbosos de la época desde la demagogia al totalitarismo, desde la deshumanización del arte al reino universal del mal gusto, han encontrado su foco endémico. Por esta vía se cumple también el destino trágico del humanismo moderno; la realización apasionada y anárquica del hombre deshumaniza la vida.

### EL HOMBRE POLITICO DEL PORVENIR

El hombre político del presente es, en proporciones alarmantes, el reflejo residual de la patología humanista. De la misma forma que esa mentalidad termina aniquilando la propiedad del hombre sobre su ser, exonerándolo ideológicamente del atributo del pensamiento y reduciéndolo a instrumento y a cosa en la mecánica del proceso económico y

de las estructuras sociales; el hombre político se «enajena» dentro de la disciplina de los aparatos que gobiernan su mundo. Su capacidad crítica es puramente estetizante, porque carece de un patrón absoluto de valores o porque los valores de que es ya mero albacea, las grandes palabras sagradas del siglo XIX, se han «babelizado» o se manejan como proyectiles indiscriminados. Su vocación de realizarse como arquetipo humano se ha minimizado hasta la pasión de carrera lo que lo instrumenta bajo las leyes mecánicas de ascenso y descenso que gobiernan el aparato político organizado. Su disciplina dogmática termina, ya harto frecuentemente, por la apostasia, y el apóstata es el espíritu que se sale de su órbita; su pesimismo es irremediable. Koestler es el gran testimonio literario de esta actitud cuando escribe: «Nosotros estamos perdidos en cualquier caso: de todas formas hemos de caer en manos inmundas.» Y Rauschning «sale del nazismo escribiendo el mejor ensayo sobre el nihilismo. Aún queda otra actitud extraviada, que Duvignaud subraya con palabra precisa: «Siempre es posible encerrarse en las celdas monacales de las sectas políticas o de las capillas literarias que el mundo nos ofrece para huir del mundo.» Pero toda política de elegidos ocultos es incapaz de integrar y, al mismo tiempo, de sujeción al pueblo; fatalmente, es enterrada por las masas.

El presente tiene, empero, una faz incógnita y todavía fundamentalmente prepolítica. Un nuevo sentimiento del hombre trata de emerger a la conciencia, sin que haya encontrado aún ni su expresión filosófica ni su imagen poética. El hombre adquiere a días vista conciencia de su desligamiento en el reino del ser y busca afanosamente su «religación». Entre la crítica racionalista y la crítica existencialista hay un progreso que es la amarga experiencia de la alquimia del «yo»: la conciencia del absurdo. Entre las quimeras utópicas del setecientos y del ochocientos y las contemporáneas «utopías» del infierno (Stapledon, Koestler, Orwell) hay otro paso: el que marca el desvanecimiento del mito de que el hombre absoluto pueda fabricarse socialmente.

Le día en día la reducción del hombre a «material humano» —una expresión habitual en Krustchev— alimenta la nostalgia del valor sagrado de la persona. En cualquier caso, el reino de la persona tenía que pasar por el crepúsculo del reino del individuo. Si el nuevo sentimiento del hombre logra encontrar sistema y expresión, los caracteres del nuevo hombre político darán el repertorio de fórmulas para una interpretación también nueva de la libertad y de la integración social de la persona.

Terminada la conferencia de Jesús Fueyo, que fue acogida con grandes aplausos por los asistentes al acto, se celebró un largo e interesante coloquio, en el que tomaron parte varios catedráticos de la Universidad.

### CONFERENCIA DEL DOCTOR RODRIGUEZ MARTINEZ

En el mismo Curso de Humanidades presentó su conferencia sobre «El hombre y lo humano en la filosofía contemporánea» el doctor José Rodríguez Martínez. La conferencia estuvo redactada sobre la dialéctica social ideológica y política del joven Carlos Marx, con agudas e interesantes observaciones y puntos de vista sobre la resolución humanista en la sociedad.

## PARDO CANALIS, A ESTADOS UNIDOS

Ayer tarde, a las cinco, salió de Barajas, camino de Nueva York, el Subsecretario del Ministerio de Agricultura, don Santiago Pardo Canalis. El viaje tiene por objeto visitar diversas comarcas agrícolas e instalaciones industriales, de acuerdo con la invitación hecha al Ministerio de Agricultura de España por parte del departamento correspondiente de Estados Unidos.

Para despedir al señor Pardo Canalis salieron a Barajas altos funcionarios de nuestro Ministerio.



# OCHO MIL OBREROS CAMPESINOS VERANEARÁN EN OTOÑO

**LAS CIUDADES RESIDENCIALES COSTERAS Y RESIDENCIAS SINDICALES DEL LITORAL, ABIERTAS PARA EL DISFRUTE Y DESCANSO DE LOS TRABAJADORES AGROPECUARIOS Y SUS FAMILIAS**

**LOS CUARENTA Y TRES TURNOS COMENZARÁN EL PRÓXIMO MES DE SEPTIEMBRE**

Mientras el hombre de la ciudad veranea (aquí incluimos a la amplísima gama que va del potentado al humilde artesano, con paso por la clase media acomodada, funcionarios o sencillos trabajadores), cuando la urbe nos desplaza hacia el campo y la montaña, a la ribera marinera o al silencioso y escondido lugar con olor a parrilla triguera, más de media España trabaja, y de lo lindo, a lomo caliente. Nos referimos al campesino, al hombre que ve culminados sus esfuerzos para traernos el pan nuestro de cada día, el que pedimos a Dios para nuestro sustento material y espiritual, jornada a jornada de nuestra vida.

Precisamente cuando se inicia el retorno a los cuarteles de invierno, al tiempo del adiós estival, ellos iniciarán sus vacaciones, su descanso merecido, su ilusiónado y muchas veces sensacional verano, que en este caso, y por una mudanza de noble ley laboral, se convierte en "otoño", pues el otoño está íntegramente reservado para el que trabaja en el múltiple tajo campesino español.

En admirable simbiosis, el hombre del campo viene a poblar las proximidades del mar, casi pisándole los talones al de la ciudad, que va a reanudar su tajo con prisa. Las Residencias que la Organización Sindical tiene montadas en el contorno costero del país adquieren el color de una nueva vecindad, escuchan el acento entrañable de los hombres del interior, que llegan con sus limpias camisas festeras y que la mayoría de las veces se asombran de lo que les rodea.

Este año, alrededor de los 8.000 campesinos, todos braceros, trabajadores por cuenta ajena o, a lo sumo, obreros autónomos, veranearán, un poco a destiempo, aunque admirablemente, junto a las arenas de los tres mares que nos abrazan, en un total de 43 grupos, muchos de ellos acompañados de sus familiares.

## Estrategia de la vacación campesina

La estrategia montada por la Obra Sindical Educación y Descanso comprende a hombres y mujeres. Desde 1950, en qué comenzó la misma, en colaboración con la Junta Nacional de Hermandades, han pasado por las Residencias más de 25.000 personas con arraigo campesino. Se pretende, en un futuro próximo, ampliar el número de los que acuden cada año a los turnos de otoño a la cifra de 10.000, como verán, ya casi rozándola.

La temporada que se avecina, y que se abrirá el próximo 20 de septiembre, desparamará a esa población campesina flotante del litoral por las siguientes playas: al Sur, por Almería, "Centro Náutico", donde se celebrarán cinco

turnos; Cádiz, el mismo número en la Residencia "Fernando Aramburu"; Torremolinos, las rubias arenas de la Costa del Sol malagueña, en la Residencia "José Luis Narbona", con nueve tandas; al Norte, por Santander, Residencia "Hermanos Gómez Peredo", cuatro turnos; Ciudad Residencial de Perfora (Asturias), ésta para obreros y sus familiares, en dos tandas diferentes, y hacia el Mediterráneo, por Tarragona, la magna Ciudad Residencial, orgullo de las instalaciones sindicales del país, absorberá las tres cuartas partes del censo veraneante campesino, y en la Residencia de la misma provincia "Carlos E. Vidal", funcionarán siete turnos; un trecho más arriba, en Canet de Mar (Barcelona), la Residencia "Juan M. Piñol" abrirá otros tantos turnos individuales. Además de los familiares que acudirán a las dos Ciudades Residenciales citadas, la mencionada Residencia de Cádiz albergará también otros dos turnos similares, y para los trabajadores isleños del Atlántico se abrirá la Residencia "José M. Delgado Rizo" en sendas tandas.

Todo se ha previsto para hacer más favorable al trabajador la estancia en el complejo reseñado; desde el mínimo desplazamiento, al contraste del paisaje, se ha tenido en cuenta la comodidad y la belleza. Así, los trabajadores de Andalucía, Extremadura, Levante y La Mancha ocuparán las instalaciones de Almería, Cádiz y Málaga; los de Castilla, leoneses y gallegos, la de Santander; las provincias de la cuenca del Duero y aragonesas se incorporarán a Tarragona, aun cuando la Ciudad Residencial de Tarragona recibirá familias de toda España; Barcelona, para las catalanas, Madrid, Palencia y Baleares, y, finalmente, Cádiz y Perfora se reservan a quienes trabajan más próximamente a las provincias gaditana y asturiana, pues, como ya hemos dicho antes, son familiares.

Es importante destacar cómo la propia Organización Sindical, al objeto de estimular a los trabajadores a este merecido descanso, y por si el mismo pudiera producir merma en los ingresos familiares, establece compensaciones en metálico a favor de los obreros agrícolas asistentes y, finalmente, reflejaremos el calendario por el cual va a regirse este año el singular veraneo campesino español.

El próximo día 20 de septiembre abrirán sus puertas las instalaciones de Torremolinos y Tarragona. Santander, el día 22; Almería y Barcelona, el 6 de octubre; Cádiz, el 11 del mismo mes; Tenerife, el día 7 de noviembre; el 14 de noviembre, las Ciudades Residenciales de Perfora y Tarragona, y el 16, la de Cádiz. Buen verano —digo otoño—, amigos.

CACHO-DALDA

## El "Equipo Misionero" ha evangelizado a once millones de personas en siete naciones sudamericanas

**ENTRE SUS OBRAS MAS NOTABLES HA LEGALIZADO 260.000 MATRIMONIOS**

Una de las avanzadas y promotoras empresas del catolicismo en los países sudamericanos, referente a la evangelización de tierras donde apenas se había sentido la obra del sacerdote, ha sido y es la obra que realiza el "Equipo Misionero". Nacido en Perú en 1954, con motivo de las Misiones que se predicaron para preparar el Congreso Eucarístico de Lima, se vio la necesidad de unificación de mando y de aportar a las tareas "misioneras técnicas", a la vista de los resultados obtenidos.

La finalidad del "Equipo Misionero" se concreta en estos postulados: "Conseguir un baluarte contra las fuerzas disgregantes de la unidad sudamericana (comunismo, masonería, protestantismo) y todo cuanto se oponga al avance y consolidación de los principios católicos".

Para ello utiliza los siguientes

métodos de apostolado: Predicación evangélica, administración de sacramentos, fortalecimiento de la familia cristiana y educación religiosa de la juventud y orientación en todos los campos del apostolado moderno.

El Equipo tiene una reglamentación concedida por la Santa Sede a través de la Pontificia Comisión Sudamericana y la Congregación de religiosos; dada al C. E. L. A. M. en febrero del año pasado por el cardenal Mimi. El nombramiento de director —actualmente lo es el padre Enrique María Huelin, jesuita— lo propone la Congregación de religiosos a indicación de la C. O. N. F. E. R. de España, y lo aprueba la Comisión Pontificia para Sudamérica.

La labor del Equipo, en el que participan sacerdotes diocesanos, religiosos y religiosos de 18 Ordenes e Institutos y seglares, todos con la aprobación de sus ordinarios o superiores respectivos, exige una larga preparación previa.

En primer lugar realiza el censo social-religioso de toda la población donde va a actuar, encuestas entre obreros, estudiantes y profesionales varios, se pulsa la "moralidad" de los centros de corrupción, facilidad de abortos, libertinaje de Prensa y cine, y se organizan varias Comisiones especializadas para ambientar la futura Misión entre todos los estratos sociales.

Hechas estas operaciones se divide el lugar donde hayan de ejercer su apostolado los misioneros, en Centros misionales de 5.000 personas cada uno, donde durante quince días se trabaja de una forma incansable, aunque en las grandes ciudades a la Misión se le da un desarrollo mínimo de tres o cuatro semanas.

Durante los días de Misión se dan conferencias especializadas para cada clase de personas a las que van dirigidas las charlas. La campaña tiene una larga continuación, a veces, de muchos me-

ses, la "Pos-Misión", para terminar la obra en los sectores que no respondieron debidamente a este apostolado.

Las cuatro vertientes por donde se canaliza la labor de la "Pos-Misión" son éstas: Familia —con oficina permanente de arreglo de matrimonios—, Cuestación social, Universidad e intelectuales y campaña antiprottestante y de mejor conocimiento de la Biblia, por medio de los cursillos de "Fe Católica".

Entre las grandes obras realizadas por el Equipo hay que contar la profunda huella que ha dejado en algunas Universidades. Un ejemplo muy claro de esta labor realizada han sido las conferencias dadas en los ministerios de Costa Rica, en cuyos departamentos se pronunciaron conferencias, a muchas de las cuales asistían los propios ministros.

En estos seis años de vida que lleva funcionando el Equipo, los frutos recogidos no pueden ser más prósperos. Los trabajos realizados en Bolivia, Ecuador, Panamá, El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica han asistido a las Misiones más de once millones de personas, se repartieron casi cinco millones de comuniones y se legalizaron 260.000 matrimonios.

**EL OBISPO DE LOMAS DE ZAMORA REQUIERE SACERDOTES ESPAÑOLES PARA SU DIOCESIS**

ZAMORA.—Pasó unas horas en esta capital el obispo de Lomas de Zamora, Argentina, doctor don Alejandro Schell.

El doctor Schell tiene en proyecto recorrer varias diócesis españolas antes de regresar a la Argentina, con objeto de organizar una expedición de religiosos y religiosas para que ayuden a su clero nativo en el pastoral cuidado de las 250.000 almas que tiene la diócesis y de las cuales el 95 por 100 son católicos. (Cifra.)

**PISOS TODO CONFORT**  
(3 - 4 - 5 - 6 y 7 habitaciones con amplias terrazas)

en el barrio de nueva construcción mejor situado de Madrid.

Pza. MANUEL BECERRA Pza. de TÓROS AMPLIACIÓN 8º CONCEPCIÓN

CALLE DE ALCALA METRO - AUTOBUSES - TRANVIAS

DESEMBOLSO INICIAL: desde 36.000 Ptas.

MENSUALIDAD: desde 660 ptas. durante 10 años

## TIENDAS

DESEMBOLSO INICIAL: desde 21.000 pts.

MENSUALIDAD: desde 400 pts. durante 10 años

## INFORMACION

OFICINA CENTRAL: Monte Esquinza, 5, 1º Izda.

EN LA AMPLIACIÓN DEL BARRIO DE LA CONCEPCIÓN: Final Calle Alcázar López Casero, entrada provisional frente al núm. 42 de la Carretera de Aragón. T. 55 46 33

EN EL BARRIO DE LA CONCEPCIÓN: Virgen del Sagrado, 6.

SERVICIO PERMANENTE INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS

**Visite la AMPLIACIÓN del BARRIO de la CONCEPCIÓN**  
Propietario: JOSE BANUS



# LAS MARISMAS DEL GUADALQUIVIR SERAN PUESTAS EN CULTIVO

En la extensa zona salobre que antaño ocupaba el lago Ligur, el Instituto Nacional de Colonización está realizando una extraordinaria obra de defensa y rescate de los suelos

En el inmenso espacio de Andalucía la Baja, que, correspondiente a las provincias de Sevilla, Huelva y Cádiz, constituye el antiguo estuario del Guadalquivir, existe una gran superficie de terreno, total o casi totalmente inculco y sin núcleo de población, que lógicamente contrasta de forma violenta con la verdeante y espléndida comarca agrícola que le circunda. Son las Marismas del Guadalquivir.

Esta inhóspita zona, desértica y pantanosa, mal comunicada y sin relieves —pues una de sus principales características es su horizontalidad— que en gran parte hemos recorrido a bordo de un "jeep", es muy difícil de apreciar, a pie firme, en su impresionante y dramático aislamiento. Para darnos una idea exacta y precisa de lo que esta inmensa mancha marismeña supone en medio de una comarca de magníficas plantaciones de olivar, de viñedos y algodónes, haría falta en realidad poderla observar desde el aire, desde un autogiro o un avión. Veríamos entonces que las Marismas del Guadalquivir comienzan prácticamente a la altura de Coria del Río y Los Palacios, en la provincia de Sevilla, para alcanzar, por la margen izquierda del viejo Betis, las proximidades de Las Cabezas, Lebrija, Trebujena —ya en la provincia de Cádiz—, hasta llegar a la desembocadura del río en Sanlúcar de Barrameda y ascender después por la margen derecha hasta Rocio, Almonte e Hinojosa, en Huelva, y de nuevo en Sevilla, por las cercanías de Villamanrique y Aznalcázar, volver al punto de partida, es decir, a La Puebla y Coria del Río.

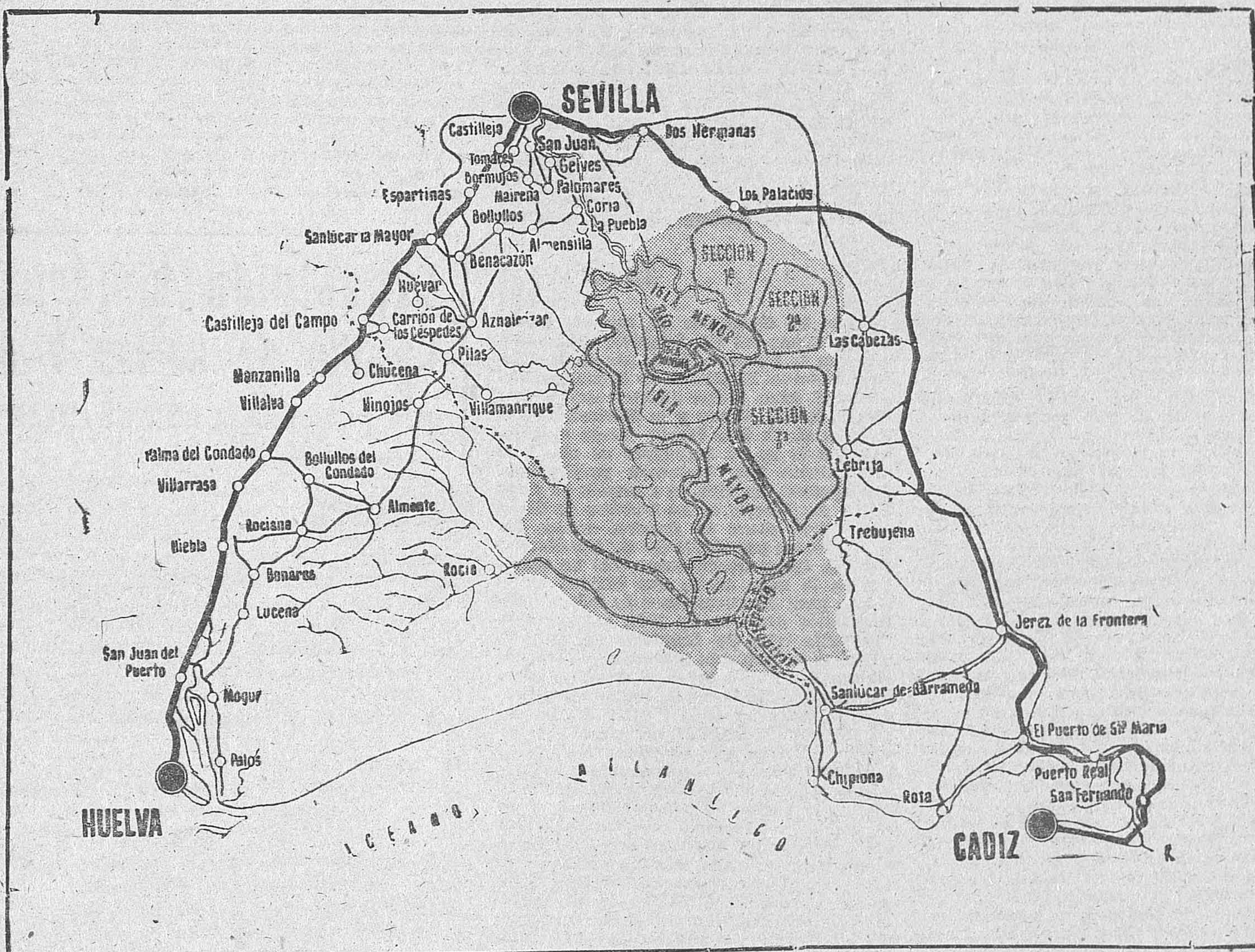
Las Marismas del Guadalquivir, por tanto, suponen una superficie de unas 140.000 Has. de terrenos pantanosos, salobres y enfermos, que hasta el momento, hasta hace muy pocos años, no habían sido estudiados a fondo y en serio para su cura, su rescate, su saneamiento y puesta en producción. Esta superficie corresponde a las tres provincias mencionadas, en las proporciones siguientes: a la provincia de Sevilla, unas ciento tres mil hectáreas; a la de Huelva, dieciocho mil, y a la de Cádiz, dieciséis mil. En definitiva, muy cerca de las ciento cuarenta mil hectáreas de terrenos inculcos e improductivos en el corazón mismo de Andalucía la Baja. Es decir, en el corazón de una de las zonas españolas de mayor problema social, o lo que es lo mismo, en una comarca donde mayor y más angustiosa necesidad existe de dar empleo, seguridad económica y elemental bienestar, a una población campesina, excesiva y empobrecida, que en su mayoría se encuentra desocupada durante las tres cuartas partes del año.

A este viejo problema había que darle solución. Antiguos propietarios de terrenos marismeños y diversas sociedades, según veremos en su momento, habían trazado planes de rescate y saneamiento, pero ninguno de ellos fructificó. Esta quehacer fundamental, esta tarea extraordinaria desde el punto de vista económico y social, había de corresponder a nuestro tiempo, a este nobilísimo afán actual de alumbra nuevas fuentes de riqueza, nuevos medios de producción con los que elevar el nivel económico de España y sobre los que basamentar una justicia social estimulante y alegre, generosa y cristiana.

En este espléndido y diríamos pasional empeño de poner a punto y en producción las tierras de España, en esta vocación esforzada de florecer y transformar terrenos estériles y baldíos en jugosas y fructíferas huertas sobre las que asentar la alegría de miles de familias de cultivadores antes empobrecidas y desesperadas, no cabe negar el puesto de primacía que ocupa el Instituto Nacional de Colonización. Como en tantos otros lugares de España, también aquí, en esta Baja Andalucía, cargada de problemas agrosociales, también en esta zona de estériles y pantanosas marismas, sobre las que se han estrellado muchas empresas ambiciosas, está floreciendo ya el noble y vocacional empeño de sus hombres de ciencia y de sus agrónomos.

En cerca de medio siglo de vacilantes proyectos, diversas Compañías marismeñas solamente han conseguido cultivar algunas parcelas de arroz MEDIANTE ESTUDIOS Y PLANES REALIZADOS POR EL I. N. C. SERAN PUESTAS AHORA EN PRODUCCION LAS 140.000 HECTAREAS DE MARISMAS DE LAS PROVINCIAS DE SEVILLA, CADIZ Y HUELVA

De esta forma en el corazón mismo de la Baja Andalucía, sobrecargada de problemas sociales por exceso de mano de obra, se abre un amplio horizonte de trabajo y de esperanza



Merced a ellos, las Marismas del Guadalquivir están cambiando de signo de una vez y para siempre. A los terrenos enfermos se les ha diagnosticado su mal y se iniciaron ya las medidas que permitirán el rescate de su vitalidad. Dentro de unos años, con toda la zona saneada y en espera sólo de la conclusión del canal del Bajo Guadalquivir —dependiente de la Dirección General de Obras Hidráulicas— las Marismas del Guadalquivir recibirán a sus primeros moradores, a miles de familias de colonos andaluces que, en los viejos lodazales salobres ahora transformados en fértiles tierras, encontrarán la alegría, la felicidad y el bienestar económico y social que hasta ahora se les había negado. Será un día de fiesta mayor para Andalucía y para España, y también un día de gloria y de honrada satisfacción para los hombres y los organismos que actualmente derraman todo su saber y su vocación en rescatar y poner en producción estos terrenos perdidos durante siglos para España.

## El antiguo lago Ligur

Por diversos antecedentes históricos, así como por estudios geológicos realizados por profesores españoles, puede asegurarse que todos los terrenos que actualmente constituyen las Marismas del Guadalquivir, fueron en una época pretérita un gran estuario en el que desembocaban, no sólo

el gran río bético, sino también sus principales afluentes: el Salado de Lebrija, el Salado de Morón, el Guadamar, etc. En esa época la costa española se adentraba hasta las proximidades de Sevilla formando un estuario de forma triangular. Este triángulo tenía el vértice en el interior de la Península, a 55 kilómetros de la costa actual y la base, en la referida costa, en una extensión de unos 50 kilómetros. La formación de una barra de arena como consecuencia, de un lado, de las fuertes corrientes marinas en dirección al Estrecho de Gibraltar, y de otro, de los cambios producidos en el régimen hidráulico del río, determinaron la formación de un lago interior reconocido por los romanos con el nombre de Lago Ligur, lago por el que navegaban, como es sabido, los galeones que llegaban a la Bética en busca de nuestro famosísimo aceite de oliva y de nuestro estano.

Que la formación de los actuales suelos de las Marismas son posteriores a esta época romana, lo prueba el hecho de que en las excavaciones realizadas en Lebrija se hayan encontrado restos de los mencionados galeones romanos.

La forma en que han ido formándose estos terrenos es clara y concreta. El río Guadalquivir, con una cuenca de recepción de las mayores de España—56.330 kilómetros cuadrados—y un régimen torrencial en su cuenca alta, llega, sin embargo, a esta zona baja sin apenas velocidad. Es decir, que si en su primera fase el río es de régimen torrencial, a partir de Córdoba, con pendiente de 0,58 por 1.000, dismi-

nuye muchísimo su rapidez, y en Coria, que es donde realmente se inicia la zona de Marismas, la pendiente queda reducida a un 0,02 por 1.000, lo cual es equivalente a carecer de pendiente.

Como consecuencia de esto, el río, que en su primera parte arrastra las tierras de aquella zona, al llegar a esta zona baja va depositando sus arrastres en forma perfectamente delimitada. En primer lugar, las arenas gruesas, en la zona media las arenas finas y sólo en la zona más baja, al entrar el agua en el lago, que actúa de colchón, se depositan los elementos finos constituidos por el limo y la arcilla. El lago, de esta forma, fue teniendo cada vez menos profundidad hasta convertirse en un fangal por el que discurre el río por las zonas más bajas y permitiendo que fueran emergiendo porciones de terrenos que el limo y la arcilla han ido colmatando hasta sobresalir del nivel de las aguas. El doble efecto de las avenidas del río y el juego de las mareas en la desembocadura, es lo que determinó, con el tiempo, el crecimiento en altura de los arrastres y que el antiguo estuario se haya transformado en las actuales marismas.

## Características del suelo marismeño

¿Cómo son estos terrenos marismeños? ¿Cuáles son sus principales características? ¿Son posibles de rescatar para el

(Continúa en la pág. siguiente.)



(Continuación de la pág. anterior.)

cultivo agrícola? ¿Es penosa, es fácil esta tarea? ¿Compensarán agricolamente el esfuerzo económico que es preciso realizar para su rescate? ¿Pueden suponer estos terrenos una base de partida fundamental para resolver los problemas agro-sociales del exceso de población campesina en esta parte de la Baja Andalucía? ¿Cuáles son las inversiones y cuál el volumen de obra que el Instituto Nacional de Colonización lleva realizadas en esta zona de las Marismas del Guadalquivir?

Todas estas preguntas y muchas más han sido dirigidas por el periodista al ingeniero jefe del Instituto Nacional de Colonización en la Jefatura Regional del Guadalquivir, don Ricardo Grande Covian. Ante la serie de preguntas del periodista, el técnico no ha podido por menos que sonreír. Unas preguntas—ha venido a decir—serán posibles de contestar sobre el terreno y otras precisarán de un buen rato de charla y de estudio para que el profano las entienda. Por ejemplo, la constitución de los suelos marismenos o de los suelos salinos, que puede constituir, como de hecho constituye, toda una obra concreta y galardorada, además, con el primer premio nacional de investigación agraria correspondiente al año 1952: «Los suelos salinos, su rescate y aplicación a las marismas del Guadalquivir», del que es autor el propio don Ricardo Grande Covian. Por tanto, de los suelos salinos, de su rescate y de cómo se aplica esta técnica en la zona marismeña del Guadalquivir, nos ocuparemos en otro trabajo. Por el momento señalemos que estos suelos poseen las siguientes características.

En primer lugar, por su origen, son suelos constituidos por elementos finísimos y por ello terrenos de una impermeabilidad total. En segundo lugar, son terrenos totalmente horizontales, que van creciendo en altura con el tiempo. Por último, por el lugar en que se forman, son terrenos de una gran salinidad, al punto que sin la mano del hombre, están capacitados de producir o de permitir el cultivo de ninguna planta.

Por su condición de terreno impermeable es totalmente susceptible al encharcamiento. Este encharcamiento, como veremos con detalle cuando estudiemos los suelos salinos, se produce por lluvias, por aguas exteriores que, provenientes de la cuenca, vierten sobre la marisma y, finalmente, por el desbordamiento del propio río Guadalquivir, pues como se trata de un río de carácter torrencial, pasa de un caudal de doce metros cúbicos por segundo a las temibles avenidas de hasta 10.500 metros cúbicos por segundo.

La condición de suelos salinos se produce porque el Guadalquivir, no teniendo en sus 85 últimos kilómetros más que dos metros de desnivel, en régimen normal, al producirse la marea alta, la altura del agua de mar asciende casi dos metros y es, por tanto, muy superior a la altura del agua del río, determinando este hecho que la dirección de la corriente se efectúa en sentido inverso al normal y que por ello la acción de la marea llegará hasta la propia capital de Sevilla, estando por ello todo el cauce del río en estos 80 kilómetros sujeto a la acción salobre del agua del mar, en su correspondiente gradación.

Por otra parte, teniendo en cuenta la naturaleza semiárida del clima de esta zona, suele ocurrir que la fuerte evaporación, sin apenas precipitaciones, determina un aumento de la propia salinidad del terreno.

#### Viejos intentos fallidos

Una de nuestras principales preocupaciones al recorrer la zona de las marismas era conocer los intentos de desecación y saneamiento que diversos particulares y sociedades especialmente constituidas con este propósito, habían realizado.

En efecto, las tentativas han sido muchas. Nacieron en realidad al amparo de la Ley de 24 de julio de 1918 sobre saneamiento de lagunas, marismas y terrenos pantanosos y bajo el aliciente de que la Administración del Estado concedía fuertes sumas para su realización. Uno de los primeros intentos fue el efectuado en Lebrija pero «las obras» se redujeron al proyecto de una serie de canales de circunvalación y desagües que recogerían las aguas exteriores para llevarlas al río, así como una serie de acequias de riego y un reticulado de caminos de servicio. El «proyecto» preveía también la construcción de viviendas diseminadas en toda la zona de saneamiento. De tal proyecto no se ha sabido nada más.

En mayo de 1921 se constituyó en Madrid la Compañía de Marismas del Guadalquivir. Esta Compañía es la que ha realizado más tarea hasta el momento. Aprovechando un viejo proyecto para la desecación de los terrenos marismenos de Dos Hermanas, Los Palacios, Utrera, Lebrija y Trebujena, se trazó un estudio para dividir la zona en cuatro secciones, las tres que figuran en nuestro plano y la cuarta,

#### Las marismas del Guadalquivir serán puestas en cultivo

## TAREA DEL MAXIMO INTERES EN LOS PROXIMOS AÑOS SERA INCORPORAR ESTA ZONA A LA ECONOMIA NACIONAL SOLAMENTE VALORADA EN TRIGO, LA PRODUCCION DE LAS 140.000 HECTAREAS SUPONEN UNA CIFRA SUPERIOR A LOS DOS MIL MILLONES DE PESETAS ANUALES

que habría de ser la de Trebujena. En julio de 1923 y en el mismo mes del año siguiente se inician las obras de las secciones I y II, respectivamente, que quedaron concluidas en los años de 1930 y 31.

La Compañía de Marismas se preocupó, en general, del problema agrícola de dichas secciones, pero debe señalarse que diez años más tarde solamente se cultivaban 410 hectáreas de regadío y 3.830 de secano, en zona que no podía considerarse de marismas, pues ya se cultivaba en ellas antes de iniciarse las obras de defensa. El total de la superficie en cultivo no pasaba del 1,5 por 100 para el regadío y del 12 por 100 para el secano. Tampoco aquí la obra puede decirse que haya sido eficiente.

#### La Isla Mayor

Según se desprende de nuestro plano, las Marismas del Guadalquivir están divididas en tres partes. Marismas de la margen izquierda, Marismas de la margen derecha. E islas. Estas últimas son la Isla Mayor, la Isla Menor y la Mínima. De las tres, es en la Isla Mayor donde más intensamente se ha trabajado en obras de saneamiento por empresas particulares. Por ejemplo, en 1916, el marqués de Casa Riera, propietario de los terrenos de dicha isla, inició obras de defensa contra las inundaciones periódicas del río Guadamar. De esta época quedó construido un colector en la zona norte, que servirá en el futuro para el saneamiento de toda la isla. Diez años después, en 1926, se formó la Compañía Islas del Guadalquivir, que adquirió al mencionado marqués los terrenos de la Mayor. La nueva Compañía inició inmediatamente obras de defensa y saneamiento, todas las cuales se realizaron sin proyecto ni aprobación por parte del Estado, de forma que cuando, un año después, se redactó el correspondiente proyecto, y presentado a la Administración, ésta lo consideró insuficiente. Esto, unido al escaso rendimiento económico de la obra, determinó que la Compañía fuera languideciendo hasta su total extinción en 1930, en que una nueva Sociedad, la Compañía Hispalense de Valoración de Marismas, se hizo cargo no sólo de las propiedades y mejoras de la antigua Compañía, sino también de sus obligaciones.

En la época de nuestra guerra de Liberación, la necesidad de aumentar la producción de arroz en la zona nacional determinó al general Queipo del Llano el que se incrementaran los cultivos arroceros en la isla, y entonces surgió una nueva Sociedad como propietaria de dichos terrenos: Islas y Marismas, S. A., y como encargada de los cultivos, la sociedad R. Beca, L. S. Pero ambas sociedades se limitaron a utilizar las obras ya ejecutadas por los anteriores propietarios.

Los resultados prácticos de toda esta sucesión de empresas y trabajos han sido muy escasos. Un ejemplo claro es que, teniendo la Isla Mayor no menos de 23.000 hectáreas defendidas contra las inundaciones, solamente se habían puesto en cultivo de arroz unas 5.000 hectáreas en el momento de iniciar el estudio.

En definitiva, que de las muy cerca de 140.000 hectáreas que constituyen la superficie total marismeña, solamente había en cultivo, en el momento de iniciar sus trabajos de estudio, de defensa y de saneamiento de las Marismas el Instituto Nacional de Colonización, unas 10.000 hectáreas. Lo cual, salta a la vista, supone un porcentaje realmente minúsculo e insignificante.

#### Actuación del I. N. C.

Puede decirse que desde el momento mismo de la creación del Instituto Nacional de Colonización, el problema de las Marismas del Guadalquivir ha preocupado hondamente en el seno de este Organismo del Ministerio de Agricultura. Por dos razones perfectamente claras. Una, porque es-

tas 140.000 hectáreas de terrenos hasta ahora improductivos abrían un ancho campo de posibilidades en la resolución de los problemas sociales de la Baja Andalucía. Otra porque, sobre resolver tan agudo problema, estaba además el hecho siempre magnífico y extraordinario de poder incorporar a la economía nacional una extensa superficie, capaz de proporcionar una producción agrícola que, valorada en trigo, muy bien puede suponer 2.000 millones de pesetas anuales. (De 2.500 a 3.000 kilos de trigo por hectárea, o, lo que es lo mismo, unos 40.000 vagones anuales.)

Por ello, en noviembre de 1940 se declaraba de interés nacional el estudio de di-

## Exposición históricoartística en el Castillo de Carlos V de San Sebastián

FUE INAUGURADA POR EL MINISTRO DE LA GOBERNACION

#### SAN SEBASTIAN

(Por teléfono.) — Sol y cielo azul, y en el aeropuerto de Fuenterrabía dos avionetas que acaban de tomar tierra. ¿Son acaso viajeros que vienen a la Guipúzcoa del 1500 al 1600, que en el Castillo de Carlos V abre sus puertas? Autoridades ante la portada, a la sombra de los viejos árboles, a la sombra de su vieja iglesia, mientras Gonzalo Manso de Zúñiga, director del Museo de San Telmo, que ha llevado la organización de esta Exposición, termina de ponerse la corbata y de colocar un Sánchez Cotán que acaba de llegar.

Académicos y directores generales, bellas señoras, novelistas, arquitectos, citando el primero a Casadevante, Alcalde de Fuenterrabía. Pica el sol, y se sigue hablando de arte, del arte de esta Exposición que ahora va a inaugurarse, cuando declina el verano y empieza la calor, del arte y de las mil y una cosas de que se habla cuando va a inaugurarse un Certamen artístico, o en una Academia un «inmortal» lee su discurso. Ahora, como tema preferido, las gentes tienen el «Eco» y las regatas. ¡Ah!, y el concurso gastronómico de sopas de la Semana Vasca.

Ha llegado el Ministro de la Gobernación con el Gobernador Civil y el Presidente de la Diputación, mientras los «chistularis» con montera y capa, ¡qué calor!, tocan el «Augur Jaunak». Es bonito el Castillo de Carlos V, ha quedado maravilloso, y Gonzalo Manso de Zúñiga, en palabras maravillosas, claras, de buen conocedor, da un parte artístico de lo que se va viendo al Ministro de la Gobernación, que pone un acertado, a veces no exento de buen humor, contrapunto a lo que escuchaba.

Difícil de anotar tanta cosa como hay aquí reunida, ya «Los nueve Apóstoles», de Alonso Cano, que se guardan en nobles casas de Mondragón, o el libro que encierra 120 dibujos de Pedro Pablo Rubens. Viaje por la antigüedad remota del XVI al XVII, viaje sin salir de sus villas o de sus pue-

blas Marismas en su extensión total hábil de 136.242 hectáreas. Dicho estudio, ya mencionado, fue concluido en noviembre de 1951. En esa época, la falta de agua para el lavado de las tierras salobres de la Marisma determinó que no se considerara conveniente realizar ninguna actividad ni obra hasta tanto que el canal del Bajo Guadalquivir estuviera lo suficientemente avanzado para que ambas obras, coordinadas, concluyeran en un mismo plazo y pudieran ser puestas en riego, cuando menos, todas las Marismas de la margen izquierda del Guadalquivir.

Sin embargo, la declaración de interés nacional de la zona dominada por el mencionado canal del Bajo Guadalquivir, unido a las posibilidades que dichas Marismas podían presentar en cultivos de secano mientras el canal se concluía, determinaron al Instituto Nacional de Colonización la adquisición de la antigua Sección III de Marismas —véase el plano—, ofrecida en venta por la Compañía propietaria. De esta forma, el 7 de diciembre de 1955 se firmaba en Madrid la escritura de compra de dicha zona, con una superficie total de 16.682 hectáreas y un valor de 100 millones de pesetas.

En esta Sección III, en estos terrenos ya de propiedad del Instituto, es donde se han iniciado los trabajos de saneamiento definitivo mediante el empleo de una poderosa y eficiente maquinaria y siguiendo las normas que el exhaustivo estudio de la zona marismeña aconsejaban. De estos estudios del suelo marismeño y de estas obras realizadas por el I. N. C. es de lo que trataremos en nuestros próximos números.

M. Luis DOMINGUEZ

blo, de sus caseríos. Va marchando la caravana de los invitados, en que hay que anotar a muchas gentes conocidas: López Otero, García Orcoyen, los Tena, Ciriquián, que ahora acaba de publicar una divertida novela. Es todo un mundo de arte el que sale de entre los muros de las iglesias o de los palacios, de las casas solares o de los museos de Guipúzcoa, para que sea conocido de todos.

Y es grandioso ver, junto a un hermoso Cristo de Zurbarán, y un santo orante de Murillo que se guarda en Mondragón, la edición de «La primera demostración de la cuadratura del círculo», lo que nunca se demostró, pero que se editó y se escribió por Juan Alfonso Molina.

Muebles, sonajeros, esculturas, ejutorias de hidalguía, custodias, un violín, una tijera hecha en Los Angeles, de California, un cascapiñón del XVII, todo un mundo de hermosas cosas, de raras cosas, de riquezas sin igual en el Castillo de Carlos V, que el Ministro Alonso Vega no cesa de alabar, como luego el paisaje que subió a admirar desde una terraza.

Tarde con historia en este Palacio, que en los días del César Carlos vino a levantarse sobre lo que fuera antes fortaleza de la romanidad. Tarde alegre y de sincero orgullo para Del Moral, promotor de esta Exposición; para Manso de Zúñiga y para el Museo de San Telmo, sus realizadores.

El viaje a la historia ha dado fin en el patio del Castillo, la Coral Irufesa de Cámara canta canciones antiguas de singular hermosura, con versos de Calderón y con palabras de Juan de la Encina.

«Ondar Echi» ha sido en este verano, es, los Estados Unidos de América.

Anoche, amable cóctel dado por sus embajadores. Noche a la fresca brisa que viene del mar y de la montaña, en amable conversación, en este cóctel ofrecido por los embajadores de Estados Unidos en España.

Juan SAMPELAYO



## ESPAÑA Y EL MERCADO COMUN EUROPEO (y II)

# ¿POR QUE INTERESA LA ENTRADA DE ESPAÑA EN EL MERCADO COMUN

La pronta incorporación de nuestro país sería ventajosa pues reduciría mucho las dificultades del período de adaptación

Ofrecemos seguidamente la segunda parte del resumen de la conferencia que, invitado por la Organización Sindical, pronunció don Félix V. J. Rhodius, presidente de la Asociación de Organizaciones Laneras de Holanda. En la entrega anterior, el señor Rhodius hacía un examen del Mercado Común Europeo en su conjunto como base de estimación para confirmar su criterio de la conveniencia de una rápida incorporación de España, aspecto concreto al que se refería dicha conferencia, titulada "Por qué interesa la entrada de España en el Mercado Común Europeo", y que se contiene en el texto que publicamos hoy. Es interesante, insistimos, el conocimiento de opiniones como la del señor Rhodius, puesto que hemos de suponerles una objetividad y perspectiva de las que, posiblemente, carecería un español. En todo caso, representan un material informativo de interés indudable para el lector.

## TRANSFORMACION DE ESPAÑA EN ECONOMIA ABIERTA

Los informes de la O. E. C. E. indican que España, país económicamente cerrado, se está transformando en un país económicamente abierto. Simultáneamente esto trae como consecuencia un acercamiento de las otras economías de Europa. La adhesión a la O. E. C. E. ha sido un primer paso muy feliz.

Hay que tener en cuenta que España sola no podrá alcanzar a los otros países del Mercado Común por ser actualmente el ritmo del desarrollo de la Comunidad Europea demasiado alto.

De esto resulta que para poder cumplir su misión en el mundo y encontrar su verdadero destino, España tiene interés en equiparar la estructura de su economía con la de los otros países de la Comunidad.

Los seis países que crearon el Mercado Común Europeo lo han hecho no solamente para facilitar el intercambio económico, sino, sobre todo para fortalecer su economía y para mejorar el nivel de vida de sus poblaciones.

La consecuencia de esta decisión es que la estructura económica de estos seis países, tanto en su conjunto como individualmente, ha cambiado en lo fundamental, y aún había de cambiar mucho más para adaptarse a las necesidades de sus 160.000.000 de habitantes.

El tiempo señalado para la realización completa del Mercado Común Europeo de los seis se ha agotado en unos doce años, es decir, que hoy todavía nos encontramos en sus comienzos.

## VENTAJAS DE UNA PRONTA INCORPORACION

Si España se decidiera a entrar pronto en este Mercado vería reducidas mucho sus dificultades de adaptación, ya que entraría en el período de transformación y podría crecer con los demás países en el nuevo Mercado.

Hemos podido comprobar algunos grandes cambios por las funciones que tienen lugar frecuentemente en los países de los seis. España, una vez socio, podría aprovechar este mismo desarrollo.

También vería España su economía reforzada por las instituciones del Carbón y del Acero y la Organización del Euratom, las de suma importancia para un desarrollo eficaz de la economía del país.

## LO QUE ESPAÑA REPRESENTA EN EUROPA NO PUEDE SER SUPERADO POR NINGUNA OTRA NACION DEL CONTINENTE

ESPAÑA PODRIA DESARROLLAR EN GRAN ESCALA LAS POSIBILIDADES QUE LA HISPANIDAD REPRESENTA PARA EL BIEN DEL MERCADO COMUN

En el caso contrario, es decir, si España se quedase fuera por mucho tiempo del Mercado Común, esto significaría que el aislamiento en el cual España se ha encontrado durante mucho tiempo, en parte por culpa de los otros países del Oeste, continuaría, al menos parcialmente, lo que es contrario a su situación geográfica.

Entonces, con la pérdida de mercados, podría su economía desarrollarse en direcciones opuestas, y más tarde, cuando llegase el momento inevitable de la asociación, se presentarían modificaciones sumamente penosas y costosas.

Una gran parte de las importaciones de España provienen de los países del Mercado Común, lo que significa que España es interesante para el Mercado.

## LA RIQUEZA POTENCIAL DE ESPAÑA

Cuando hablamos de España en relación con el Mercado Común nos preguntamos involuntariamente si se trata de un país económicamente rico o pobre, y en seguida nos preguntamos también lo que se entiende por país económicamente rico o pobre.

El trabajo es la fuente principal de riqueza de un país. La prosperidad de los Estados Unidos, por ejemplo, no se debe en primer lugar a las riquezas de la tierra. Únicamente una octava parte de los ingresos totales provienen de la agricultura, ganadería, pesca, silvicultura y la minería, con la inclusión del carbón y petróleo. Lo demás se produce por el trabajo, por la transformación, como resultado de una feliz amalgama de la inteligencia y el talento de organización.

Si confiamos en la Historia aprendemos que España era un país sumamente rico y en grandes partes cubierto por bosques, con una riqueza mineral. En aquellos tiempos de la antigüedad, España se desarrolló también por su posición geográfica, sumamente favorable.

En el siglo XVI España era la nación más importante del mundo. España es, por su dimensión, el segundo país de Europa. Estratégicamente, uno de los más importantes. Puente de Europa a África, controla el Mediterráneo. España también es la cuna de la Hispanidad. En el fundamento de su estructura, su industria está edificada firmemente sobre la base de su agricultura y de su minería.

Es importante darse cuenta además que, en realidad, no existe en el conjunto del país un exceso de población, visto el hecho de que los técnicos han calculado que en España hay lugar para unos 60 millones de habitantes si la repoblación y los proyectos de irrigación y el desarrollo industrial y minero se realizan en escala más importante.

Creo que no es necesario volver sobre la potencialidad de las riquezas del país, dado que, en cierto sentido, no son todavía conocidas en su magnitud. Pero es, sobre todo, la riqueza mineral la que más promete para el desarrollo de España.

De todas las naciones de Europa del Oeste, España es, en cuanto a variación, cantidad y grado de calidad de minerales, la más favorecida (mercurio, hierro, plomo, sulfuro, pirita, potasa, zinc,

carbón). En el aspecto mineralógico, España es uno de los países más ricos del mundo.

Esta riqueza ha sido apenas tocada si lo comparamos con otros países industrializados. La falta de capital, de maquinaria y de técnica ha dejado esta puerta prometidora únicamente entreabierta. Si esta puerta se pudiese abrir, la nación estaría entre las más ricas de Europa en lugar de entre las más pobres.

En cuanto a sus comunicaciones y transportes, pocos países se encuentran tan favorablemente colocados. La situación de Madrid, por ejemplo, es predilecta para la aviación comercial. Para el transporte marítimo, España tiene una situación favorable.

## EL PROBLEMA DE LAS INVERSIONES

En este momento es necesario poner fin al derroche del bien más grande y precioso de Europa: su mano de obra. Este derroche no debe producirse, ya que, por ejemplo, en Alemania hacen falta mineros, albañiles, personal en la industria hotelera y mecánica.

En el sur de Europa —me refiero a los otros países de Europa también— hay asimismo varios millones de personas parcial o totalmente desocupadas.

En realidad —y la opinión se extiende cada vez más y más en el mundo—, la pobreza no es una situación lógica del destino. Es en el sistema donde hay que buscar la solución, y si se tiene fe en el sistema capitalista esto implica su adaptación con conciencia.

Los técnicos proclaman que hoy en España hay bastante posibilidad para la colonización. Pero estos proyectos cuestan mucho. Los proyectos en ejecución no son bastante grandes para poder efectuar un cambio fundamental.

España no puede procurarse por sí misma el capital suficiente para facilitar bastante trabajo. Procurar el crédito suficiente —lo que significa imprimir billetes de Banco— causaría una inflación mortal.

Parte de este capital tiene que venir del exterior. Se necesitan inversiones a largo plazo. Es una necesidad que impone la Naturaleza, y en todos los aspectos más interesante que la inversión en Bolsa, donde los valores internacionales se encuentran a niveles donde ya no rinden más.

Aparte de lo mencionado, se produce un fenómeno del mayor interés: que las regiones prósperas tienen tendencia a aumentar su prosperidad, mientras las zonas pobres se vuelven cada día más pobres.

En realidad, hay mucho capital particular interesado en la inversión en España, sobre todo si ella formase parte del Mercado Común, lo que significa que poco a poco se elevaría su nivel de vida hasta alcanzar el de los otros. Ninguna inversión sería entonces más remuneradora.

Si, como sugiere la O. E. C. E., las inversiones se efectuaran de una manera coordinada, según un plan previo, estas inversiones todavía producirían más efecto.

En el caso de España la ejecución de inversiones parece más fácil de llevar a cabo que en muchos otros países. Por un lado ya existe la concentración en gran

parte del mundo de ciertos grupos importantes de industrias como la de productos eléctricos, la industria del automóvil, la industria química, la industria mecánica y la centralización o las combinaciones financieras. Por otro lado vemos en España una vinculación sumamente estrecha entre las industrias y los Bancos. Se podría, pues, pensar en una ayuda o participación muy eficaz a través de estos canales.

## ESPAÑA Y EUROPA

Podemos comprobar también los intentos de unión del resto del mundo, tanto en Hispanoamérica como en el mundo árabe y en otras partes. Para el conjunto de la Unión Europea es una de las etapas. Pero una Unión Europea sin España no respondería a esa calificación, porque lo que España representa en Europa no puede ser superado por ninguna otra nación de nuestro Continente. La pequeña Europa debe extenderse a la Europa de los veintitrés países, porque es en sí misma una unidad.

Es interesante recordar en este sentido el llamamiento de Churchill en 1947 para llegar a una Europa unida. Estas palabras pueden formularse como sigue:

«Debemos edificar una clase de Estados Unidos de Europa. Una vez unida Europa no tendrá límite su felicidad, su prosperidad y la gloria de sus habitantes.»

La resonancia de estas palabras nunca se ha silenciado desde entonces y significa para Inglaterra, tanto el llamamiento, así como su realización, una grave responsabilidad.

Una España fuerte y bien dispuesta sería ciertamente la llave para la consolidación del Oeste y del Atlántico. En relación a la O. E. C. E. conviene recordar aquí como la Asociación del Canadá y de los Estados Unidos a la O. E. C. E. ha resultado hasta ahora muy útil. Y ello es comprensible, dado que algunos de los problemas que presenta una Asociación económica pueden resultar mucho menos difíciles de resolver si las grandes entidades económicas de Norteamérica y Canadá participan.

España podría desarrollar en gran escala las posibilidades que la Hispanidad presenta, no sólo para su bien y provecho, sino a un tiempo para provecho y bien del Mercado Común.

En cuanto a las consecuencias económicas de su entrada en el Mercado Común, dispondría para

la venta de sus productos agrarios y pesqueros de un mercado fijo de 200.000.000 de habitantes.

Para la minería, su ingreso en la Comunidad es la única solución para desarrollar y explotar todas sus riquezas en forma adecuada.

Queda la industria. Un estudio de la situación actual de las tarifas y aranceles y de la potencialidad de la industria en sí, en comparación con la de los otros países de la Comunidad, pondría a la luz del día la situación actual. Confirmaría que con la ayuda exterior necesaria en forma de capital, de maquinaria y de asistencia técnica, España podría arriesgarse con plena confianza en esta aventura con un período de transición suficiente.

## ESPAÑA, EN EL CENTRO DE LA CIVILIZACION OCCIDENTAL

Pero, aunque la economía es importante, la felicidad del hombre no se puede basar únicamente en la producción de automóviles, aparatos de televisión o máquinas de lavar. Es el corazón el que tiene que decidir.

Recordamos que su Generalísimo profetizó en el año 1936 la situación con la que actualmente se enfrenta.

Recordamos también cómo España se encuentra libre tanto de la responsabilidad de haber desencadenado la segunda guerra mundial como de la responsabilidad de haber contribuido a entregar a Rusia seis Estados y cien millones de europeos.

Un autor ha dicho que si trazamos un círculo sobre el mapa del mundo, tomando como centro Madrid y cruzando su circunferencia los Pirineos, las Islas Baleares y la costa de Marruecos, veremos entonces que el diseño resultante parece un sol, cuyos rayos se extienden a Francia y Alemania en una dirección; Italia y Grecia, en otro; el Norte y Oeste de África, América Central y América del Norte y las Islas Británicas, todavía en otra.

Por esto Madrid más que cualquier otra ciudad debe considerarse como el centro geográfico de la civilización occidental. La influencia española y su energía han penetrado mucho más profundamente en la cultura occidental de lo que se piensa generalmente. España dispone de una situación clave de la que nadie, teniendo en cuenta su posición geográfica, puede dudar.

Con los hombres de ciencia debemos darnos cuenta más que nunca de quién hizo la luna y las estrellas, y entonces veremos con más claridad el gran diseño extendiéndose frente a nosotros.

Y por esto es necesario ver lejos para poder descubrir la nueva esperanza, digna del sacrificio de sus muertos y al mismo tiempo una misión de felicidad real para su juventud.

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION SUBDELEGACION GENERAL DE ADMINISTRACION

### SERVICIO DE SUMINISTROS

Este Instituto Nacional de Previsión necesita adquirir en plazo breve seis millones de carteras porta-documentos, de forma apaisada, en plástico transparente y de tamaño suficiente para contener, tanto en su parte derecha como en la izquierda, tarjetas de tamaño 8 x 12. Se admitirán presupuestos hasta las 12 horas del día 31 del presente mes, en nuestro Registro General, Alcalá, 56. Los enviados por correo podrán ser depositados hasta el día 30 inclusive.

Las ofertas irán en sobre cerrado y lacrado, adjuntando muestras de las distintas calidades que puedan ofrecer, indicando precio de cada una de ellas y plazo máximo de entrega de la totalidad de dichas carteras.

Madrid, 25 de agosto de 1960.—El Jefe del Servicio de Suministros.



## La reunión de la Asamblea General de la O. N. U. revestirá este año un inusitado interés

LA CRISIS RUSO-NORTEAMERICANA, EL PROBLEMA DEL CONGO Y EL INGRESO DE QUINCE NUEVOS ESTADOS EN LA ORGANIZACION CONFIEREN UNA IMPORTANCIA EXTRAORDINARIA A LAS DELIBERACIONES

Es probable que en las discusiones sobre el desarme intervengan personalmente Krustchev y Eisenhower

### NUEVA YORK

(Por cable. Crónica de nuestro corresponsal.)—Se va robusteciendo la probabilidad de otra especie de Conferencia cumbre, aquí, en Nueva York, dentro del marco de la O. N. U., pretextada por la cuestión del desarme, a partir del 20 de septiembre próximo, cuando comienzan sus deliberaciones la Asamblea General: el Presidente Eisenhower anunció ayer, en Mánnington, durante su conferencia de Prensa, que vendrá a la Asamblea y que intervendrá. Krustchev lanzó su globo sonda semanas atrás en idéntica dirección, y De Gaulle, ayer también, en otras manifestaciones diplomáticas, no se mostró remiso a la idea... Otros jefes de Estado y de Gobierno (se habla asimismo de una posible entrevista Eisenhower-Castro allí, en la O. N. U.) se adherirán seguramente al proyecto, que posiblemente nadie quiere denomi-

nar «Conferencia cumbre», porque este nombre evoca malas memorias..., las tan recientes de mayo en París.

Al romperse el diálogo directo entre las grandes potencias, la O. N. U. ha recobrado vitalidad e importancia, porque es organismo político insustituible para casos desahuciados y pleitos semi insolubles, donde en cualquier momento los países más antagónicos pueden restablecer contactos «sin perder la cara», es decir, sin sombra de humillación. Este año, por esto del distanciamiento ruso-norteamericano, la probabilidad de otra especie de Conferencia cumbre, la crisis del Congo y el aflujo de nuevas naciones, la Asamblea General se insinúa como de extraordinario interés. Los resultados a la postre serán los que sean, incluso mediocre o nulos, pero el espectáculo, por fuera o por dentro, se prevé palpitante.

Noventa y siete Estados miembros

Quince países nuevos ingresarán seguramente en la O. N. U. con motivo de la próxima Asamblea: uno europeo, Chipre, y catorce africanos: República del Congo Belga, República del Congo Francés, Dahomey, Camerun, Togo, Malí, Somalia, Malagasy, República Central Africana, Níger, Gabon, Chad, Costa de Marfil y Alto Volta. Así, el pleno de naciones pasará de 82 a 97, convulsionando la tradicional aritmética de las votaciones, hasta ahora casi favorable a los propósitos occidentales. Ninguno de esos nuevos países trae un pan de bajo del brazo; al revés, casi todos, muchos y difíciles problemas económicos y de orden público, como, por ejemplo, el asunto del Congo... A este fin, ayer se reunió por primera vez en la O. N. U. el nuevo Comité consultivo, encargado de asesorar en su difícil misión al secretario general, Mr. Hammarskjöld, Comité integrado por 15 miembros de tres países blancos: Irlanda, Canadá y Suecia, con Etiopía, Ghana, Guinea, India, Indonesia, Liberia, Federación Mali, Marruecos, Pakistán, Sudán, Túnez y República Árabe Unida.

### NOTICIAS DEL CONGO

En cuanto a las noticias sobre el Congo y su orden público, las informaciones norteamericanas siguen recelosas, aunque se desmintió, contra lo difundido aquí anoche, que contingentes de tropas de la O. N. U., oriundos del Malí, se

habían sublevado al norte de Katanga. Falsa alarma... que hoy se reproduce en otro aspecto, anunciándose que Lumumba, jefe del Gobierno central congolés, había enviado aéreamente sus tropas a la provincia de Kasai para impedir que, como Katanga, se declare independiente.

## El Papa entrega el crucifijo de misioneros a sacerdotes de siete países

TAMBIEN RECIBIO EN AUDIENCIA AL CARDENAL AGAGIANIAN

CIUDAD DEL VATICANO. — Ayer el Padre Santo recibió en audiencia, en Castelgandolfo, al prefecto de la Sagrada Congregación de Propaganda Fide, cardenal Gregorio Pedro XV Agagianian, el cual, al final de la audiencia privada, presentó a Su Santidad a siete jóvenes sacerdotes ordenados recientemente, que se disponen a salir para tierras de misión.

El cardenal Agagianian saldrá en breve para una visita al Pakistán, Ceilán y Birmania, participará en una reunión plenaria de los obispos de la India, que se celebrará en Nueva Delhi del 27 de septiembre al primero de octubre y tomará parte en la inauguración de Seminarios y en ordenaciones sacerdotales.

El Padre Santo Juan XXIII entregó los crucifijos a los siete misioneros, que pertenecen a Jamaica, Nueva Zelanda, Tailandia, Oceanía, Ceilán, islas Fitji y Togo. (Efe.)

## ORGANIZACION SINDICAL OBRA SINDICAL "18 DE JULIO"

La Jefatura Nacional de la Obra Sindical «18 de Julio» convoca concurso público núm. 3/60, para adquirir efectivos sanitarios con destino al Consultorio sito en Santo Domingo, núm. 16, de esta capital.—Las bases para este concurso, así como la información que se desee, se facilitará en el Departamento de Instalaciones de esta Jefatura, de 11 a 1 de la mañana, todos los días laborables. La presentación de los pliegos-oferta serán entregados en el Registro General de esta Obra hasta las 12 horas del día 21 de septiembre del corriente año.

El Secretario Nacional (firmado) Gerardo Gavilanes.

Al margen de los sucesos del Congo, la Prensa norteamericana destacó el gran servicio de auxilio que presta allí la aviación militar de los Estados Unidos, dedicada a actividades pacíficas de transporte de tropas y técnicos de la O. N. U. y al envío de víveres y medicinas, habiendo volado día y noche desde el pasado 14 de julio, más de doce mil horas, sin un solo accidente de importancia, tiempo en el que desplazaron al Congo, desde 13 distintos países, a más de 12.000 soldados, con su impedimenta, mientras Rusia sólo consiguió transportar a 600 hombres del Ejército de la O. N. U. La aviación militar norteamericana emplea en estas operaciones de auxilio, 70 gigantescos aparatos «C-130».

Nota pintoresca que alude al Congo es también una información publicada hoy el rotativo «Daily News», preguntando si no es Rusia la que abona los gastos de hotel y la suntuosa existencia de la Misión diplomática congoleña ahora en Nueva York. El «Daily News» reproduce una copia fotográfica de las facturas del lujoso hotel The Barclay, donde esa Misión retiene cinco apartamentos a treinta y cinco dólares diarios cada uno, y donde los representantes congoleños comen y beben a base de «paté» de foiegrás importado, a cinco dólares ración; pollo asado, a tres dólares ración, y champán francés, marca «Lanson», vino espumoso rosado, a 13,75 dólares botella..., mientras de paso —dice el «Daily News»— festejan a atractivas damas visitantes.

Bueno..., el «Daily News» se ha metido un poco en la inmunidad diplomática de esos negritos diplomáticos, y otro poco también en la cuenta de la cocinera..., pero su información ameniza aquí mucho el comentario congolés de la gente.

Francisco LUCIENTES

## EL «DAILY HERALD» SERA INDEPENDIENTE

EL PERIODICO LABORISTA HA ESTADO EN FRANCA DECADENCIA EN LOS ULTIMOS AÑOS

Los Comités de huelgas tratan de interrumpir la vuelta al trabajo de los marinos mercantes británicos

### LONDRES

(Por teléfono. Crónica de nuestro corresponsal.) La verdad es que el partido laborista ha dispuesto de un periódico diario durante estos últimos años gracias a la generosidad de un millonario. El «Daily Herald», que nació como un boletín de huelga, acabó convirtiéndose en un diario allá en 1930, cuando la Empresa Odhams estableció un acuerdo con las Trade Unions, en el que éstas se reservaban la dirección política y aquélla el 51 por 100 de las acciones.

El «Herald» llegó a tirar dos millones de ejemplares por día hacia 1950, cuando empezó la cuesta abajo, que no hace más que agravarse. Ciertamente es que todavía se clasifica, por su tirada, como el cuarto de los ocho periódicos londinenses, pero el problema grave es que con mucha o con poca tirada ha perdido dinero constantemente en estos treinta años.

Un rumor corriente, que volvía a la circulación con periódica regularidad, era que el «Herald» iba a cerrar. Los últimos rumores fueron a principio de este año, acentuándose, cuando ya estaban casi olvidados, al dimitir su director hace un par de semanas.

Por fin, hoy se ha anunciado la firma de un nuevo acuerdo entre la Empresa editorial y las Trade Unions. El «Herald», de ahora en adelante, será independiente, aunque comprometiéndose a mantener en el Consejo de administración a los cuatro representantes de las Uniones, así como a mantener también «la integridad política y liberal del periódico».

La única tragedia del «Herald» era esa obligación de reflejar y defender la política del partido laborista. Dadas las continuas controversias y querellas que dividen al partido y a sus dirigentes entre sí, era imposible orientar qué política tenía que defender. Y en la duda, abstención de comentarios. Así, en medio de un conflicto político o laboral de primera magnitud, era inútil recurrir al «Herald», donde la noticia se resumía en cuatro líneas, escondidas en una página interior. Había que esperar a que la Ejecutiva de las Trade Unions se reuniera y decidiera qué opinar sobre ello, con lo que la noticia y el comentario—suponiendo que se hubiera llegado a un acuerdo—se habían convertido en lo que en la jerga del oficio se llama «fiambre». En resumen, el periódico, a no ser por la generosidad de ese millonario, fundador y propietario de la Editorial Odhams, hubiera muerto de aburrimiento hace mucho.

### CONTINUAN LAS HUELGAS NO OFICIALES

Así, ahora, en plenas huelgas no oficiales, es inútil acudir al «Herald» para enterarse de las cosas. Gracias a los otros periódicos nos enteramos de que los huelguistas de Glasgow han decidido continuar el paro. Mientras en Liverpool, que han decidido lo mismo, consiguen el apoyo de los tripulantes del «Emperatriz de Francia», que llega esta noche. Con eso, la Compañía Canadiense del Pacífico se encuentra totalmente paralizado, pues sus buques «Emperatriz de la Gran Bretaña» y «Emperatriz de Inglaterra» siguen amarrados en aquel puerto desde hace casi dos semanas.

En Southampton, donde decidieron volver al trabajo, han comenzado hoy nuevamente los Comités de huelga a tratar de interrumpirlo. Los motivos de aquella decisión en el norte del país y de este último intento de volver a la huelga se deben a la sensación causada por la sentencia contra el presidente del grupo rebelde de la Unión de marinos mercantes, que ayer fue en-

viado a la cárcel por desacato al Tribunal. Hace ya algún tiempo, al comenzar estos conflictos, la Compañía Cunard había conseguido un interdicto de los Tribunales para que se abstuviera de «incitar o conspirar con otros para impedir las actividades de la Compañía». Al empezar esta segunda serie de huelgas no oficiales le denunció a los Tribunales y éstos decidieron ayer que había infringido este interdicto. Por ello fue enviado a la cárcel por tiempo indefinido. Desacato al Tribunal es uno de los delitos más vagos en la legislación inglesa. Entre las muchas maneras de cometerlo figura el incumplimiento de una orden judicial, y la pena consiste en ir a la cárcel hasta que el culpable se ha disculpado por escrito ante el juez y éste admite la disculpa.

Los huelguistas y algunos diputados laboristas han escrito al ministro de Trabajo y han iniciado una agitación contra esta sentencia, pero no parece probable que el ministro se decida a intervenir en la actuación de los Tribunales de Justicia. De todas maneras, es de esperar que al comenzar la temporada parlamentaria, a fines de octubre, se trate de conseguir la anulación de final del siglo pasado, que permite la imposición de penas de prisión a los desertores de la Marina mercante, entendiéndose por tal a los huelguistas.

José Luis AVENDANO

## Willy Brandt, elegido candidato socialdemócrata a la Cancillería alemana

OLLENHAUER ANUNCIO QUE NO SE PRESENTARIA A LAS ELECCIONES DEL PROXIMO AÑO

BONN.—Los dirigentes del partido social-demócrata han elegido a Willy Brandt, alcalde del Berlín occidental, como candidato del partido para las elecciones a la Cancillería del país, que se celebrarán el próximo año.

Brandt ha sido elegido por el Consejo y la Comisión de Control del partido, indicó un portavoz del mismo. El profesor Carlo Schmidt, vicepresidente del Bundestag, ha sido elegido como candidato a la vicecancillería.

Brandt, cuya figura es popularísima en el país, está clasificado en el grupo moderado del partido.

El dirigente social-demócrata Eric Ollenhauer anunció a primeros de este año que no se presentaría a las elecciones.

Por su parte, el canceller Adenauer, que lleva ya doce años al frente de la Cancillería alemana, ha manifestado que seguirá presentándose a la elección. (Efe.)

## Oposiciones y Técnicos Contables en el Instituto Nacional de Industria

En el «Boletín Oficial del Estado» de 11 de agosto cte. ha sido anunciada la provisión de 12 plazas de Técnicos Contables mediante concurso-oposición. El plazo de presentación de instancias finaliza el día 16 de septiembre próximo.



# La U. R. S. S. intensifica su penetración económica en Iberoamérica

## Los "cascos azules" restablecen el orden en Albertville

LA GENDARMERIA KATANGUEÑA Y LAS FUERZAS BELGAS E IRLANDESAS DE LA O. N. U. RESTABLECEN EL ORDEN TRAS EL MOTIN DE LAS TROPAS MALIES DE LA ORGANIZACION

### Washington transferirá cinco millones de dólares al Congo en concepto de ayuda económica

ELISABETHVILLE.—El primer ministro de Katanga, Moise Tshombe, ha manifestado en un comunicado hecho público con motivo de los incidentes de Albertville, que, efectivamente, se produjo un motín entre los soldados malies de las Naciones Unidas destacados en dicho lugar.

En un telegrama recibido por las autoridades katanguesas desde Albertville, se dice que la situación está completamente dominada y que el orden impera, mantenido por los soldados de la O. N. U. y por los gendarmes katangueses.

Tshombe ha celebrado conversaciones con funcionarios de las Naciones Unidas. Las discusiones, después de comenzar, se aplazaron en espera de la llegada de un emisario que fue enviado a Albertville para que informara minuciosamente de los acontecimientos.

### Soldados irlandeses reemplazarán a los paracaidistas belgas

Paracaidistas belgas fueron trasladados a la localidad de Albertville para vigilar y asegurar el funcionamiento de la estación ferroviaria y del aeropuerto, a raíz de los disturbios que se produjeron en la ciudad. Ha indicado el jefe de las tropas belgas en el Congo, general Roger Gheysen.

Albertville, al este de la provincia de Katanga, junto al lago Tanganyika, ha sido el escenario de cruentas luchas intertribales en las pasadas cuarenta y ocho horas. En las maniobras de pacificación dos congoleños resultaron muertos. La localidad estaba ayer en calma.

Las autoridades de la O. N. U. han indicado que ayer salió para la zona de los disturbios un grupo de soldados irlandeses. Los soldados irlandeses, que sirven bajo la bandera de las Naciones Unidas, sustituirán lo antes posible a los paracaidistas belgas que se encuentran en Albertville. (Efe.)

### Ayuda norteamericana al Congo

GINEBRA.—Los Estados Unidos proyectan transferir cinco millones de dólares al Congo con el fin de ayudar a aquel país a pagar las importaciones de productos vitales, según se anuncia en esta ciudad.

El ex ministro residente del Congo en Bruselas, A. Delyaux, y el representante norteamericano Philippe de Seynes han firmado un acuerdo, en virtud del cual los Estados Unidos colocarán dicho dinero a disposición del Congo.

Los Estados Unidos contribuyen con dicha cantidad al programa internacional de ayuda al Congo. (Efe.)

## A las importaciones de azúcar cubano seguirán las de café brasileño

OFERTAS RUSAS INTERESANTES PARA LA ECONOMIA NACIONAL DE LOS PAISES HISPANOAMERICANOS

### VIENA

(De nuestro corresponsal) — Visitar con cierta regularidad la editorial comunista «Globus», instalada en uno de los más hermosos y modernos edificios de Viena, es una obligación de cualquier corresponsal. Es verdad que, en la inmensa y plurilingüe cantidad de publicaciones, folletos, libros, librillos y zarandajas, domina de un modo abrumador la propaganda más estúpida y aburrida. Haciendo frente con coraje y buenas narices a todo aquel barullo, suelen, sin embargo, aparecer detalles que aciertan a señalar una forma nueva e inédita de la estrategia comunista sobre el mundo occidental.

Estos días, por ejemplo, el gran tema económico del azúcar cubano ocupa la atención de la Prensa internacional, y con mayor o menor solvencia, las repercusiones de este problema entran de lleno en las preocupaciones generales de la política norteamericana.

Pero volviendo a la editorial «Globus», de Viena, queremos referirnos a un artículo publicado el mes pasado en el número 31 de la revista «Tiempos Nuevos», edición semanal del periódico de Moscú «Troud», y que se edita en español, ruso, francés, inglés, alemán, polaco, checo y rumano. En su sección económica publica un artículo titulado «Nuevas salidas para el café brasileño», firmado por Mikhail Vassiliev, y que demuestra que la cuestión del azúcar cubano no es más que un jalón de la gran batalla económica emprendida por la U. R. S. S. en Iberoamérica. Y esa batalla se aprovecha no sólo de las actitudes energúmicas de ciertos líderes comunistas, sino —muchas veces— de realidades económicas evidentes en países cuya impecable política occidental no deja lugar a dudas.

Naturalmente, hacemos caso omiso de las insolencias y demagogia del artículo, que se inicia con las palabras del ilustre ministro de Asuntos Exteriores, ya desaparecido, Oswaldo Aranha:

«La suerte de la economía nacional depende de los gustos de los traficantes de Nueva York y de los explotadores y comerciantes que han acaparado el mercado del café a través de la Bolsa de Nueva York.» Según el articulista, el mercado norteamericano para el café brasileño ha sufrido ya un grave contratiempo con la entrada del café africano, que absorbe ya más del 15 por 100 de la demanda en los Estados Unidos.

El pasado diciembre llegó a Moscú una Delegación comercial brasileña, que firmó un acuerdo comercial y de pagos, valedero para dos años, y, como consecuencia de tal protocolo, se firmó en el pasado mayo un contrato entre el Instituto Brasile-

ño del Café y una Delegación comercial soviética, llegada a Rio de Janeiro. Según el artículo que recogemos, el director del Instituto del Café, Renato Costa Lima, declaró: «Lo importante no es que Brasil venderá este año a la Unión Soviética 330.000 sacos de café, sino que este contrato abre enormes posibilidades para el futuro en un mercado tan extenso como el soviético, que muy bien podría llegar a comprar veinte millones de sacos anuales.»

Siempre según la publicación soviética, lo que nos obliga a tomar las citas con mucho recelo, el gran periódico brasileño «O Estado de San Paulo» escribía: «Realmente, los representantes soviéticos nos ofrecen todo lo que puede interesar a la economía nacional: equipos para la investigación petrolífera, máquinas para la construcción de carreteras, instalaciones completas de fábricas, productos químicos, etc. Estas ofertas interesan de tal manera a nuestros industriales que puede decirse que arden en deseos de adquirirlas.»

Es verdad que a los pocos días, una Delegación norteamericana presidida por Charles Lewis llegó a Brasil y declaró que los Estados Unidos querían a toda costa aumentar sus inversiones industriales en el Brasil. El artículo de «Tiempos Nuevos» asegura por su cuenta que los Estados Unidos sólo tienen interés en vender al Brasil máquinas frigoríficas, lavadoras, aparatos de televisión, etc., pero tienen que reconocer, al mismo tiempo, que la economía brasileña ha recibido este año del Export-Import Bank ocho millones y medio de dólares para inversiones industriales.

El artículo de Mikhail Vassiliev se pierde en infinitas consideraciones políticas y sociales que no merecen excesiva atención. Únicamente vale la pena considerar si un día serán los soviets los que beban café brasileño con azúcar cubano. Y, paulatinamente, incluyan en la gran batalla: el cobre, la carne, el estaño, etc., etc.

Carlos VELASCO

### AUSTRALIA Y ESTADOS UNIDOS COOPERARÁN EN LA INVESTIGACION Y DESARROLLO DE NUEVAS ARMAS

El acuerdo firmado ayer es el primero de esta clase que las naciones occidentales establecen fuera del marco de la O. T. A. N.

WASHINGTON.—Australia y los Estados Unidos colaborarán en un plan conjunto de desarrollo de armamento que es el primero de este tipo que se emprende fuera del marco de la O. T. A. N. por naciones occidentales.

Los dos países citados han firmado un acuerdo por el cual se establece una cooperación técnica en la investigación y desarrollo en esta actividad. Firmaron el documento el embajador australiano en los Estados Unidos y el secretario adjunto de Estado norteamericano para Asuntos del Extremo Oriente. (Efe.)

### NOTA INTERNACIONAL

## UNA BATALLA POR EL LAOS

Familia Real y asentamientos internacionales que desbordan el Laos, es, por lo menos, neutralista. El ministro del Interior de Tailandia, general Prapart Charsathien, ha dicho que está en posesión de pruebas indiscutibles que establecen que el movimiento revolucionario del capitán Lee es comunista. De ser esto cierto, no se trataría únicamente del desmantelamiento «neutralista» de un reducido anticomunista —y esto sería grave—, sino del prólogo de la conversión del Laos en una democracia popular en el sudeste asiático. Perspectiva inquietante, pero, por desgracia, verosímil. No se olvide que el movimiento del capitán Lee fue dirigido contra el Gobierno salido de las elecciones de mayo, en que el verdadero vencedor fue el general Nosovan Phumi, principal figura del Comité de Defensa de los Intereses Nacionales y organizador del golpe militar de diciembre. Este se hizo para alejar del Poder a Sannanikone, que seguía una política de apaciguamiento hacia los comunistas y había expulsado del Gobierno a los dos ministros firmemente anticomunistas. De un lado y de otro, los personajes que ahora se enfrentan sobre el tablero del

Laos son los mismos, y, naturalmente, también sus actitudes políticas.

En el Gobierno revolucionario está el príncipe Suvanna Phuma, que ya lo fue en 1957, y firmó los convenios en virtud de los cuales se formó un Gobierno en que participaron dos ministros comunistas del Pathet Laos; se legalizó a este partido con un nuevo nombre, el Neo Lao Haksat, y se integró en el Ejército a las compañías del maoísmo comunista, que acabaron por convertirse en focos bolcheviques. Suvanna es hermanoastro del dirigente comunista Suphannongve, apoyado por China y el Vietnam y evadido recientemente de la cárcel en extrañas circunstancias. El programa actual del Gobierno es volver a estos convenios, lo que evidentemente es abrir los diques a la influencia comunista. Para precisar más su significación agreguemos que uno de sus principales colaboradores es Quim Pholisene, jefe del partido neutralista de izquierda. De todos modos, cuál es el papel del joven capitán Lee, típica figura de agente del Kremlin? Para guardar las apariencias, ha pasado a segundo plano; pero el Comité revolucionario formado por él sigue instalado en el minis-

terio de Defensa y él mismo ha asumido las funciones de segundo jefe del Ejército, controlando a un general apolítico: maniobra habitual del control comunista en una primera etapa. La declaración hecha en los primeros momentos del programa revolucionario es sintomática. Sus objetivos eran modificar la orientación anticomunista del Gobierno, tanto en el campo interno como en el terreno internacional; realizar una política de verdadera neutralidad; entablar negociaciones con el partido comunista Pathet Laos. ¿Está bien claro?

Frente a él está el general Phumi, de cuyo anticomunismo no cabe dudar. Mejor que nadie sabe lo que representa la «neutralidad» en el pequeño país, presionado por el Vietnam comunista del Norte y la China de Mao Tse Tung. Para que venciera el jefe de las fuerzas del Sur sería preciso que obtuviera el apoyo del Monarca y del bloque occidental. Sin embargo, Savang Vatthana es un Monarca liberal, presa de escrúpulos constitucionales, que comprende las razones de Phumi, pero ha designado jefe de Gobierno a su adversario, sin confirmarle por otra parte, el nombramiento. Su ideal es permanecer al margen de la contienda. En cuanto al bloque occidental, durante su visita en noviembre del año pasado, Hammarskjöld se inclinó por la neutralidad, y ahora su representante en el Laos, a petición de los tres embajadores occidentales, está presionando sobre Phumi para que llegue a un acuerdo en este sentido «neutral». No bastan las lecciones de Corea del Sur y del Japón...

J. L. GOMEZ TELLO



# LA DEFENSA IDEOLOGICA DE OCCIDENTE

Insistimos en la creencia de que merece la pena el examen del reciente Manifiesto de la Federación de los Estudiantes Nacionalistas de Francia. Después de plantear el problema de la nación en los términos que explicamos en nuestro anterior artículo, el citado Manifiesto aborda el tema de la Democracia, comenzando por sentar la afirmación de que las democracias actuales parecen incapaces de asegurar la defensa ideológica de lo que, con expresión que hay que calificar siempre de insuficiente y confusa, se suele llamar el Occidente. Expresa la Federación igualmente su temor de que dichas democracias, tal vez dentro de poco tiempo, no sean capaces ni de asegurar esa defensa militarmente, en el caso previsible de que no sepan evitar ni cortar el proceso de corrupción de la moral y del espíritu de los que, en su día, fuesen llamados a empuñar las armas. El Manifiesto afirma textualmente: "Tenemos que ser lo bastante lúcidos para entender que las democracias, bien sean liberales o despóticas, ceden el paso y el terreno en todos los frentes al comunismo. Para convencernos de esto basta verificar la debilitación y la pérdida de influencia que, desde hace veinte años hasta nuestros días, sufren las llamadas "tres grandes democracias", o sea los Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia, teniendo en cuenta que cada posición perdida por una de ellas corresponde a una nueva conquista conseguida por el comunismo."

Conviene cuanto antes insistir en las reservas, ya apuntadas en el artículo precedente, con las que es preciso acoger las afirmaciones y las definiciones, a veces demasiado elementales y simples, del Manifiesto. No cabe olvidar que esta toma de posición nacionalista de un determinado sector de la juventud universitaria francesa difícilmente podía sustraerse al riesgo del anacronismo. Pocas cosas requieren un sentido tan implacablemente riguroso de la actualidad como la política. Lo que en la fría dosificación del laboratorio, en la objetiva técnica del seminario y del generalmente peligroso "centro de estudios" puede a veces tener la matemática evidencia del dos y dos son cuatro, no siempre resiste la operación de insertarlo en el cuerpo vivo de la realidad actuante. Y esa cirugía es inesquivable, ya que si un tejido político está muerto, por muy ingeniosa y científica que sea su preparación, resultará de una total inutilidad. Lo que no quiere decir, evidentemente, que la noble y muy estimable reacción que el Manifiesto comporta no sirva para nada. Puede servir, y mucho, pero si se analiza seriamente y si se establece con cierta claridad qué ingredientes del mismo son precisamente eso, reacción, y cuáles pueden suponer un estímulo y un acicate para la acción. No es cierto, por ejemplo, que los Estados Unidos sufran desde hace veinte años un proceso de debilitación, ni aun siquiera una pérdida de influencia, siendo probablemente verdad, en cuanto a las dos cuestiones, exactamente lo contrario. Pero sí es acertada, en cambio, la consideración, el planteamiento de la insuficiencia de los viejos grandes países rectores para contener el arrollador proceso de expansión del comunismo, no en los ámbitos nacionales de ellos mismos, indudablemente, sino en el inmenso mundo en liti-

gio, en la continental vastedad de lo que hasta hace poco era "tierra de nadie" en África, en Asia, en ese ámbito geográfico que siempre ha sido el verdadero campo de batalla de los beligerantes. La verdad es que la pugna entre los Estados Unidos y Rusia se ha venido ventilando hace muchos años en Europa. Las Europas del mañana son esas Asias y esas Áfricas, y ahí, ahí sí, la Unión Soviética camina más de prisa y con paso más seguro que las democracias. Para que esto sea evidente no es necesario pensar que Norteamérica agoniza, víctima de los errores del liberalismo.

Hay que distinguir, porque del distinguir, del discernir, surge la luz. La culpa no es de la libertad, y conviene no equivocarse, porque justamente la libertad es lo que defendemos contra el Estado absoluto y total que representa el marxismo. En todo el pensamiento de José Antonio está esto claro y respaldado como la luz del mediodía. La culpa es de la vulgaridad, es decir, de la falta de inteligencia, de genio, de habilidad y de gracia, con que las democracias combaten frente a la catarata comunista. Claro que esa torpeza es consecuencia de una serie de dificultades y de impedimentos originados, por una parte, en la interpretación estúpida literal de principios y de normas meramente circunstanciales y que nada tienen ya que ver con la circunstancia de hoy y, por otra, en el peso muerto del coeficiente de injusticia que cierto individualismo democrático arrastra todavía, frente a determinadas exigencias sociales y económicas de nuestro tiempo. Es cierto, eso nadie puede ponerlo en duda, que la dialéctica de Occidente es menos sugestiva y tiene menos poder de captación que la que irradian el Oriente soviético. Rusia es tan ágil que asegura hoy en sus manos la bandera de la independencia de los pueblos, al borde mismo de la represión sangrienta de Hungría. Y en el Congo y en Cuba, y en la China lo admiten así. En África, en América, en Asia. Ahora mismo Rusia dirige la mayor representación imaginable de un drama que podría llamarse "Las víctimas del espionaje imperialista". El caso asombroso es que esa víctima es la Unión Soviética, y, lo que resulta mucho más grave, que el libreto de la obra, la música y toda la comparsa han sido suministrados por las propias democracias que están en el banquillo. El sarcasmo no podía alcanzar extremos de mayor grandeza ni de mayor ridículo. Y ante ejemplos tan estremecedores, es bien legítima y bien explicable la alarma y la congoja de los estudiantes nacionalistas franceses al plantearse el tema de la defensa ideológica de Occidente.

Se ha dicho que con la Patria, como con la madre, se está con razón y sin ella. Con la libertad, que es esencia primordial del Cristianismo, también. Pero estas verdades pertenecen a lo que es inmutable. La política es precisamente lo contrario: lo que muda. Y la política oficial del anticomunismo o, mejor dicho, la política del anticomunismo "oficial", no muda y prevalece en el error. Y así resulta que es la propia libertad, en efecto, la que aparece indefensa.

Francisco DE AZPIAZU

## LU MUMBA ATACA A LA IGLESIA CATOLICA

LANZO LA ACUSACION INFUNDADA DE QUE EN LAS IGLESIAS HABIA COMANDOS DE PARACAIDISTAS

LEOPOLDVILLE. — Después del registro efectuado por la Policía congoleña y de los ataques lanzados por radio contra las instituciones religiosas, monseñor Scalais, arzobispo de Leopoldville, ha publicado una pastoral, en la que dice:

«Habéis escuchado estos días últimos, en la radio nacional que han sido hallados comandos de paracaidistas en las casas religiosas de Leopoldville. Se pretende que hay todavía algunos escondidos en las Misiones. E incluso se dice que otros se han disfrazado de sacerdotes.

En calidad de arzobispo de Leopoldville protesto solemnemente contra esas falsas acusaciones, que sólo buscan arrojar sospechas sobre la Iglesia. Pongo a Dios por testigo de que no hay un solo comando de paracaidistas en las Misiones ni en las casas religiosas de Leopoldville.» (P.A.)

### REGRESO DE LA DELEGACION CONGOLESA

NEWARK (Nueva Jersey, Estados Unidos). — La Delegación congoleña que asistió a la reunión del Consejo de Seguridad ha salido en avión para Leopoldville.

Ninguno de los delegados quiso hacer declaraciones a los periodistas que se encontraban en el aeropuerto internacional de Newark, y después de una serie de pequeños retrasos el avión ruso «Ilyushin» emprendió el vuelo. (Efe.)

### APROBACION POR EL CONSEJO DE LA LIGA ARABE

SHTURA (Líbano). — El Consejo de la Liga Árabe ha aprobado por unanimidad una resolución referente al envío de voluntarios de todos los países árabes para el insurgente «Ejército de Liberación argelino».

### CURSO DE ESTUDIOS SOBRE LA UNIDAD DE LA IGLESIA EN ASIS

ROMA. — El XVIII Curso de Estudios Cristianos, organizado en Asís por «Pro Civitate Christiana», tendrá por tema general el de la unidad de la Iglesia.

Entre los oradores que tomarán parte en el Curso se encuentran los cardenales Cento, Cicognani, Lercaro, Montini y Urbani, así como monseñor Parente, asesor de la Congregación del Santo Oficio; monseñor Willebrands (de los Países Bajos); monseñor D'Amato, abad benedictino de San Pablo Extramuros; el padre Boyer y el padre Caloyer, administrador apos-

tólico del Exarcado de rito bizantino de Constantinopla (P. A.)

### NUEVA CATEDRAL DE LIVERPOOL

LIVERPOOL. — La nueva catedral católica de esta ciudad tendrá forma circular; el proyecto elegido entre todos los presentados al concurso tiene un presupuesto de un millón de libras esterlinas, y la duración prevista de las obras es de cinco años.

La altura del edificio será aproximadamente la de la catedral de Londres, San Pablo.

El arquitecto elegido, Frederick Gibberd, de cincuenta y dos años, pertenece a la Iglesia libre, y entre las obras que ha hecho está el aeropuerto de Londres.

La forma circular permite que ninguna de las 3.000 personas que puedan asistir sentadas a las funciones religiosas estará a más de 25 metros del altar mayor. Habrá altares en los muros de la catedral, que llevará techos de cobre. Los coches podrán aparcar en un garaje subterráneo desde el que un ascensor los elevará hasta la puerta de salida de la catedral. En la parte posterior de la catedral habrá una explanada para servicios al aire libre capaz para 10.000 personas. Hasta el momento se dispone de medio millón de libras para empezar las obras que han sido tan esperadas por los habitantes católicos de Liverpool, ya que hace treinta años que sueñan con esta nueva catedral. Parece ser que el conjunto tiene una cierta semejanza con la catedral de Brasilia con la importante ventaja de permitir a los fieles estar reunidos alrededor del altar. (P.A.)

## El Senado norteamericano aprueba la Ley de ayuda al exterior

SU CUANTIA ASCIENDE A 3.981.350.000 DOLARES

WASHINGTON. — El Senado ha aprobado la "Ley de Ayuda al Exterior" por un importe de dólares de 3.981.350.000, la cual proveerá ayuda militar, técnica y económica a todo el mundo a partir de junio de 1960.

La citada ley permitirá también al Gobierno de los Estados Unidos suspender la ayuda a aquellas naciones que suministren armamento o ayuda económica a Cuba o armas a la República Dominicana. (Efe.)

## REAPERTURA

HOY JUEVES, DIA 25 — TARDE Y NOCHE

# Fiesta

(EDIFICIO FONTORIA)

CON UN ESPECTACULO DISTINTO: LO MAS NUEVO Y LO MAS TRADICIONAL

- 1.—CANTOS Y DANZAS regionales nativas.
- 2.—Baile con MUSICA DE BANDA POPULAR.
- 3.—Cuadro de ZAMBRA FLAMENCA pura.
- 4.—ORQUESTA ITALIANA de últimas novedades.

# Fiesta

EN EL CENTRO DE ESPAÑA

PAZ, 11 y 13. Teléfonos 31 24 40, 21 99 98 y 32 01 21  
RESERVE SU MESA



## JUEGOS DE AGUA EN LA GRANJA



La Granja de San Ildefonso está, si los cálculos del camino no fallan, a 11 kilómetros de Segovia y a unos 75 de Madrid. En San Ildefonso hay buena huerta, quizá por obra y gracia de aquellos antiguos conventuales del Parral, que por sus parajes arribaron por los buenos años de 1481. San Ildefonso es pueblo oídado, tranquilo, un tanto remilgado, pero de buen ver, que es lo interesante y lo que vale. En torno a tan destacada villa existe un error bastante notorio entre las gentes. Es la cuestión del nombre. El primitivo, el auténtico, era San Ildefonso. Luego, por una de esas casualidades milagreras que siempre han sucedido a lo largo de la Historia, la cosa cambió, se alargó el nombre y quedó clausurado tan provechoso apellido. Sucedió en 1450, cuando Enrique IV, cazando en los contornos de Balsain, fue atacado por una fiera. Salvado milagrosamente, mandó construir en el lugar mismo del accidente una capilla bajo la advocación de San Ildefonso. Posteriormente, los Reyes Católicos donaron los terrenos, la ermita y el lugar a los conventuales del Parral de Segovia, creando éstos una Comunidad dedicada al estudio y a la oración. A raíz de este asentamiento de los monjes ferminos en San Ildefonso, y al paso de los años, éstos comenzaron a cultivar pequeñas parcelas, creando una importante huerta, bien cuidada y mejor florida. Fue entonces cuando quedó cerrado el nombre del lugar: La Granja de San Ildefonso.

Todo lo demás, es decir, la edificación del pequeño Versalles y la creación de La Granja de San Ildefonso como retiro de la realeza española, son cosas de todos conocidas, con sabor más o menos romántico o montero, pero conocido a ciencia cierta. Los escultores que tomaron parte en la gran empresa de crear un pedacito de Francia en plena serranía castellana fueron Renato Carlier, que ya trabajó con notable éxito en Versalles; Fremín, Thierri y posteriormente Demande y Pitue. Veintiséis son las fuentes, algunas repetidas: «Fama», «Ranas», «Andrómeda», «Apolo», «Abanico», «Neptuno», «Caracoles», «Baños de Diana», de la cual se cuenta que al contemplar sus juegos de aguas por primera vez, Felipe el Animoso exclamó: «Tres minutos me has divertido,

pero tres millones me cuestan.» Frase ejemplar, quizá doliente, quizá divertida del primer Borbón que calentó el Trono de España.

El 25 de agosto de todos los años «corren las fuentes en el real sitio. Fecha importante, popular, intensa de colorido humano y de belleza plástica. Las gentes vienen desde Segovia, Balsain, de todos los lugares. El grueso humano es denso, intensamente popular. Hay un mar de gente desplegada por los parques de La Granja. Viejos hombres de Castilla, señoritos macilentos de Madrid que consumen buen aire a la sombra del verano; muchachas de servir, con las mejoras y más intensas galas de los festivos; chicos del Robledo, con su caquí flamante, a punto de alcanzar galones o estrellas. Toda una compleja masa humana se da cita en esta fecha tradicional, fecha de buena ley.

Las tardes en La Granja de San Ildefonso son calmas, bonanzonas, un poco frescas a estas alturas del calendario estival. Pero el 25 de agosto de todos los años, la tarde parece como si se alargase, como un espléndido homenaje a tanta masa humana como desemboca en el lugar. Bajo el cielo de las Castillas, a un lado el llano que comienza a estirarse, a otro la buena serranía, la gente vibra, quizá en inexplícables fórmulas de alegría, pero hay algo que convence y gana: el fervor popular, ese fervor que tienen los hombres de España cuando de fechas se trata; la inquietud, quizá un tanto prosaica, pero no exenta de espiritualidad importante, de llegarse hasta el pueblo, tomarse unas copas merendar un poco y lanzarse por las veredas en busca del noble chapuzón de las aguas. Es lo que podríamos llamar «la inquietud de la masa», concentrada y representada en días señalados, en concretos aniversarios. Esa inquietud tranquila, prosaica, la única quizá en la que cree mi amigo don Julián, modelo de tipos enteros y que hoy andará por los caminos del real sitio con su elemental pero concreta filosofía de la vida, tan viva y humana, a pesar de todo, como para gozar intensamente con los juegos de agua y las cabriolas alegres de «Diana», por ejemplo.

José María SANJUAN  
URMENETA

## UN ARTICULO DE VERANO

Por M. A. GARCIA VIÑOLAS

El verano tiene artículos propios. Y no me refiero aquí a los de comercio ni a los gramaticales, sino a esos llamados literarios y que son, ustedes perdonen, esto que aquí ven. Yo no sabría decir si en verano la gente—con el calor todo se hace gente—lee más o menos que en invierno; pero es indudable que lee de otro modo, con mirada ingravida que pasa sobre las páginas de un libro como chapoteando en la lectura. Porque en verano hay muchos cerebros que se van de vacaciones al limbo, y la mente requiere lecturas que no se ajusten demasiado al pensamiento, lecturas livianas y de un estilo suelto, hecho con palabras claras y lavables. Las literaturas nórdicas no son aptas para el estío, porque abrigan temas muy cargados de atmósfera o nos conducen al interior de unas casas donde siempre hay alguna chimenea encendida. Claro está que no le faltan al verano sibaritas que consumen su siesta leyendo, muy ligeros de ropa, «Las aventuras de un minero»; responden a esa especie placentera de los que gozan al escuchar, desde la pereza tibia de su cama, la lluvia pertinaz que cae de fuera. Pero el artículo de verano tiene sus preceptos, y a ellos hay que atener la pluma si queremos regalar al lector con alguna brisa; bien sé que hay quien escribe de verano todo el año y acaba por enfriar a sus lectores; y quien va tirando con un estilo de entretimiento que ni sofoca ni hace tiritar; pero confieso que a mí me gustaría darle a cada tiempo lo suyo, y en eso estoy.

Había salido yo esta mañana en busca de un tema propio del verano cuando a la mesa del café donde escribo ha venido a parar, escapado de la órbita vigilante de su niñera, un niño, pomo de carne que andaba con torpeza encantadora, por su primer año de vida. La criatura venía en busca de un papel azul que había en el suelo y que el aire movía como alentándolo a volar y a transformarse en mariposa. Y en un tris, sin que pudiera evitarlo yo, la tierna cabecita de aquel niño se ha levantado de pronto rozando el pico de mi mesa y tan cerca del mármol que todavía dudo si sus rubios cabellos no lo habrán traspasado como los rayos del sol traspasan el cristal; mi páncreas se ha sentido llamado a dar el jugo que guarda para las grandes ocasiones, y un instinto que hemos heredado por línea de serpiente me ha hecho cerrar los ojos. Al abrirlos de nuevo, ya el niño se alejaba tan campante de allí con su papel azul en la mano; pero tras él iba un resplandor: era, podéis creerlo, su Ángel de la guarda.

Si doy fe de lo que digo es porque tuve, siendo niño, la ventura de sorprender también al Ángel de mi guarda. La historia es larga y no viene a cuento. Pero conven-gamos en que todos los niños del mundo estuvieron a punto de morir cien veces antes de cumplir los dos años; no necesito aludir a catástrofes colectivas, desde aquel

célebre exterminio de Herodes hasta la más reciente epidemia de polio; me basta con pensar en esas cien oportunidades que el niño va ofreciéndole a la muerte en sus primeros pasos aturdidos. Y es increíble que las negras agujas de la muerte no acierten a traspasar todos esos cuerpos infantiles, por mínimos y azogados que sean; es increíble... si no creemos que los guarda un Ángel.

No voy a recrearme en un tema que es demasiado rico para mí; pero dejadme decir ahora que el Ángel habita en la conciencia del hombre contemporáneo. En dos de las cinco apariciones de la Virgen sancionadas por la Iglesia en el espacio de un siglo, la de Catalina Labouré y la de Fátima, participaba el Ángel; y una gentil literatura—cuántas nostalgias tuyas, querido don Eugenio, custodio de los Angeles custodios!—se ha consagrado al tema angelical en este tiempo que se declara tan entrado en razón. Dejadme decir también que si en verano miramos la vida de otro modo, con menos vidrios en la sangre, es porque ahora se asoman a los ojos esos posos de ángel que todos llevamos dentro. La primavera tiene ángeles donceles como los pintó el Pollaiuolo para acompañar el viaje del joven Tobías; ángeles del invierno son aquellos otros de plegadas túnicas, dispensados del pie, que inundan con su ropaje suntuoso la doméstica intimidad donde habita la pintura flamenca; y para el otoño suelta sus ángeles la pintura española, ángeles que miran al hombre con ojos humanos; pero el estío quiere para sí estos ángeles niños que juegan en la playa, chispas de Dios que todavía saben llorar asidos al manto de una Virgen o diluirse de gozo por los aires como un polvillo celestial. Un ángel de estos es el que llevaba tras de sí el niño que se acercó a mi mesa cuando yo buscaba esta mañana un tema de verano.

Y, digo yo: ¿No sería para ofrecerme algo que decir...? ¿No sería para conducir por los aires el tema de mi artículo? Porque los temas alados redimen al cuerpo de su triste ley de la gravedad y hacen la vida soportable. Es bueno mirar al prójimo de manera que podamos descubrirle las alas; nada mejor podemos hacer por él que alentarle, darle alas de aliento para que pueda batirse con ellas contra el enemigo desalentador. Porque sólo las alas son capaces de vencer al mal. Y ahora es el tiempo de alar la vida, ahora que el hombre va por el estío con las alas puestas. Yo no sé si está claro esto que digo, pero aquí no se trata de entender, sino de sentir. Y a quienes pretenden entenderlo todo y buscarle una explicación razonable a este artículo mío de verano, les recuerdo aquellas palabras del padre Malebranche a sus discípulos: «Si cuando os hablo de Dios comprendéis algo de lo que digo, es señal de que no he sabido expresarme bien». Pero esta es ya una frase de abrigo que sofoca la razón. Dejemos al verano en paz.



# Chocan un petrolero panameño y un barco libanés cerca de Gibraltar

Tres tripulantes del buque libanés han desaparecido y otros veintiséis fueron recogidos por el petrolero

LA COLISION SE PRODUJO A CONSECUENCIA DE LA NIEBLA, CIENTO VEINTE MILLAS AL ESTE DEL PEÑON

LONDRES.—Un buque petrolero panameño ha salvado a veintiséis supervivientes de un barco libanés, con el que había chocado en el Mediterráneo, 120 millas al este de Gibraltar, según informa la Marina norteamericana. Los supervivientes fueron transportados posteriormente a un buque de transporte militar estadounidense, el «Leroy Eltinge», que recogió una llamada de socorro del pe-

tolero y que los desembarcó en Gibraltar.

La colisión se produjo entre el buque cisterna «Esso Switzerland», de 23.363 toneladas, y el barco «Halcyon Med», de 1.948, a las cinco de la madrugada y como consecuencia de la intensa niebla reinante. Tres tripulantes del barco libanés han desaparecido. (Efe.)

Veintitrés muertos a causa de las inundaciones en Bombay

BOMBAY.—Veintitrés muertos han producido, por el momento, los desbordamientos acaecidos en la zona del Estado indio de Orissa.

Según informes que llegaron ayer a Bombay, el número de muertos se elevará una vez que se terminen los trabajos de salvamento y se hayan restablecido las comunicaciones. Según la estimación oficial, los desbordamientos sufridos durante la semana pasada han sido los peores desde hace más de cien años. (Efe.)

UN MUERTO Y CUATRO HERIDOS EN LUCHA CONTRA LA POLICIA EN SINGAPUR

SINGAPUR.—Una persona resultó muerta y otras cuatro heridas, entre ellas dos mujeres, en un choque entre la Policía y una banda de secuestradores, en una zona residencial de Singapur.

Treinta policías rodearon la casa, donde los secuestradores tenían establecida su sede. Los agentes fueron recibidos a tiros.

Grupos de secuestradores han estado muy activos en los últimos meses. Por lo general, las víctimas son millonarios chinos. (Efe.)

EPIDEMIA DE POLIOMIELITIS AL NORTE DEL JAPON

TOKIO.—Funcionarios del ministerio de Sanidad dicen que la epidemia de poliomielitis en Hokkaido, norte del Japón, es la peor conocida, y ya han muerto 59 personas desde que comenzó en el mes de junio, en su mayoría niños menores de cinco años.

Añaden que, al parecer, ya co-

**Aparecen dieciocho cadáveres en una playa al norte de Ceilán**

Formaron parte de un grupo de inmigrantes obligados a lanzarse al agua desde el barco que les transportaba

COLOMBO.—Dieciocho cuerpos sin vida han sido descubiertos por una partida de soldados cingaleses en la desierta costa norte de Ceilán, cerca de la localidad de Mannar. La patrulla encontró también a tres inmigrantes que habían llegado a la costa a nado.

Preguntados por los cadáveres encontrados explicaron los inmigrantes que todos formaban parte de un grupo de 36 personas que habían llegado a Mannar desde Malapadu (India). Salieron en un barco desde la India el viernes por la noche y llegaron frente a las costas de Mannar el lunes por la mañana. Los marineros del barco que les transportaban les dijeron que volvieran a nado. Lo intentaron, y como vieran que no podían, regresaron al barco. Los marineros no les aceptaron y les golpearon las manos con las que se agarraban desesperadamente a la embarcación. Mientras tanto, ésta se alejó dejándoles a merced de las olas, frente a la costa cingalesa.

mienza a disminuir la epidemia. (Efe.)

SE ESTRELLAN DOS CAZAS A REACCION COLOMBIANOS Y PERECEN SUS PILOTOS

BOGOTA.—Dos cazas a reacción «F-80» de las Fuerzas Aéreas colombianas se estrellaron simultáneamente contra una montaña. Ambos pilotos resultaron muertos. (Efe.)

VIOLENTO TORNADO CERCA DE NICOSIA

NICOSIA.—Un pequeño pero violento tornado azotó ante-

ayer la localidad veraniega de Kyrallia, a unos 15 kilómetros al norte de Nicosia.

Se desconoce, por el momento, el número de víctimas habidas. Más de quince embarcaciones resultaron averiadas y muchas casas sufrieron daños. (Efe.)

CONFISCACION DE NARCOTICOS EN MACAO

HONG-KONG.—La Policía de Macao ha confiscado narcóticos por valor de 85.000 dólares y tres contrabandistas han sido detenidos.

Las drogas eran transportadas en tres camiones, que fueron también confiscados por la Policía. (Efe.)

## EL "VICENTE PUCHOL" EMBARRANCA FRENTE AL RISCO "EL CALAO", EN TENERIFE

LOS CINCUENTA Y OCHO PASAJEROS HAN PODIDO SER PUESTOS A SALVO

Gracias a que el mar se hallaba en completa bonanza, el accidente no tuvo consecuencias graves

SANTA CRUZ DE TENERIFE.—El mercante de la matrícula de Valencia «Vicente Puchol» ha embarrancado en las inmediaciones del lugar conocido por «Montaña Amarilla», cerca de la playa de Las Galletas, al sur de esta isla, exactamente frente al risco de «El Calao».

Los requerimientos de auxilio del buque siniestrado fueron recibidos en la estación de esta capital, y las autoridades dispusieron la urgente salida del remolcador «Guanche» para prestar los auxilios necesarios. La Compañía armadora, a su vez, ha enviado otro barco con personal técnico en salvamento de barcos.

El «Vicente Puchol» desplaza 1.550 toneladas y había zarpado horas antes de este puerto, con cincuenta y ocho pasajeros y carga general, para San Sebastián de la Gomera y Valverde del Hierro. Su tripulación la integran cincuenta y dos personas.

Los cincuenta y ocho pasajeros que viajaban en dicho barco, entre los que figura el ingeniero director jefe de Obras Públicas de Canarias, don Manuel Belda Soriano, fueron desembarcados sin novedad en la playa de Las Galletas.

El remolcador «Guanche» realizó maniobras para impedir que el «Vicente Puchol» fuese arrastrado hacia las rompientes.

Según testigos presenciales del accidente, conocedores de aquella zona del litoral sur de Tenerife, la circunstancia de que el mar se hallara en completa bonanza, cosa inusitada en esta época del año, impidió que el suceso registrara en un principio mayor gravedad.

El buque siniestrado fue construido en 1896, en los astilleros alemanes de Odero Aless, al mismo tiempo que sus gemelos «J. J. Sister» y «Antonio Lazaro». Primeramente pertenecieron a una naviera italiana, navegando el «Vicente Puchol» con el nombre de «Marco Polo». Adquiridas las tres unidades mencionadas por una Compañía española, el «Vicente Puchol» fue dedicado al servicio entre Barcelona y Génova hasta que empezó a prestar servicio de cabotaje entre estas islas.

En el argot marítimo, dichos buques, por su velocidad y eficiencia maniobrera, son conocidos por el sobrenombre de «la bicicleta». (Cifra.)

Accidentes de tráfico

EN TRUBIA (OVIEDO) fue arrollado y muerto por el motorista Andrés Rodríguez Alonso el muchacho de once años de edad Juan Manuel González Fernández. El motorista quedó detenido.

FUE ARROLLADO POR UN TREN DE MERCANCIAS el vecino de Alcázar de San Juan Enrique Romero Herrez, ferroviario jubilado, de setenta y seis años de edad, que quedó muerto en el acto.

AL ATRAVESAR LA CALZADA fue atropellado por una bicicleta que conducía Miguel Molero Recio, de diecisiete años.

## ACLARACION

En relación con una noticia que nos facilitó la agencia Cifra, publicada ayer en estas páginas, en la cual se informaba que don Manuel Fernández Montesinos, conductor de un vehículo que había sufrido un accidente, resultando este señor herido de consideración, la familia nos comunica que el señor Fernández Montesinos no ha sufrido ninguna herida y se halla en perfecto estado de salud.

## MUERE UN CAPITAN DEL EJERCITO DEL AIRE AL CAPOTAR LA AVIONETA QUE TRIPULABA

EL ACCIDENTE OCURRIO EN NAVACERRADA

Sobre las once de la mañana de ayer ocurrió en Navacerrada un accidente mortal de aviación. El capitán de Estado Mayor del Ejército del Aire don Luis Fillol Ruiz de León, de treinta y siete años de edad, volaba en la avioneta J-115, de la base de Getafe. Se ignora por qué causa el aparato entró en barrena y fue a estrellarse contra el suelo, a unos 40 metros, aproximadamente, del edificio del Club Peñalara. La avioneta quedó destruida y el piloto muerto en el acto.

Varias personas de aquellos alrededores que presenciaron el accidente avisaron a la Guardia Civil de Cercedilla, que acudió a aquel lugar y quedó custodiando el cadáver.

La autoridad judicial competente practicó las oportunas diligencias. El cadáver del infortunado oficial fue trasladado en una furgoneta al Hospital Central del Aire, en la calle de la

Princesa, donde quedó instalado en la capilla ardiente. El féretro estaba cubierto por la bandera nacional. Dieron guardia al cadáver jefes y oficiales del Ejército del Aire. El sepelio se verificará en la mañana de hoy.

DOS INCENDIOS.—En la calle de Cupido, número 5, de Carabanchel, se declaró ayer un incendio muy aparatoso. Las llamas adquirieron enorme volumen, y pese a los esfuerzos de los bomberos, que acudieron de los tres Parques de Madrid, destruyeron un local de unos 240 metros cuadrados de superficie, así como la armadura y siete viviendas. Por fortuna no hubo que lamentar desgracias personales. El trabajo de los bomberos duró cinco horas. Los daños son considerables, pero no se ha podido establecer aún la cuantía aproximada de los mismos.

A las once de la mañana de ayer un incendio que se produjo en una carpintería sita en la avenida de Peña Prieta, 68, destruyó unos 30 metros cúbicos de madera. Los bomberos acudieron en seguida y sofocaron las llamas tras dos horas de labor. No hubo lesionados.

ANCIANA GRAVEMENTE LESIONADA EN ATROPELLO. Frente al número 70 de la calle de Atocha, el taxi M-183562, que conducía Agustín Guardado Valverde, atropelló a Araceli Ubeda Santander, de sesenta años, que vive en Gobernador, 2, causándole lesiones de carácter grave.

PAGA CARA SU IMPRUDENCIA.—Juan García Hidalgo, de treinta y siete años, que vive en Monte de Piedad, 3, se hallaba en un garaje sito en la calle de López Silva, y para examinar el depósito de gasolina de una moto de su propiedad aproximó a la boca una cerilla encendida. La gasolina se inflamó y la llamada alcanzó de lleno a Juan, que sufrió quemaduras graves.

UN NIÑO DE AÑO Y MEDIO CAE DE UN TERCER PISO.—Cuando se hallaba asomado a una ventana del tercer piso de la finca número 18 de la calle de Juan de la Hoz, cayó al patio de la finca el niño de año y medio Martín Sánchez Hernández, que vive en Isaac Peral, 48. Fue llevado al Equipo Quirúrgico, donde le fueron apreciadas lesiones diversas. Pronóstico grave.

## Robo de cuadros por valor de diez millones de pesetas, en Amsterdam

AMSTERDAM.—Cinco valiosos cuadros, entre los que se encontraba la famosa pintura de Rubens «El juicio de París», han sido robados de una casa de Amsterdam, en donde los tenía guardados un agente de compra y venta de cuadros.

El valor total de los cinco cuadros se estima en unas 60.000 libras esterlinas (10.800.000 pesetas), ha revelado la agencia de noticias holandesa. Solamente el cuadro de Rubens está valorado en 7.200.000 pesetas. Otro de los cuadros robados en un Renóir, valorado en 1.440.000 pesetas.

El agente comercial estaba en Amsterdam intentando vender los cuadros en nombre del propietario. (Efe.)



# AGENDA

DIA 25 DE AGOSTO 1960  
JUEVES

El sol sale a las 6.35.  
Se pone a las 19.59.

## TREINTA Y UN GRADOS

Ayer las temperaturas extremas en Madrid oscilaron entre los 31,4 grados, a las 14 horas, y los 17,6, a las 7.

## CULTOS

**SANTORAL.**—Santa María Micaela del Santísimo Sacramento, virgen.

**DIRECTORIO DE LA MISA.**—Doble. Segunda clase. Blanco. Misa propia (en la diócesis). Segunda oración, de San Luis Rey de Francia.

## EJERCICIOS ESPIRITUALES INTERNOS

La próxima tanda de ejercicios para hombres y jóvenes organizada por la Obra de Cooperación Parroquial de Cristo Rey se celebrará (Dios mediante) del domingo 4 de septiembre, siete de la tarde, al domingo 11 de septiembre, nueve de la mañana.

Inscripciones, en el Secretariado de la Obra (calle de Santa Clara, número 4, 2.º; teléfono 481829; Madrid).

## HORAS A LAS QUE PUEDE VERSE DESDE MADRID EL SATELITE "ECO"

7 27 de la tarde, 25 de agosto, 44 grados NE.

9.34 de la noche, 25 de agosto, norte de la ciudad, 71 grados NE.

11.40 de la noche, 25 de agosto, norte de la ciudad, 58 grados SE.

1.46 de la madrugada, 26 de agosto, norte de la ciudad, 88 grados SE.

3.55 de la madrugada, 26 de agosto, 21 grados SE.

7.04 de la tarde 26 de agosto, 41 grados NE.

9.12 de la noche, 26 de agosto, norte de la ciudad, 72 grados NE.

11.18 de la noche, 26 de agosto, norte de la ciudad, 58 grados SE.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### TURNO 2.º

Barquillo, 7; plaza de las Salesas, 7; Sagasta, 5; Hortaleza 15; Montera, 9; Luna, 18; Veneras, 4; Cuchilleros, 12; plaza del Angel, 15; León, 13; Juan de Mena, 11; Monte Esquinza, 25; Velázquez, 30; Ayala, número 53; Alcalá, 90; paseo Marqués de Zafra, 19; avenida Felipe II, 13; Ibiza, 66; Lope de Rueda, 34; Ramón Patuel, 19; Virgen del Val, 35 (Barrio Concepción); Boldano, 37; Ascao, 47; López de Hoyos 374 (Ciudad Lineal); avenida Generalísimo, 76 (prolongación Castellana); Carretera de Aragón, 47 (L. Casero, 2); Villafranca, 8; Alonso Heredia, 7; Castelló, 68; Lagasca, 102 (esquina Maldonado); Francisco-Silvela, 96; José Ortega y Gasset, 87 (antes, Lista); Marcenado, número 27; Infanta María Teresa, número 21 (frente Serrano, 232); avenida de La Habana, 6; Marqués de Viana, 74 (Tetuán); Pinos Alta, 2 (Tetuán); plaza Norte, 2 (Tetuán); Barón del Castillo, 2; Bravo Murillo, 75; Castilla, 12; Jaén, 35; Almansa, 59; Alonso Cano, 91; Trágalgar, 35; Alonso Cano, 9; avenida Islas Filipinas, 4; Fernández de los Ríos, 53; Acuerdo, 38; Guzmán el Bueno, 6; Benito Gutiérrez, 25; Ventura Rodríguez, 13 (entre Ferraz y Princesa); paseo Extremadura, 27; paseo de Perales, 18 (Barrio Extremadura); Calatrava, 40; Embajadores, 27; General Ricardos, 40; Alejandro Sánchez, 57 (Mataderos); Camino de la Laguna, 37 (Carabanchel Bajo); Abrantes, bloque 9, casa 3 (Edif. Velázquez); avenida de Oporto, 93 (esquina General Ricardos); Martínez Borreguero, 15; Marcelo Usera, 85; paseo de las Delicias, 72; General Lacy, 8; Ave María, 31; Atocha, 109; avenida Ciudad de Barcelona, 47 (antes, Pacífico); avenida de la Albufera, 87 (Punto Vallecas); Mendivil, 28 (Punto Vallecas); Martínez de la Riva, 113 provisional (Punto Vallecas); avenida Monte Igueldo, 81 (Punto Vallecas).

# En un mes aumenta la población de Madrid en más de cinco mil habitantes

CASI EL CINCUENTA POR CIENTO DE ÉSTA CIFRA ESTA REPRESENTADO POR EL MOVIMIENTO MIGRATORIO

Los cuadros estadísticos correspondientes al mes de marzo próximo pasado arrojan las siguientes actividades de la ciudad: La población de Madrid aumentó en 5.329 habitantes, de los que corresponden 2.856 a su natural crecimiento y 2.473 al movimiento migratorio. Se celebraron 1.247 matrimonios, cifra que representa 180 más que en el mismo mes del pasado año. En cuanto a nacimientos, ascendieron a 4.682, cifra superior en 248 a la del mismo mes en 1959. De estos nacimientos, 741 tuvieron lugar en el domicilio paterno y 3.941 en clínicas particulares o benéficas.

En el mismo mes hubo 1.507 defunciones; esto es, 465 menos que el año pasado por esta fecha.

La velocidad de estos fenómenos de población se calcula, exactamente, en las siguientes cifras: Bodas, una cada treinta y cinco minutos y cuarenta y ocho segundos. Nacimientos, uno cada nueve minutos y treinta y dos segundos. Defunciones: una cada veintinueve minutos y treinta y siete segundos.

En lo referente a nuevas habitantes, y remontándose a fechas más lejanas, es curioso señalar, comparativamente, el contraste de los 4.682 de este mes con los 2.053 que nacieron en 1941 en el mismo período de tiempo, es decir, mucho menos de la mitad que en esta ocasión.

Por la inspección y reconocimiento sanitario municipales de especies dedicadas al consumo por el vecindario fueron inutilizadas, por hallarse en malas condiciones o alteradas, 65 reses mayores, 63 reses menores, 40.779 kilos de pescado, 9.084 de mariscos, 303 huevos, 460 piezas de volatería, 31.481 kilos de frutas, 60.476 de verduras y 1.342 de patatas y otros tubérculos. Diecinueve kilos de queso fueron asimismo inutilizados por la inspección municipal y, en cambio, no se produjo ninguna alteración en el consumo de leche.

En el Servicio de Vacunación municipal se verificaron en un mes 1.377 vacunas antivariolicas, 1.051 antidiptéricas, 68 antitíficas y 57 antipoliomielíticas.

Estas cifras demuestran, sin embargo, la inexplicable resisten-

cia a tomar medidas preventivas por parte del vecindario madrileño, que no utiliza con la intensidad que debiera estos servicios que generosamente se les brindan.

Aparecieron en un solo mes, en la vía pública, 98 perros atacados de rabia, y 38 en domicilios particulares. En el mismo período de tiempo fueron observados cuatro gatos atacados asimismo de hidrofobia, y uno en el domicilio de sus dueños. Los laceros se vieron obligados a capturar 151 perros abandonados en la calle.

Hubo cinco casos de hidrofobia en personas por mordeduras de perro, cuatro por gatos y siete por ratas.

Se registraron por la asistencia municipal 28 casos de tifo, 27 de fiebre tifo y paratifoideas, 12 de varicela, seis de brucelosis, cinco de poliomieltis, cuatro de sarampión y uno de carbunco, en los distintos centros de Madrid.

En los Centros de Asistencia municipales y Casas de Socorro fue preciso atender por traumatismos a causa de caídas, golpes, etcétera, a 5.660 individuos; por afecciones quirúrgicas, a 2.090; por intoxicaciones, a 525; por embriaguez, a 274, y por deficiencias mentales, a 58.

Fueron recogidos e internados en albergues municipales al efecto 107 mendigos masculinos, 82 hembras y 39 varones menores y 35 hembras menores. En cambio, fueron restablecidos en su vida civil 58 individuos anteriormente de tal condición. En los hospitales de la capital se internaron cuatro, y en asilos, uno.

En la primera decena de un solo mes, el Ayuntamiento recogió de las calles y portales de Madrid (éstas entregadas por las amas de casa) 24.111.949 kilos de basura y desperdicios.

Lo que más consumió el vecindario de Madrid en un mes, en este capítulo de las frutas y las verduras, fue las patatas, de las que se vendieron 11.084.631 kilos. Siguió las alcachofas, 2.072.890, y los tomates, con 1.258.030. Después, los repollos, con 1.164.510, correspondiendo el menor índice a los cardillos para el cocido madrileño, de los que solamente consumió el vecindario 310 kilos.

## LABERINTO

# LIMPIEZAS

TENIAMOS una cuestión pendiente en la tertulia de la terraza del bulevar. Llevar al café o al bar un periódico extranjero y dejarlo sobre la mesa bien visible es un signo de distinción que incluso autoriza a repetir la suerte en días distintos con el mismo ejemplar del periódico. Otra vez estaba allí «Journal de Genève».

Ahora en «Journal de Genève» se han debido quedar solos los que aquí llamamos «los tontos de agosto». Sólo así se explica la publicación en primera página (día 12) de la crónica enviada desde Madrid por Richard Scott Mowrer a propósito de la añeja cuestión de la recogida, transporte y tratamiento de basuras domiciliarias.

Sólo así se explica que un periódico tradicionalmente serio, un periódico del que en anteriores ocasiones he recogido informaciones minuciosas sobre la modernización del servicio de limpiezas, admita la afirmación del señor Scott sobre el supuesto de que los traperos hacen de Madrid una de las ciudades más limpias del mundo.

El señor Scott no se ha enterado de nada. El señor Scott debería saber que una cosa es la limpieza viaria y otra la domiciliaria, y que, por muy bueno que fuera, el trabajo de los traperos no tiene la menor influencia en el aspecto más o menos limpio de la ciudad, sólo atribuible a los servicios del Ayuntamiento.

Pero es que, además, ocurre que, en último término, aquella sería una consecuencia fortuita, ya que, según procuraré demostrar una vez más, entre los móviles de los traperos no figura el de hacer a la ciudad un servicio de limpieza, sino el de obtener un aprovechamiento particular de las basuras, que es muy diferente.

AGUINAGA

# CLAUSURA DEL XXXIII CURSO PARA EXTRANJEROS

EL ACTO SE CELEBRO AYER EN LA FACULTAD DE FILOSOFIA Y LETRAS

En la Facultad de Filosofía y Letras se ha celebrado la clausura del XXXIII Curso para Extranjeros, segundo de los de verano que se celebran en la Universidad de Madrid, en colaboración con la Dirección General de Relaciones Culturales.

El acto estuvo presidido por el director del curso, don Joaquín de Entrambasaguas, en representación del decano de la Facultad, señor Camón Aznar.

El señor Entrambasaguas dirigió una palabra de despedida al centenar de alumnos de diferentes nacionalidades que han seguido dicho curso de verano.

A continuación se procedió a la entrega de diplomas y certificados de Lengua Española y a la imposición de las becas concedidas a los alumnos diplomados.

# Carácter experimental del descuento del 28 por 100 en los billetes para Alicante

SU APLICACION A OTRAS LINEAS DEPENDERA DE LOS RESULTADOS OBTENIDOS

Las nuevas tarifas implantadas por la Renfe en los billetes de verano con destino a Alicante y pueblos de la provincia han suscitado numerosos comentarios y suposiciones prematuras respecto a la posibilidad de aplicar este descuento del 28 por 100 en diversas líneas.

La rebaja efectuada en las líneas de Alicante tiene carácter provisional para los meses veraniegos, y no es en ningún modo algo definitivo, puesto que se trata sencillamente de un estudio del mercado. De los resultados obtenidos dependerá su aplicación a otras líneas.

Hasta ahora no ha sido posible hacer un estudio completo, pues si bien han declinado ya los viajes con destino a Alicante, faltan por ver los resultados que se conseguirán al regreso de los veraneantes.

Se espera que los estudios de esta exploración del mercado puedan ser terminados en su fase elemental para el 15 de septiembre aproximadamente. Hasta entonces son inútiles y sin fundamento las conjeturas que se hagan sobre la posible aplicación de estas tarifas a otras líneas. El experimento realizado con las de Alicante es tan sólo un estudio, para el cual se han cogido precisamente estas líneas por su afluencia de viajeros en los meses de verano. De los resultados de este experimento, basado en la mayor venta de billetes como consecuencia lógica de la rebaja de precios, depende el que la Renfe extienda este descuento a otras líneas.

## CUENTOS DE MADRID

# MI AMIGO, EL PALIDUCHO

Me decía mi amigo paliducho, el hombre: ¿Verdad que han debido venir a final de septiembre?

Hablaba mi pobre amigo, el paliducho, que es más bueno que el pan, de los delegados de Katanga. Los delegados de Katanga, que han llegado a esta Villa hace unas horas, nos son muy simpáticos a los madrileños porque le han dicho las verdades a Lumumba. Creo que Campos Pareja, el teniente de alcalde de La Latina, les debería invitar a la quermesse de las Vistillas. Que vean lo que es Madrid cuando se pone a organizar verbenas y a divertirse. En el Congo no gozan más que del "tiro al blanco". Pero aquí hay de todo. Hasta "chocolatada" —se diría que en honor de nuestros visitantes— mañana por la noche. Dicen que el "Eco" que está mirando al mundo sin cesar ha puesto un telegrama al Senado de Washington:

"Lo mejor que he visto es lo de la Paloma madrileña".

A mi buen amigo, el paliducho, que es un dechado de amabilidad y cortesía, le hubiera parecido mejor que los viajeros de Katanga cayesen por aquí algo más tarde, cuando Madrid está tan morenito al regresar del veraneo:

—Total..., por quince días... —se lamenta—. ¡Mira que es mala suerte!...

—Pero, hombre, ¿qué más da?—le tranquilizo yo.

Mas él no se consuela: —¿Qué necesidad había de que nos vean tan blancos?...—

Porque mi amigo, el paliducho, además de muy bueno y muy discreto y muy cortés, es bastante prudente. Ha leído en la Prensa que dentro de unos días ingresan en la O. N. U. muchos nuevos Estados africanos, cuyos nombres se sabe de memoria y pronuncia en voz baja, sin cesar, con entonación admirativa: Dahomey, Niger, Alto Volta, Costa de Marfil, Chad, República Centroafricana, Congo, Gabón, Togo, Camerún, Federación Malí (que ya se ha separado y ahora es dos "países": Senegal y Sudán), República Malgache, Somalia y el que fué Congo Belga...

—Son quince, como ves —me susurra al oído—; pero es que no es posible calcular cuántos serán en el futuro. Sólo del Congo que fundaron los belgas pueden salir perfectamente cuatro o cinco. Y si en Africa siguen el ejemplo, y hacen lo mismo los asiáticos, veo muy negro el porvenir de la gente blanca.

—Vamos, vamos —le digo—. ¿No comprendes la fuerza de las grandes naciones?

—En la O. N. U., no —contesta sollozante—. La O. N. U. es como un casino. Allí un voto es voto, venga de donde venga. Manda la Junta General, ¿entiendes?...—

Yo no sé qué decir. Y él continúa:

—Una cosa es que en la O. N. U. no se tenga en cuenta el color de la piel, y otra que la O. N. U. acabe siendo un organismo de "color", precisamente.

Román ESCOBOTADO

Cupón de los Ciegos  
NUMERO PREMIADO AYER  
878



# CUARTA DE FERIA EN BILBAO

## La Fiesta es como hoy ha sido

Por Juan LEON

La fiesta, la de los toros se entiende, ha de ser como hoy ha sido. Lo primero que ha de ocurrir es que el público acuda hasta hacer rebosar la plaza, como hoy; que luzca el sol y que no haga el viento, e incluso que se deje sentir el calor, como hoy; que los toros den juego, sea el que sea, como hoy; que los toreros pongan a contribución todos sus recursos, como hoy, en fin. No importa luego que todo no salga perfecto, que por un lado aparezca un lunar, y hasta dos o tres por aquí o por allá, como asimismo ha ocurrido hoy, porque siempre habrá cosas, muchas cosas, que sean motivo de diversión, de alegría y de constantes emociones.

Antonio Bienvenida, que vestía de celeste y oro, encabezaba la terna formada por Antonio Ordóñez y Jaime Ostos, de fresa y oro los dos, porque sin ponerse de acuerdo están de acuerdo. De acuerdo también con Bienvenida, con sus respectivas cuadrillas, con el público, con los toros, con la suerte y la desgracia, con lo que Dios quiera. La comprensión, la ayuda mutua, la hermandad y aún más virtudes que en parte alguna resplandecen como en nuestra fiesta, pese a sus enrabietados detractores.

### TOROS DE DON ANTONIO FERNANDEZ

Aunque, en general, la corrida no ha sido precisamente un bombón—sólo el sexto toro fue de azúcar y canela fina—, si ha resultado brava, embistiendo a los de a caballo, sin escupirse, unos metiendo la cabeza y los riñones, y durmiéndose en la suerte, y cabeceando y corneando otras; pero todos aguantando el castigo. Y embistiendo también, más o menos boyantes, más o menos claros, pero embistiendo, que es lo suficiente, cuando los toreros van con la decisión de esta tarde. Si el mejor fue el sexto, el peor fue el tercero, y los otros cuatro restantes, con las desigualdades que se irán advirtiendo, dieron juego. Lo que resultó absurdo, estúpido y reprochable, es la vuelta al ruedo que por ignorada disposición se le dio al cuarto toro. Semejante honor lo habría merecido, si acaso, el sexto, aunque no es, ni mucho menos, un toro de bandera el que se despacha con un refilonazo y una vara.

Bien presentados, pesaron en vivo 502, 461, 462, 470, 514 y 478 kilos.

### ANTONIO BIENVENIDA

Se ha dicho y repetido hasta la exageración que Antonio Bienvenida toreaba sin esforzarse; pero no ha explicado alguien qué quiere decir esto. Para un buen aficionado tiene una traducción que es la justa: no hace falta hacer esfuerzo alguno cuando se está en posesión de todas las reglas del arte y se tiene la cabeza clara para entender a los toros y lidiarlos, según sean, con idéntica facilidad. Fácil y justo estuvo Antonio, en el primero, sabiéndose librar con vista de un serio achuchón, aunque no luciera lo que el público hubiera deseado. Obtuvo algunos pases en redondo, templados y suaves, y mató pronto de pinchazo, estocada y descabello al segundo golpe. Tan fácil y tan justo, esto es, medido, estuvo también en el cuarto, que iba más y mejor que el primero y que no achuchaba, ni buscaba, ni hacía cosa alguna de la que Antonio tuviera naturalmente que defenderse. La faena así, resultó como bordada, transmitiendo al público esa alegría placida de una obra de arte bien hecha. Pulcritud, temple y belleza. Mató de una estocada y se le concedió una oreja. A petición del público, puso dos pares de banderillas, con la asom-

brosa facilidad que es tónica en su depurado arte.

### ANTONIO ORDÓÑEZ

Entre los muchos tantos que el torero de Ronda se ha apuntado en esta tarde bilbaína, es digno llenar la plaza, el pundonor puesto de relieve en una actuación completísima, pese a las condiciones de inferioridad física en que se hallaba. En anteriores crónicas, al referirme a él, destacué con frecuencia las visitas que se veía obligado a hacer a la enfermería entre toro y toro. En la última corrida de San Sebastián salió a despachar su segundo enemigo por puro compañerismo, haciéndose cargo de la papeleta que podía plantear al cabeza de terna Manolo Escudero en su primera salida a los ruedos al cabo de muchos años de retiro. El gesto tuvo inmediato reflejo en la agravación de su estado, viéndose imposibilitado de venir a la segunda corrida de esta feria, y amenazado de no venir a esta de hoy. Realmente no debía haber venido, porque no estaba en condiciones con el brazo morado, hinchado y dolorido. Como esto lo sabía mucha gente, y la gente no es buena, en general, pues lo que se decía es que se limitaría a salir del paso para cobrar. (Esto de cobrar preocupa mucho a la gente, tratándose de toreros.) Pero Antonio no está en plan de salir del paso en ninguna parte. Antonio está torero por todas partes, colmado, rebosante. No es que haga faenas espléndidas aprovechando estos o aquellos toros buenos, es que está en la plaza para hacerlo todo como hoy, sin regatear una sola intervención, sin excusarse de hacer un quite, sin resignarse a dejar pasar un toro sin probarlo todo, sin renunciar a matarlo: sin dejar de estar torero, en suma, desde que pisó el ruedo hasta que lo abandonó. Un caso admirable.

Hoy, en los dos toros que le correspondieron, hizo faenas magníficas, entre el general entusiasmo, con ese arte peculiar, resplandeciente de belleza, de armonía y de magisterio. Los mató de sendas estocadas sin puntilla, y se le otorgó una oreja de cada uno. No, Antonio no venía a salir del paso. Sin entrar en pormenores he de agregar que hizo grandes quites, sobresaliendo por su pureza el que realizó en el cuarto toro, sencillamente prodigioso. Bastaría lo escrito, pero ahí va la prueba definitiva: cuando estaba a punto de culminar su última faena, el toro lo empaló, volteándole y haciéndole caer a tierra de cabeza. Antonio no podía levantarse, y cuando los asistentes lo alzaron, conduciéndole junto a las tablas, su rostro evidenciaba su pésimo estado físico. No obstante, sin gestos teatrales, sobreponiéndose a todo, requirió muleta y espada, igualó y mató como está dicho. No pudo dar la vuelta al ruedo, y lo atravesó con la oreja en la mano camino de la enfermería. De ésta fue trasladado a la clínica del doctor Son Sebastián, donde habrá de practicarse una radiografía de cabeza y cuello en cuanto se encuentre en condiciones.

### JAIME OSTOS

Sin cortar ni una oreja Jaime Ostos ha salido de la plaza de Vista Alegre saboreando auténticamente las mieles del triunfo. El tercero fue el peor toro, por probón y buscón. Tenía sentido y, naturalmente, peligro. La gente no quería comprometer a Jaime y le gritaba: «¡Mátalo!», y Jaime lo mató de un pinchazo y media estocada buena, escuchando aplausos. Le quedaba el bombón a que me referí al hablar de los toros, y a fe que Jaime lo ha saboreado plenamente, tanto y tanto, que a la hora de matar ya no le quedaba bombón. Fueron tantas y tan largas las series de pases en redondo, rematadas de pecho, con cambios de manos, y tantas y tantas las de naturales;

se embriagó de tal modo el torero con su propio arte que pareció olvidado de que su obra pudiera acabarse. Las ovaciones y los alaridos de la multitud debían, además, actuar sobre él como un estímulo, como un mandato de continuar hasta que todos, como él, quedaran embriagados. Una auténtica borrachera de torero puro y de valor immaculado. La plaza estaba en pie cuando Jaime empuñó la espada y pinchó. «No importa, Jaime, adelante.» Pero el toro ya no empujaba y no había forma. No la hubo en siete viajes más, tras los cuales descabello. Un fracaso, ¿verdad? Bueno, pues la gente seguía en pie aclamando a Jaime, ovacionándole, y no inició la marcha hasta que no consiguió que Jaime diera dos vueltas al ruedo.

Y ahora, como remache de lo que dije del fraternal comportamiento de Jaime con su cuadrilla, les diré que lo más hermoso que hubo en esta tarde, donde tantas cosas hermosas hubo, fue que cuando Blanco y González banderilleaban al sexto toro, la gente gritó: «¡Vito! ¡Vito!» Ostos entonces cogió un par de banderillas y se las entregó al Vito, que las recibió montera en mano, brindando a su maestro. Luego las puso al son de la música, magistralmente, con salero incomparable. La ovación a todo lujo se empalmó con la de gratitud al brindis de Jaime, y con la que de modo constante acompañó al gran torero de Eclija.

### NOTAS COMPLEMENTARIAS

Todo esto ocurrió en el transcurso de una hora y cincuenta minutos. Hubo un gran par en el primer toro, de Blanquito, y otro del Vito, en el tercero.

Mañana, en sustitución de Luis Miguel, actuará Antonio Bienvenida con los otros diestros anunciados, Curro Girón y Chamaco.

Diagnóstico del diestro Antonio Ordóñez:

Al final de la lidia del quinto toro ha ingresado en la enfermería de la plaza de Vista Alegre, de Bilbao, el diestro Antonio Ordóñez Araujo, afecto de confusión en región occipital, con conmoción cerebral. Pronóstico reservado.

Firmado: Vicente San Sebastián.

Ingresó en la clínica del doctor San Sebastián, quedando en observación.

### Toros en Colmenar Viejo

Sábado 27

GRAN CORRIDA DE TOROS  
Seis escogidos toros de «Hoyo de la Gitana», para

«ANTONETE»  
DIEGO PUERTA  
PACO CAMINO

Domingo 28, enorme novillada  
Seis novillos toros de Muriel, para

PEPE OSUNA  
«TERREMOTO»  
«SERRANITO»

Lunes 29, siete bravos novillos  
de don Alberto Cunha

El rejoneador  
ANTONIO MOREDA  
ANTONIO DE JESUS  
«KIRI»  
«EL TRANQUILO»

Todas las corridas empezarán  
a las CINCO Y MEDIA

Despacho de localidades en  
Madrid: «La Pañoleta», Jardines, 26, desde el día 25

## DRAMA Y COMICIDAD A TRAVÉS DEL CINE FRANCES E ITALIANO

### AVENIDA: "NIEBLA EN LAS CUMBRES"

Título original: «La meilleure part». Adaptación de la novela de Saint Gil: Jacques Sigurd e Yves Allegret. Director: Yves Allegret. Director de fotografía: Henri Alekan. Operador: Henri Tiquet. Montaje: Claude Nicole. Coproducción franco-italiana, en cine-moscopia y eastmancolor. Interpretes: Gerard Philippe, Michel Cordoue, Olivier Hussenot, Jean Lefevre, Umberto Spadaro, Georges Chamarrat, Jess Han.

En esta película se patentiza la gran dificultad que existe al intentar combinar el género cinematográfico del documental puro con cualquier clase de argumento, en este caso profundamente dramático, empresa que muchos realizadores han acometido, y no siempre con fortuna. Yves Allegret, director de experiencia probada, tampoco ha conseguido en esta ocasión el grado de perfección preciso para que pueda clasificarse su obra dentro de la categoría del éxito.

Su pretensión ha sido mostrar a través de la imagen—excelente imagen, eso sí—los problemas humanos y materiales que entraña la construcción de una presa para la producción de energía hidroeléctrica situada a unos 2.000 metros de altura. Para ello ha utilizado diversos personajes, desde el ingeniero jefe al último aprendiz pasando por una completa gama de elementos humanos: obreros, capataces, administradores, médico, enfermera, cantineros, etc., a todos los cuales ha sabido rodear de una escenografía natural bellísima, captada siempre con gran sentido plástico por la cámara. Pero tanto en el movimiento psíquico de estos seres, quizá ofrecidos en número excesivo, como en el desarrollo temático, en el que se ensambla lo puramente documental, ha cometido fallos no en todo momento disculpables. Así, las continuas fracturas que sufre la densidad dramática al utilizar sin la medida justa la interpolación de episodios dispares—qué buen corte podría haberse hecho en las escenas que reflejan al encargado y sus dos amigos camino del entierro—, con la consiguiente acumulación de problemas humanos, exentos muchas veces de la precisa profundidad. Por otro lado, la creación de un clima uniforme, completamente unilateral, que en ocasiones pa-

sa de lo dramático al melodrama mismo, y que confiere a casi todos los personajes casi idénticos motivos angustiosos, enmarcados en una atmósfera de tristeza y melancolía que llega a caer en lo falso; también el abuso de algunos tópicos, más de folletín que de auténtica obra dramática, como la muerte del obrero al final, que viene a ser una especie de apuntillamiento; recurosos de sensiblería—soledad de los árabes, las escenas de cómo pasan los domingos los productores, etc.—sólo admisibles para un público de seriales. Estos son los defectos principales y que no han permitido a Yves Allegret redondear la faena prevista, que hubiera podido ser excelente.

Muy buena es la fotografía; su calidad sirve para realzar el meritorio trabajo de la cámara, ágil, equilibrada en los encuadres siempre y magníficamente amparada por un color de matización expresiva.

Gerard Philippe desarrolló un trabajo muy útil, generoso. Lo cual es una garantía. Su peculiar sencillez interpretativa, su fácil dominio del gesto, sin forzar; sus dotes de gran actor, en una palabra, han constituido uno de los puntos del film. Su labor en un papel con dificultades de expresión importantes fue altamente meritoria. Con él, un amplio reparto, demasiado extenso, como señalamos antes, en el que se ofrecen los lógicos altibajos.

E. P.

### ESTRENO EN ESLAVA DE "LOS PADRES TERRIBLES"

Se estrenó anoche en el Eslava "Los padres terribles", comedia en tres actos de Jean Cocteau, en adaptación de Ricardo Passeyro, bajo la dirección de Modesto Higuera y con una compañía en la que figura como primera actriz Mercedes Prendes, acompañada en el reparto por Tomás Blanco, Lola Alba, Fernando Marín Calvo y Josefa Jartín.

La comedia obtuvo éxito en líneas generales, con algunas muestras de disconformidad en las alturas. En nuestro número de mañana haremos el oportuno juicio crítico de este importante estreno.

## NOTAS DE SOCIEDAD

ENLACE NOGUEROLES BRIZ-MARTIN FERNANDEZ



En la iglesia parroquial de San Lorenzo han contraído matrimonio la bellísima señorita Mercedes Nogueroles Briz y don José Martín Fernández.

Fueron padrinos doña Dolores Fernández de Martín, madre del novio, y don Ernesto Nogueroles

Mataix, padre de la novia y estilizado compañero nuestro.

Firmaron como testigos, por parte de la desposada, don Federico Pacheco y don Antonio Segura, y por parte del novio, su padre, don Damián Martín; su tío don Angel Martín y su hermano don Manuel.

En la capilla del Colegio Mayor "José Antonio" se celebró el enlace matrimonial de don Jaime Ferrán Camps con la señorita María del Carmen Rodríguez de Velasco Sánchez-Pacheco. Bendijo la sagrada unión el padre Peralta, y apadrinaron a los contrayentes el padre de la novia, don Anselmo Rodríguez de Velasco, y la madre del novio, doña María Camps.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, por parte del novio, don Jesús López Cancio, Delegado Nacional de Juventudes; don Jaime Ferrán Lanich, padre del novio; don Ignacio María Sanuy, don Manuel Galea y don Alberto Oliart. Por parte de la novia firmaron don Felipe Sánchez-Pacheco, don Juan Rodríguez de Velasco, don Mariano Rodríguez de Velasco y don Bernardino Pérez Taboada.

El nuevo matrimonio emprendió viaje de novios a distintas capitales de Europa.



# PERSISTE LA IRREGULARIDAD EN LOS CAMBIOS CON MERCADO CORTO

El equilibrio entre ambos elementos de la contratación surgió en la sesión del martes se mantuvo ayer, persistiendo, por lo tanto, en los cambios, la irregularidad, con diferencias muy cortas, que, prácticamente, no afectan a los niveles de cotización anteriormente establecidos. Por lo que se refiere al negocio, dadas las mayores disponibilidades de papel, se ha producido un cierto incremento, pero de todas formas los volúmenes siguen siendo de muy escasa amplitud, y por ello las alteraciones de los cambios continúan sin tener apenas significación.

Hasta ahora, a pesar de las realizaciones que se van produciendo, el mercado no ha perdi-

do totalmente la firmeza que ha imperado en los últimos días, pues el dinero absorbe con facilidad los excedentes de oferta, y ello hace suponer que el suave bache pueda ser superado sin que llegue a producirse una alteración substancial del ambiente. Por otra parte, el fin de las vacaciones estivales ya está muy próximo, y cabe la esperanza de que en breve acuda más dinero y de nuevo se fortalezca la tónica con una reactivación real de las operaciones, pues su debilitamiento ha sido hasta ahora la nota más desfavorable de la contratación.

Al final de la sesión persistía la estabilidad y la habitual atonía operatoria, si bien seguía advirtiéndose una disposición favorable en el elemento comprador.

Los valores eléctricos volvieron a ser los más afectados por el excedente de papel, bajando casi todos los valores, con las excepciones de H. Española, que alzó un entero, hasta 258; Fecsa dos cuartillos, hasta 183, y Sevillana, Fenosa, Viesgo, Reunidas de Zaragoza y Cantábrico, que repitieron. Por el contrario, bajaron dos enteros Iberduero, hasta 285, y Moncabril, hasta 100, cediendo uno Leonesas, hasta 142; Sil, hasta 165, y Nansa, hasta 113. Finalmente Chorro se dejó dos cuartillos, al operar a 125.

En el departamento de arbitraje, las acciones de Auxiliar de Ferrocarriles subieron dos enteros y medio, hasta 250, recuperando dos las de Española de Petróleos, hasta 606, y uno las de Hornos, al cierre de 190. En cambio Rif bajó tres puntos, hasta 483, y Energía e Industrias Aragonesas un entero, hasta 160, repitiendo el precedente los restantes títulos que operaron.

Por lo que se refiere a los valores bancarios han vuelto a ser los más entonados, cediendo únicamente Crédito Industrial, que bajó un entero, al operar a 149. Hispano subió dos, hasta 499, y Central uno, hasta 556, no experimentando alteración los restantes títulos que fueron tratados en la jornada.

Disparidad en el grupito de alimentación, en el que El Aguila bajó cinco enteros, hasta 422, y Azucarera dos cuartillos, hasta 169,50, mientras que Ebro recuperó tres enteros, al operar a 443.

En el resto del mercado, lo más saliente fue el alza de Snice, hasta 210, con ventaja de cinco enteros, habiendo mejorado también sus posiciones el Metro, hasta 152, con alza de dos; Tabacalera tres, hasta 189; Manufacturas Metálicas Madrileñas tres cuartillos, hasta 32, y la Inmobiliaria Alcázar dos cuartillos, al cierre de 79. Por el contrario, las Campsas bajaron cuatro enteros, al operar a 172; Material dos, hasta 131; Telefónica otros tantos, hasta 178; Transmediterránea uno y medio, hasta 160,50, y Vamosa uno, al cierre de 107.

En el mercado de derechos de suscripción los de Ruban bajaron siete puntos, al operar a 63 pesetas, y los de Encinar uno, hasta 50, sin experimentar alteración los restantes que se vienen haciendo.

Operaron en total en la renta variable 65 valores, de los que bajaron 23 contra 18 que subieron y 24 que no modificaron el cambio anterior.

## Constitución de la Cooperativa Alcohólica en Utiel

ABSORBERA EL 50 POR 100 DE LOS PRODUCTOS VINICOS DE LA COMARCA

UTIEL.—En la Casa Sindical Comarcal de esta ciudad se ha constituido provisionalmente la Cooperativa Alcohólica de la comarca de Utiel, entidad en la que se hallan afiliados cerca de 1.500 agricultores que a su vez son socios cooperadores de doce Cooperativas Locales radicadas en los términos municipales de Caudete de las Fuentes, Fuente Robles, Sinarcas, Venta del Moro, Villagordo del Cabriel y Utiel.

Es proyecto inicial de la nueva Cooperativa Comarcal realizar directamente la destilación de los orujos, piquetas y vinos de deficiente calidad producidos en las Cooperativas Locales, en las cuales, por su menor volumen económico, no se puede proceder directamente a esta transformación.

La Cooperativa Comarcal absorberá cerca del 50 por 100 del total del volumen de los productos indicados de toda la comarca. (Cifra.)

## CAMPO DE EXPERIMENTACION DE PLAGAS DEL OLIVO

MALAGA.—Se ha procedido a la puesta en marcha de un campo de experimentación de tratamiento de plagas del olivo a cargo del Servicio Sindical de Capacitación, Plagas y Laboreo, del Sindicato Nacional del Olivo, en la finca Huerta Marina, del término de Marbella, colindante con la carretera de Málaga a Cádiz.

Los equipos del Servicio procedieron al señalamiento del campo y a realizar la cura contra la mosca del olivo, endémica en esta costa. Paulatinamente se irán dando a conocer a los olivicultores de la provincia los resultados de toda clase de ensayos para difusión y conocimiento de los tratamientos adecuados.

## ARTE Y ARTISTAS

El escultor LAIZ CAMPOS ha regresado a España de su viaje artístico por América. Saluda a sus amistades por medio de estas líneas.

## LABORATORIOS GURRUCHAGA, S. L.

Se convoca a los socios a Junta general extraordinaria, que tendrá lugar en el domicilio social, calle de Conde de Romanones, núm. 11 a las once horas del día dieciséis de septiembre de 1960, con arreglo al orden del día siguiente:

- 1.º Lectura del acta anterior.
  - 2.º Nombramiento del Consejo de Administración de la Sociedad transformada en Anónima.
  - 3.º Aumento del capital social.
- De no reunirse el número de socios y de capital requerido por los Estatutos, se celebrará en segunda convocatoria a la misma hora del día diecisiete de septiembre.

Madrid, 20 de agosto de 1960.—El Administrador, Juan A. Velasco.

### FONDOS PUBLICOS

	Anterior	Del día	Diferencias
4 % Inter. ... ..	80,75	81,25	+ 0,50
4 % Ext. ... ..	102,—	102,—	=
A 1908 4 % ... ..	101,75	»	»
3 % 1928 s/1 ... ..	92,50	92,—	— 0,50
4 % en s/1 ... ..	101,75	»	»
4 % nov s/1 ... ..	101,75	102,25	+ 0,50
Am 3,50 % ... ..	97,50	98,—	+ 0,50
Tros 3 % 1954 ... ..	100,—	»	»
Tesoros 3 % 1955 ... ..	100,30	»	»
Idem No. 1956 ... ..	100,—	»	»

### AYUNTAMIENTO DE MADRID

Villas 1914 ... ..	95,—	»	»
» 1918 ... ..	83,50	»	»
Mejoras U. ... ..	81,—	»	»
Subsuelo ... ..	76,—	»	»
Vs 1929 ... ..	73,—	»	»
» 1931 Int. ... ..	78,—	»	»
» 1931 En. ... ..	78,—	»	»
» 1941 ... ..	70,—	»	»
» 1946 ... ..	79,—	79,—	=

### OTROS FONDOS

I. N. Colón ... ..	97,—	97,—	=
Hidr Ebro 6 % ... ..	98,50	»	»
» a 5 % ... ..	97,—	»	»
Rec. Nac ... ..	101,50	101,50	=
Renfe ... ..	100,—	100,—	=
Tánger-Pez ... ..	70,—	70,—	=
Marruecos 5 % ... ..	56,—	»	»
Em Majzen ... ..	82,—	82,—	=
Em Austriaco ... ..	100,—	»	»

### CEDULAS

Hip. 4 % lib. ... ..	92,25	92,25	=
» 4 % ... ..	76,50	76,50	=
» 4,50 A % ... ..	78,25	»	»
» 4,50 B % ... ..	78,—	»	»
» 4,50 C % ... ..	78,25	79,—	+ 0,75
» 4,50 exent. ... ..	99,—	»	»
» 5 % exent. ... ..	103,—	103,—	=
C. L. 4 % In. ... ..	99,75	99,75	=
» 4 % lot ... ..	102,—	104,50	+ 2,50
» preferentes ... ..	106,—	106,—	=

### OBLIGACIONES

H. Española 6,60 % ... ..	85,25	»	»
Chade 6 % ... ..	100,50	»	»
» 5,50 ... ..	90,—	»	»
» bonos ... ..	101,—	»	»
Albercne. 1951. ... ..	73,—	»	»
S. Nan. 6 % ... ..	69,—	69,—	=
C. Española ... ..	78,—	»	»
F. Mieres ... ..	78,—	78,—	=
B. Camp. 49 ... ..	100,—	»	»
Explosivos ... ..	91,50	»	»
Hornos ... ..	83,50	»	»
Telefónica ... ..	97,—	97,—	=
Peñarroya ... ..	99,50	»	»

### ACCIONES

Bancos			
España ... ..	652,—	»	»
Exterior ... ..	282,—	282,—	=
Id. nuev. ... ..	267,—	»	»
Hipotecario ... ..	284,—	284,—	=
Crédit. Local ... ..	355,—	»	»
Esp. Crédito ... ..	708,—	»	»
Hisp. Am. ... ..	497,—	499,—	+ 2,—
Central ... ..	555,—	556,—	+ 1,—
Rural-Mediterráneo ... ..	236,50	»	»
Cr. Ind. ... ..	150,—	149,—	— 1,—
Ibérico ... ..	435,—	»	»
Lóp. Quesada ... ..	725,—	»	»
Mer. Ind. ... ..	264,—	»	»
Popular E. ... ..	375,—	375,—	=
B. Gral. C. Ind. ... ..	263,—	263,—	=
Gijón ... ..	440,—	»	»
Herrero ... ..	500,—	»	»

### ALIMENTACION

Agulla ... ..	427,—	422,—	— 5,—
Azucarera ... ..	170,—	169,50	— 0,50
Id. Madrid ... ..	250,—	»	»
Ebro ... ..	440,—	443,—	+ 3,—

### CEMENTOS

Cementos Alba ... ..	149,—	»	»
Fin. Minera ... ..	215,—	»	»
P. Valderrivas ... ..	320,—	»	»

### CONSTRUCCION

Lucsa ... ..	100,—	»	»
L. Valderrivas ... ..	208,—	»	»
Hidrociivil ... ..	99,—	99,—	=
C. Gl. Esp. ... ..	74,—	74,—	=
Dragados ... ..	177,—	177,—	=

### ELECTRICIDAD

Langreo ... ..	175,—	»	»
U. E. M. ... ..	186,—	»	»
Id. nuevas ... ..	175,—	»	»
Cooperativas ... ..	163,—	»	»
Hid. Española ... ..	257,—	258,—	+ 1,—
Id. nuevas ... ..	248,—	247,—	— 1,—
Chorro ... ..	125,50	125,—	— 0,50
S. del Nansa ... ..	114,—	113,—	— 1,—

### ELECTRICIDAD

(Continuación)

	Anterior	Del día	Diferencias
Sevillana ... ..	147,—	147,—	=
Id nuevas ... ..	150,—	»	»
Iberduero ord ... ..	287,—	285,—	— 2,—
Duero 6 % ... ..	275,—	273,—	— 2,—
C. E. A. ... ..	49,—	»	»
Chades ... ..	300,—	»	»
» D ... ..	300,—	»	»
» E ... ..	300,—	»	»
Telefónica ... ..	180,—	178,—	— 2,—
Fecsa ... ..	182,50	183,—	+ 0,50
Fenosa ... ..	171,—	171,—	=
E. Leonesas ... ..	143,—	142,—	— 1,—
Ele. Viesgo ... ..	197,—	197,—	=
E. R. Zarag ... ..	132,—	132,—	=
Gallega ... ..	172,—	»	»
H. Cantábrico ... ..	160,—	160,—	=
Id. Nuevas ... ..	141,—	»	»
Moncabril ... ..	102,—	100,—	— 2,—
S. del Sil ... ..	166,—	165,—	— 1,—

### INMOBILIARIAS

Alcázar ... ..	78,50	79,—	+ 0,50
Aspe ... ..	22,—	»	»
Asturiana ... ..	85,—	»	»
Bami ... ..	88,—	»	»
Caisa ... ..	10,—	»	»
Cantabria ... ..	69,50	»	»
Centro ... ..	132,—	»	»
Ceisa ... ..	93,—	»	»
C. Hispánico ... ..	16,—	»	»
El Carmen ... ..	62,—	»	»
Fisa ... ..	250,—	»	»
Hispana ... ..	90,—	»	»
Layetana ... ..	32,—	»	»
Metropolitana ... ..	132,—	132,—	=
Id. nuevas ... ..	137,—	»	»
Rubán ... ..	145,—	»	»
Urbis ... ..	90,—	89,—	— 1,—
Vacesa ... ..	100,—	»	»
Uresa ... ..	100,—	»	»
Urb. Met. ... ..	400,—	»	»
Urvacesa ... ..	97,—	»	»
Encinar ... ..	69,—	»	»

### METALURGICAS

Hornos ... ..	189,—	190,—	+ 1,—
Id. nuevas ... ..	202,—	»	»
Auxiliar F. C. ... ..	247,50	250,—	+ 2,50
Boet y Nav. ... ..	84,—	»	»
Com. Hierros ... ..	128,—	»	»
O. Metálicas ord ... ..	126,—	121,—	— 5,—
» pref. ... ..	125,—	121,—	— 4,—
Ac. Tudor ... ..	700,—	»	»
M. Santa Ana ... ..	84,—	84,—	=
I. A. S. Bárbara ... ..	107,—	»	»
M. M. Madrileñas ... ..	31,25	32,—	+ 0,75
Material y Const. ... ..	133,—	131,—	— 2,—

### MINERAS

Rif ... ..	486,—	483,—	— 3,—
Ponferrada ... ..	658,—	658,—	=
Felguera ... ..	157,—	157,—	=
Almagrera ... ..	30,—	»	»
Centenillo ... ..	105,—	»	»
Guindos ... ..	73,—	»	»

### QUIMICAS

C. E. P. A. ... ..	158,—	»	»
E. I. Aragonesas ... ..	161,—	160,—	— 1,—
Explosivos ... ..	254,—	254,—	=
H. Nitro ... ..	119,—	119,—	=
Liofar pref. ... ..	60,—	»	»
Gal ... ..	255,—	»	»
I. Q. Canarias ... ..	245,—	»	»
Petróleos ... ..	604,—	606,—	+ 2,—
P. Q. Sint. ... ..	153,—	»	»
Unquinesa ... ..	262,—	»	»
Resinera ... ..	160,—	160,—	=

### SEGUROS

Hermes ... ..	525,—	»	»
La Estrella ... ..	246,—	»	»
U. Fénix ... ..	5.700,—	»	»

### SOCIEDADES DE CARTERA

Gl. Inversiones ... ..	132,—	»	»
Insa ... ..	107,—	»	»
Vamosa ... ..	108,—	107,—	— 1,—

### VARIAS

Campsa ... ..	176,—	172,—	— 4,—
A. Tabacos ... ..	35,—	»	»
Tabacalera ... ..	186,—	189,—	+ 3,—
C. N. Almadra ... ..	1.200,—	»	»
Naval ord. ... ..	127,—	»	»
N. Aznar ... ..	203,—	»	»
Seat ... ..	227,—	227,—	=
Transmediterránea ... ..	162,—	160,50	— 1,50
U. N. Levante ... ..	110,—	»	»
Papelera Española ... ..	300,—	»	»
Papeleras Reunidas ... ..	101,—	»	»
Metro Mad. ... ..	150,—	152,—	+ 2,—
Fefasa ... ..	140,—	»	»
Snice ... ..	205,—	210,—	+ 5,—



DE ATENAS A ROMA CON LA ANTORCHA OLIMPICA (y VII)

# LEON DA A ESPAÑA SU PRIMERA MEDALLA DE PLATA INDIVIDUAL

En 1932 la Olimpiada vuelve a cruzar el Atlántico. Y también salta el inmenso territorio norteamericano para ir a establecerse en Los Angeles, en la costa del Pacífico. Es el número X de la suerte.

La verdad es que los norteamericanos, como antes los franceses con la primera de París, no estaban satisfechos de la primera Olimpiada celebrada en sus tierras: la de San Luis. Había que realizar un verdadero alarde que correspondiera a la inmensa contribución de los Estados Unidos a las Olimpiadas de los tiempos modernos.

Se había construido un inmenso estadio olímpico con capacidad para cien mil espectadores, que resultó pequeño para contener a todos los que querían contemplar la solemne apertura de los Juegos. En el desfile participaron 1.400 deportistas de 39 naciones. La afluencia de deportistas fue inferior a la de las anteriores Olimpiadas. Efectos del interminable viaje que había que hacer desde Europa para llegar a la lejana California. Hubo nación, como Irlanda, que envió sólo tres representantes. ¡Pero qué tres representantes! Tisdall ganó la Medalla de Oro en los 400 metros vallas, O'Callaghan la de lanzamiento de martillo y Fitzgerald se situó cuarto en el triple salto.

Al éxito de público de los Juegos correspondió la brillantez de los resultados obtenidos. En atletismo, sobre un total de 21 pruebas se batieron 18 records olímpicos y ocho del mundo. Y las mujeres batieron todos sus records mundiales.

Los «sprinters» norteamericanos se desquitaban de la catástrofe de Amsterdam gracias principalmente al negro Eddie Tolan, un maestro de escuela, que ganó las pruebas de 100 y 200 metros lisos. Pero empezaron a ceder títulos ante el ímpetu de canadienses, ingleses y japoneses, que se alzaban como rivales amenazadores. En natación el desastre fue total para los yanquis, que sólo pudieron apuntarse la victoria de Buster Crabbe, que sucedía a Johnny Weismuller en los anales olímpicos norteamericanos y poco después en la personificación cinematográfica de Tarzán. ¡Hollywood estaba muy próximo a Los Angeles!

Por primera vez aparecía entre los ganadores del maratón un nombre hispánico: Carlos Zabala, argentino, ganaba la Medalla de Oro después de tomar la delantera a los 39 kilómetros de recorrido, después de una llegada dramática, en la que sólo sacó 19 segundos al británico Ferris.

## El deporte venció a la política en la Olimpiada de Berlín

En una cosa están de acuerdo todos los historiadores olímpicos: la Olimpiada de Berlín de 1936, undécima de la serie, fue la mejor organizada de todas. Un maravilloso estadio capaz para 120.000 personas esperaba a los campeones de todo el mundo.

El desfile de los participantes fue uno de los más solemnes. Entre un clamor entusiasta, los deportistas entraron en el recinto olímpico encabezados por la representante griega. Delante de todos marcha Spiridon Louys, el glorioso vencedor del primer maratón olímpico. En el palco de honor están Hitler y los más altos dignatarios del Tercer Reich. El interés del Führer por los Juegos es extraordinario. Sigue con visible complacencia los éxitos de los lanzadores alemanes: Hans Wölke, un policía berlinés que desbancó al gigante norteamericano Jack Torrance, recordman del mundo; Stöck, que cortó

- LA UNICA VEZ QUE ZATPEK NO CORRIO CON CARA DE ANGUSTIA
- LA NADADORA NORTEAMERICANA QUE APOSTO —Y LO CUMPLIO— QUE DARIA UN BESO A HITLER

la invencibilidad nórdica en jabalina: Hein, que se llevó la Medalla de Oro de lanzamiento del martillo, batiendo la marca olímpica. Frunce el ceño cuando la atleta Döllinger hace perder al equipo femenino alemán la carrera de relevos 4 por 100 al entregar mal el testigo.

Pero al llegar un momento dado, el Führer da una increíble muestra de su intolerancia racial. El negro norteamericano Cornelius Johnson había ganado la prueba del salto de altura, batiendo el record olímpico. Hitler, que previamente había dado la mano a tres concursantes victoriosos, pretextó un urgente negocio de Estado para abandonar el palco de honor. La noble actitud de Jorge V de Suecia dirigiendo las más halagadoras palabras al piel roja Jim Thorpe en la Olimpiada de Estocolmo quedaban muy atrás. El episodio motivó una enérgica reclamación del presidente del Comité Olímpico Internacional, conde Henri Baillet-Latour.

Pero los temores de que la Olimpiada se convirtiera en una demostración de fobias raciales se esfumó inmediatamente. Si el rey de la Olimpiada de Colombes fue Paavo Nurmi, el de la de Berlín fue precisamente un negro, Jesse Owens.

Owens ganó las pruebas de 100 metros, 200 metros, salto en longitud y relevos 4 por 100. A la puerta del imponente estadio olímpico de Berlín aparece hoy escrito en letras de oro el nombre del negro norteamericano, cuyo nombre es uno de los más insignes en la historia del atletismo.

## Londres, 1948: se repite la tragedia de Dorando

Una vez más la guerra interrumpe el pacífico desarrollo de las Olimpiadas. La XII y la XIII quedan inéditas. La que lleva el número XIV congrega en un Londres que se recupera lentamente de los destrozos de la guerra a 4.000 deportistas... y 750.000 turistas.

El nombre culminante de la Olimpiada de 1948, ala que no asistieron alemanes ni japoneses, fue el de una mujer: la «holandesa volante» Francina o Fanny Blankers-Koen, una buena ama de casa que obtuvo cuatro Medallas de Oro, batiendo los records olímpicos de 200 metros lisos y 80 metros vallas.

Pero la estrella ascendente más impresionante que aparece en esta Olimpiada fue el fabuloso corredor checoslovaco Emil Zatopek, la locomotora humana, el hombre que corría con el rostro torturado como si estuviera desgarrado por una tortura insufrible. Derrotado en los 5.000 metros por el belga Gastón Reiff después de un «sprint» final que levantó al público de sus asientos, y en el que pareció que Zatopek iba a adelantar al belga, el checoslovaco triunfó en los 10.000 metros, tras una dramática carrera en la que Zatopek tuvo que emplearse a fondo. El checoslovaco quedaba embaldado hacia su plena fama, que se consagró cuatro años después, en Helsinki, de manera esplendorosa.

En conjunto, la Olimpiada de Wembley confirmó la superioridad atlética norteamericana, cuyos representantes

obtuvieron 11 victorias. La pequeña isla de Jamaica apareció como potencia atlética de manera brillantísima: De Wint y Mac Kenle, coparon los dos primeros puestos en la final de 400 metros, y si no se llevaron los relevos 4 por 100 fue por una lesión sufrida por el fenomenal De Wint.

En el maratón se produjo una emocionante llegada, que recordaba el triste episodio del italiano Dorando en la IV Olimpiada, también de Londres. El belga Gailly entró el primero en el estadio en un estado lamentable, dando bandazos de uno a otro lado de la pista. Apenas avanzaba. Sólo le quedaba por dar una vuelta cuando aparecieron por el túnel de entrada el argentino Cabrera y el inglés Richards. Ambos adelantaban al pobre Etienne Gailly, quien se desplomó nada más cruzar la meta. La mortal carrera de 42 kilómetros había señalado una vez más la máxima emoción en unos Juegos Olímpicos.

Después de 20 años de no competir en las competiciones olímpicas de atletismo, los españoles acudieron con un equipo de siete hombres, entre los que destacó la actuación de Constantino Miranda, quien se llevó una de las mayores ovaciones de la Olimpiada cuando, en la prueba de «steeple-chase», ayudó a levantarse a su directo rival, el yugoslavo Segedin, que había caído a la salida del foso de agua, dándole después una amistosa palmada.

Y hubo cierta decepción en España cuando el equipo hípico español sólo conquistó el subcampeonato, detrás del fabuloso equipo mejicano.

## La Olimpiada de Helsinki se llamó Zatopek

La XI Olimpiada es una de las que alcanzó un mayor nivel y dignidad deportivas. El estadio que había sido construido para la fallida Olimpiada de 1940 recibía al fin a sus invitados de honor.

La inauguración es emocionante. Paavo Nurmi entra en el estadio portando la antorcha olímpica con la que prende fuego a la llama en lo alto de la torre de 72 metros de altura que domina el estadio. En el palco de honor está el Presidente Kekkonen, antiguo campeón de salto de altura.

El checo Zatopek reina sobre la Olimpiada de Helsinki. Gana las pruebas de 5.000 y 10.000 metros con plena autoridad. Cuando después de la segunda victoria el campeón se retira al vestuario, truena el altavoz el resultado de otra prueba que se ha celebrado simultáneamente: «Jabalina femenina: primera, Dana Zatopkova, Checoslovaquia.» La multitud aplaude entusiasmada cuando Emil inicia un impresionante «sprint» para ir a abrazar a su mujer. ¡Esta vez Zatopek no corre con su cara de angustia!

Dos días después, Zatopek gana el maratón con la mayor facilidad del mundo. Recibe las ovaciones, contesta a los saludos, se viste y luego llega fresco y se dedica, sobre la línea de meta, a recibir a sus rivales, que llegan hechos papilla. Les da la mano, les felicita, les anima y les ayuda a extenderse en las camillas...

Para España, el máximo interés de

esta Olimpiada se centró en la medalla de Plata ganada por Angel León en tiro de arma corta libre. Era la primera Medalla de Plata individual conseguida por un español. Angel León consiguió 550 puntos, sólo tres menos que el triunfador, el norteamericano Benner.

En cambio, hubo que lamentar el inexplicable hundimiento del equipo hípico español, que sólo obtuvo un décimo puesto, cuando se esperaba una repetición de las jornadas triunfales de Amsterdam y Londres.

## Melbourne: la Olimpiada que acabó en boda

En 1956 la antorcha olímpica tuvo que hacer el recorrido más largo de la historia: desde Olimpia hasta Melbourne, en Australia. Era un reconocimiento de los grandes méritos olímpicos de los australianos, que remontaban a los memorables triunfos conseguidos por Flack en la Olimpiada de Atenas en las carreras de 800 y 1.500 metros.

Los Juegos de Melbourne, número XVI de la serie moderna, estuvieron presididos por el príncipe Felipe de Inglaterra y revistieron una extraordinaria brillantez. 4.500 participantes de 68 países figuraron en el desfile. El momento político era muy tenso después de los sucesos de Hungría y Suez. Todas las cábalas se hacían en torno a la clasificación por naciones, en la que Rusia pensaba desbancar por primera vez a los norteamericanos. Los esfuerzos de los organizadores por eliminar esta psicosis de supremacía nacional, que podía convertir a los Juegos en una demostración política más, apenas tuvieron resultado práctico. La severa advertencia fijada en todas las tablas de anuncios decía: «La clasificación por puntos sobre una base nacional no está reconocida». Los dirigentes de las dos grandes potencias olímpicas y los atletas la leyeron sonriendo.

Fue inútil. Al finalizar las pruebas, el titular con enormes letras que campeaba en todos los periódicos mundiales era este: «Rusia derrota a los Estados Unidos por primera vez en unos Juegos Olímpicos». Los soviéticos, en esta clasificación no oficial, y aun rechazada, pero que a los ojos de las masas poco formadas deportivamente era válida, había derrotado a los Estados Unidos por 722 puntos contra 593 de estos últimos. En tercer lugar aparecía el país organizador, Australia, con 279,5 puntos.

Sin embargo, en atletismo los rusos sólo ganaron tres pruebas: en 5.000 y 3.000 metros, ganadas ambas fenomenalmente por Vladimir Kuts, y en marcha.

Y como epílogo, el episodio conmovedor del amor que brota entre las pistas de ceniza: Harold V. Connolly, el lanzador de martillo norteamericano, que ha ganado la medalla de oro de la especialidad, y Olga Fikotova, la forzuda checoslovaca, que se ha proclamado campeona olímpica de disco, se aman apasionadamente. Durante unos meses la duda atenaza a todo el mundo: ¿Podrá el amor perforar el «telón de acero»? Finalmente, después de hacer trabajar de firme a los diplomáticos de ambos países, se autoriza la boda. Hoy ambos campeones olímpicos forman un hogar tranquilo en Boston. Así fue como la de Melbourne fue la única Olimpiada que ha acabado en boda.

René ARNALDO

(Es un reportaje especial para agencia Fiel. — Prohibida la reproducción.)

FIN DE LA SERIE



## JUEGOS OLIMPICOS DE ROMA

## ESTA TARDE, LA CEREMONIA INAUGURAL DE LA OLIMPIADA

ROMA. (Crónica telefónica de nuestro redactor enviado especial.)—La XVII Olimpiada de la era moderna, que es tanto como decir el «no va más» del deporte mundial abre hoy sus puertas, recogiendo a unos 7.500 deportistas, que, en representación de ochenta y cinco países, van a competir sobre los escenarios de esta Roma eterna y clásica, que anoche, a las nueve en punto, recibía en el corazón de la ciudad la antorcha encendida en el templo de Júpiter. Desde las orillas del mítico Alfeo hasta las legendarias márgenes de Ortigia, la antorcha ha salvado el camino que conduce cada cuatro años hasta la mejor representación del deporte mundial. Desde la Magna Grecia, a través de las llanuras de la prehistórica Hélade, con parada sin fonda en los templos dóricos de Paestum, en las ruinas de Pompeya y entre las del Cuma y el Minturno, la llama ha sabido alcanzar las riberas del sur italiano para arribar anoche a Roma, dejando atrás las piedras del Apia, como antesala que le permitió cruzar el Arco Triunfal de Constantino, a lo largo de la Vía Sacra, hasta el Campidoglio.

La antorcha olímpica ha llegado a Roma, y su llama luce desde anoche en el Capitolio, donde el alcalde de la ciudad la recibió de manos del último atleta que intervino en la gigantesca y extraordinaria carrera de relevos. Toda la ciudad romana, que horas antes había presenciado la audiencia de Su Santidad el Papa a los deportistas, estaba ayer en las calles, ocupando las aceras, las ventanas y los balcones, esperando el paso triunfal de la antorcha. Las luces de la ciudad, con mil guiños de colores, eran el contrapunto obligado para ese otro color de esperanza e ilusión que representa la llama olímpica. A las nueve de la noche el último atleta llegaba hasta el Capitolio y hacia entrega de la antorcha al alcalde de la ciudad. Desde Grecia a Roma, en carrera sin descanso, los Juegos Olímpicos recibían el espaldarazo oficial para estrenar hoy la competición deportiva más emocionante de todas las épocas. Y la llama, prendida en un pedestal transitorio, espera ya en Roma el momento histórico de recorrer los siete kilómetros que hay del Capitolio al Estadio Olímpico, que será donde, de un modo definitivo, luzca hasta la tarde final del 11 de septiembre.

## SIMBOLISMO EN LA JORNADA INICIAL

Los Juegos no son un mito, sino un símbolo, y como tal arrancarán esta tarde con la simbólica representación de los ochenta y cinco países participantes, pues no actuarán los 7.500 inscritos, sino sólo una representación de cada nación. De este modo se acorta el festejo, que en caso contrario resultaría interminable. El Estadio Olímpico, el denominado Estadio de los Cien Mil, recibirá hoy muchos espectadores más, porque toda Roma quiere presenciar el desfile, la llegada de la antorcha, el juramento y el solemne acto de izar la bandera de la Olimpiada en el mástil de honor. El acto inaugural está señalado para las cuatro y media de la tarde, y si hace el calor de días anteriores, se puede asegurar que estaremos a cuarenta grados, que es buena temperatura para mantener el clima deportivo que necesita el ambiente olímpico. Un ambiente que se ha venido caldeando con los preparativos de años anteriores y que ha llegado a su punto máximo en estas últimas jornadas, coincidiendo con la llegada de los hombres y mujeres que han de protagonizar la competición.

La XVII Olimpiada está a punto de nacer, para vivir sólo die-

## MAS DE SIETE MIL DEPORTISTAS DE OCHENTA Y CINCO PAISES PRESTARAN JURAMENTO

COMO HOMENAJE A JOAQUIN BLUME, LA BANDERA DE ESPAÑA SERA PORTADA POR UN GIMNASTA EN EL DESFILE

cisiete días, con un nuevo compás de espera de cuatro años, hasta llegar a las fechas de Tokio, escenario de la nueva edición. Se ha batido el record de participantes, tanto en el orden individual como en el colectivo, con más de 7.500 atletas en el capítulo primero y con 85 naciones en el segundo. Entre ellas, con su representación simbólica estará España, que ayer por la mañana izó su bandera en el mástil del Villaggio Olímpico. En esta ocasión, en el desfile inaugural, nuestros representantes llevarán luto en el corazón tras la bandera rojigualda, que portará el campeón nacional de gimnasia, el valenciano Jaime Belenguier, al que corresponde el honor de representar a Joaquín Blume, elegido en su ausencia eterna para desfilar al frente de los deportistas que con él compartirán las penas y las alegrías del esfuerzo y la competición. José Antonio Elola ha querido que el deporte hispano rinda este pequeño homenaje a quien conquistó a fuerza de voluntad los mejores laureles para España. Y el encargado de representar al malogrado campeón será el que le sustituyó en el título español, ese joven valenciano de sonrisa tímida que ayer no podía mantener su emoción y sus lágrimas ante el honor que se le confiere. España, pues, desfilará con la mirada puesta en una bandera que habría subido más de una vez al mástil principal si Joaquín Blume



me siguiera entre nosotros Dios quiera que su recuerdo y su ejemplo acompañe a todos durante los días de los Juegos.

## LA AUDIENCIA DE SU SANTIDAD JUAN XXIII

Veintitrés horas antes de la ceremonia inaugural, no lejos del Estadio Olímpico, los Juegos brindaban a deportistas, directivos, entrenadores, miembros del Comité Olímpico y periodistas un acto extraordinario, con la au-

diencia especial del Papa, llegada «ex profeso» de Castelgandolfo. La plaza de San Pedro se llenó de fieles que quisieron acompañar a los atletas llegados de todo el mundo. Entre éstos los había con el recogimiento y la emoción del momento histórico, pero los había también con la simple curiosidad de quienes sólo iban con el exclusivo objeto de usar tomavistas y máquinas fotográficas. El acto fue sencillo, breve, emocionante, y tuvo el aliciente de ser el primero de este tipo que se celebra en la historia de las Olimpiadas, pues es la primera vez que un Papa recibe en audiencia a los representantes olímpicos. Claro es que también por vez primera llega la Olimpiada a Roma, tras dos intentos fallidos, en los que la culpa de la suspensión hay que cargarla sobre las guerras que tuvieron por escenario Europa.

Su Santidad Juan XXIII habló ayer tarde a los deportistas. Y les habló con su palabra recia, con su humanidad impresionante, con su sencillez habitual y con su conocimiento de la materia, porque el Papa ha sido un montañero extraordinario. He aquí uno de sus párrafos más simbólicos en la tarde de ayer: «Gracias a los ejercicios gimnásticos se cultivan realmente varias dotes y cualidades de gran valor, como la salud, el vigor, la agilidad de los miembros, la gracia y la hermosura, en lo que toca al cuerpo, y en lo que se refiere al alma, la constancia,

la fortaleza y el hábito de la abnegación». Al final, como remate de su discurso el Papa añadió: «Abrazándoos con el corazón conmovido, a vosotros, que, aunque pertenecéis a naciones diversas, estáis fraternalmente asociados con la misma afición y el mismo propósito de los Juegos, rogamos amorosamente a Dios Omnipotente os conceda, a vosotros y, al mismo tiempo, a vuestros parientes y allegados, abundancia copiosa de bienes celestiales».

El discurso lo reprodujeron a continuación por los altavoces, en más de doce idiomas, mientras los directivos del Comité Olímpico Internacional cumplimentaban a Su Santidad, a quien seis deportistas, en representación de los participantes, ofrecieron varios presentes como recuerdo de los Juegos. La media docena elegida para el solemne ofrecimiento estaba integrada por un representante de cada Continente, más un italiano, como país organizador. El seleccionado de África era un negrito, que puso en la tarde romana no sólo la nota de color, sino también la nota emocionante. Al término del acto, en medio de la mayor impresión, el Papa impartió su bendición paternal a todos, recorriendo a continuación la plaza de San Pedro, entre deportistas y fieles, mientras los tomavistas y las máquinas fotográficas seguían quemando metros y más metros de película. Sin duda alguna será un acto que dará muchas vueltas al mundo.

## LA BANDERA HISPANA, EN EL MÁSTIL DEL VILLAGIO

Con anterioridad a la audiencia, a las doce de la mañana, se celebró en el Villaggio Olímpico el acto de izar la bandera española en su mástil correspondiente. Asistieron todos los miembros del Comité Olímpico Internacional, así como la esposa del Presidente de la República italiana. Y el acto sirvió, a su vez, para izar las banderas de otros muchos países que, al igual que España, han llegado en las últimas fechas. Con los representantes de cada nación formaron los directivos de sus respectivos Comités Olímpicos, figurando en el español José Antonio Elola, con todos los miembros de la Delegación Nacional de Deportes, así como presidentes de Federaciones y los 161 deportistas que integran la embajada hispana. La bandera de España quedó, a las doce de la mañana de ayer, en su mástil de honor, abrazando a las de los 84 países restantes en abrazo fraterno, leal, noble y esforzado, como fraterno, leal y esforzado es el deporte y sus fieles representantes. Creo que ese acto de ayer, aun dentro de su sencillez, fue la primera nota emotiva de los Juegos para quienes todavía no han tenido tiempo ni de visitar las instalaciones de la Olimpiada. En los ojos de los noveles, que son la mayoría, había lágrimas que se trataba de disimular. Y me parece que en el corazón de todos había orgullo, alegría y satisfacción, porque esa bandera que quedó colgada de su mástil, cara al cielo azul de esta Roma señorial y olímpica, es como un centinela avanzado y audaz de las ilusiones que nuestros deportistas traen consigo. Ilusiones que es posible cristalicen en resultados sorprendentes para muchos, pero no para ellos, que desde ayer cuentan con el aliciente de esa enseña, que supone exigencia, estímulo y acicate.

José María LORENTE

## GRANDIOSA AUDIENCIA PAPAL A LOS ATLETAS DE LA XVII OLIMPIADA

“LA DEPORTIVIDAD ES MUCHO MAS IMPORTANTE QUE LA VICTORIA. DEBEIS SER EJEMPLO DE LIMPIA COMPETICION, SIN ENVIDIA NI ODIOS”

Alocución del Padre Santo a atletas de ochenta y cinco países congregados en la plaza de San Pedro

CIUDAD DEL VATICANO.—Atletas de ochenta y cinco países y funcionarios de los Comités olímpicos de las mismas naciones han acudido a la audiencia especial celebrada por el Padre Santo en la plaza de San Pedro, en vísperas de la inauguración de los Juegos Olímpicos, y dedicada a quienes van a tomar parte en esta gran manifestación deportiva. El acto dio comienzo con unas palabras del ministro italiano de Defensa, Giulio Andreotti, presidente honorario del Comité organizador de los Juegos Olímpicos, que ofreció a Su Santidad el saludo de los atletas participantes.

A continuación, el Romano Pontífice pronunció un breve discurso en italiano, que fue traducido a continuación y escuchado en la plaza de San Pedro en otros quince idiomas, entre ellos el ruso, el polaco y el húngaro. “La XVII Olimpiada—dijo entre otras cosas—tiene el privilegio de escuchar las divinas enseñanzas del Obispo de Roma, que da a estos Juegos Olímpicos una excepcional importancia.”

“Queridos atletas participantes en los Juegos Olímpicos de Roma—comenzó diciendo Juan XXIII—. Lo primero de todo, Nos queremos saludaros y daros la bienvenida. Nos sentimos los mismos buenos deseos para todos vosotros que nuestro predecesor, San Pío X, cuando recibió al barón Pierre de Coubertin, que creó los modernos Juegos Olímpicos.”

## Beneficio para todos

Su Santidad añadió que es natural que él no podía desear la victoria de ningún equipo determinado ni de atletas individuales. “Que venza el

mejor—agregó—. Sin embargo, queremos expresar nuestro ferviente deseo de que los Juegos Olímpicos redunden en beneficio de todos y que todos alcancen los más completos beneficios de ellos.”

“La deportividad—dijo también el Papa—es mucho más importante que la victoria.” Más adelante, refiriéndose a los aspectos espirituales de la vida, advirtió que la perfección física no es un fin en sí misma, “y no debe nunca perjudicar el cumplimiento de nuestros deberes.”

El Padre Santo habló a los participantes en la audiencia desde un trono erigido en las escalinatas de la basílica de San Pedro. La tarde era espléndida, con cielo despejado, aunque demasiado calurosa.

## Serenidad, tesón y buen humor

“En las competiciones—dijo Juan XXIII—, debéis mostrar vuestra serena constancia y buen humor. En la victoria, sed modestos. En la derrota, ecuanímes. En la dificultad, perseverantes. Mostrad verdaderos atletas y confirmad ante las multitudes de espectadores la verdad del dicho latino: “Mens sana in corpore sano.” “Estamos convencidos—agregó—que durante los Juegos Olímpicos seréis todos ejemplos de limpia competición, sin envidia ni odio.”

Su Santidad el Papa terminó su discurso con las siguientes palabras: “Dirigiéndome con profunda emoción a todos vosotros que, aunque divididos por la variedad de razas, estáis ligados por los lazos fraternales de vuestro interés en los Juegos Olímpicos. Nos pedimos al Todopoderoso que a vosotros, vuestros padres y parientes os colme de celestiales dones.” (Efe.)



## LA FRASE DE COUBERTIN

La frase que tanto ahora se repite—'Lo importante en los Juegos Olímpicos no es vencer, sino participar. Lo esencial no es la victoria, sino haber luchado bien'—merece un comentario, independientemente de las habituales apostillas: o de las buenas digresiones deportivas.

No hagamos mucho caso de la leve contradicción que encierra, pues en buena lógica perder equivale a no haber luchado bien. Pero de todas formas, a nadie se le oculta la significación noble, honrosa y un tanto romántica que preside la frase del célebre barón. E incluso puede ocurrir que si examinamos con la máxima objetividad los a veces feroces antagonismos sustentadores de la vida, la lucha sin cuartel en todos los órdenes no sólo sociales, sino animales y hasta cósmicos, perdamos un poco la fe en las loables intenciones de Coubertin y la Olimpiada. La vida real es competencia, rivalidad, maña o talento para vivir mejor y realizar hasta donde es posible las exigencias del cuerpo y del espíritu. La vida en el reino animal se nutre de la muerte, y esto no es crueldad: son inexorables leyes biológicas. Todo tiende a la destrucción por la supervivencia.

En otro sentido, quizá la Olimpiada y la idea de Coubertin encierran un símbolo mucho más importante de lo que hasta ahora nos hemos figurado. A simple vista, para los no aficionados al deporte, resulta pueril ese empeño por batir nuevas marcas, por someter los jóvenes y valientes músculos a un esfuerzo sin finalidad concreta, en una palabra, por ganar, sin que la victoria nos desvele ningún misterio ni pueda aclarar nuestras interrogantes. Ganar por ganar, sin ayuda de máquinas, sólo ganar con el hermoso fuelle del corazón y la voluntad.

Pero en el camino estelar de la civilización se produjo un paréntesis, ya lejano, en que los hombres comprobaron la incapacidad e insuficiencia de sus cuerpos en relación con el afán de posesión y conocimiento que los animaba. La ignota tierra no podía conquistarse con el empleo exclusivo de los brazos. Era necesario el concurso de otros elementos, y surgió la técnica, la ciencia. Fueron investigados los mares y el espacio. El hombre rompió los límites de su prisión y se encontró, se encuentra, en otra prisión mayor. Pero ya había profanado algo. Había profanado los límites clásicos de la razón, de la cordura griega, que si llegaba a la desesperación por el silencio de lo infinito era siempre a través de la belleza y no a través del mecanicismo. Los griegos conocían bien los límites de la razón humana, del equilibrio y de la justicia. Lucharon por eso. El hombre, en su árido y admirable camino de lágrima y dicha ha perdido la medida y ahora vive temeroso en su flamante cárcel a la cola de sus sobadas técnicas.

El hombre contemporáneo es como si estuviera hambriento y soñase con festines pantagruélicos en vez de soñar con un pedazo de pan.

He aquí, pues, el sentido último y elevado de las Olimpiadas. El esfuerzo personal, la ausencia de profesionalismo, el culto a la Naturaleza, constituyen ideales puros y son virtudes que nos conectan de algún modo con el núcleo cultural y humano de los antiguos griegos. Quizá es el hilo misterioso que nos tiende Ariadna.

Que ondeen las banderas, suene la música y arda siempre el fuego de las estopas. Así al menos, como le ocurría al emperador Constantino, estaremos alerta ante las "glorias mundanas, tan pasajeras y efímeras como el humo de las teas".

Eduardo TIJERAS

## NOTICIARIO FUTBOLISTICO

● El Eintracht, de Francfort, campeón nacional de la Primera División alemana en 1959, saldrá por vía aérea de esta ciudad mañana, viernes, con dirección a Sevilla, con el fin de tomar parte en el Torneo «Ramón Carranza», que se disputará en Cádiz los días 27 y 28 del presente mes de agosto. (Alfil.)

● Milos Milutinovic, ex internacional en la selección yugoslava de fútbol, está interesado en unirse a las filas del Real Madrid, según se informa en Munich.

Milutinovic, de treinta y cinco años de edad, fichó el año último por el Bayern de Munich, y, según se agrega, intentará negociaciones con el Club madrildista a principios del próximo mes de septiembre. (Alfil.)

● En la Secretaría del Betis ha sido facilitada la lista de jugadores designados por el señor Daucik para formar la plantilla del primer equipo. Son los siguientes: Areta, Azueta, Azpitia, Berni, Bosch, Castaño, Yanko Daucik, Domínguez, Gargallo, Grau, Juliá, Kuczman, Plaza, Lloréns, Martín Esperanza, Ordaz, Otero, Pallarés, Pepín, Ríos, Rojas, Santos, Sitges y Valderas. Como se verá, figura Yanko Daucik, lo que quiere decir que este jugador ha ingresado, oficialmente, en el Betis. Falta un jugador de la plantilla que permite la Federación Nacional, puesto que muy bien pudiera cubrirse dentro de unos días. (Mencheta.)

● Continúan con ritmo intenso sus entrenamientos los jugadores del Melilla Club de Fútbol, quienes en un reciente desplazamiento a la localidad marroquí de Uxda empataron a cero con el Club Moloudia, de la Primera División de la Liga Marroquí. Los jugadores del Melilla anuncian que se presentarán en el campo local Alvarez Claro el próximo domingo, recibiendo la visita del Real Jaén. (Alfil.)

## El sueco Simonsson, jugador del Real Madrid

EL LUNES LLEGARA A LA CAPITAL DE ESPAÑA PARA FIRMAR EL CONTRATO

GOTEBORG (Suecia).—El jugador de fútbol sueco Agne Simonsson saldrá por vía aérea para Madrid el lunes próximo para celebrar negociaciones con los directivos del Real Madrid Club de Fútbol en la capital de España.

Agne Simonsson, estrella del fútbol sueco, dijo a los periodistas que le visitaron que espera fichar por el Real Madrid durante su visita a España.

Preguntado si era cierto que iba a recibir en concepto de transferencia 40.000 dólares (pesetas 2.720.000), Simonsson se negó a confirmar o negar el dato. Simonsson dijo: «Me siento muy optimista acerca de mi viaje a Madrid. Creo que firmaré el contrato allí.» (Alfil.)

### EL MADRID SALDRA HOY PARA CADIZ

Ayer por la tarde regresó el equipo del Madrid de su excursión por el norte de Europa. En el aeropuerto fue recibido por el directivo del Club señor De Carlos; el gerente, señor Calderón, y al técnico Samitier.

Los jugadores blancos, que volvieron sin novedad, concurrirán esta mañana al Estadio Bernabéu, y por la noche, los que designe Miguel Muñoz, saldrán para Cádiz, con el fin de disputar el Trofeo Ramón de Carranza.

Aunque hasta hoy no dará el entrenador madrildista los nombres de los componentes de la expedición, puede darse por seguro que estará compuesta a base de Domínguez, Alonso, Marquitos, Santamaría, Pachín, Miché, Vidal Zarraga, Santisteban, Ruiz, Canario, Del Sol, Mateos, Di Stefano, Pepillo, Puskas, Gentó y Bueno.

Al frente de la expedición se desplazará el presidente del Club, don Santiago Bernabéu.

## CINE

¡¡PROXIMAMENTE, ESTRENO!!  
¡IMPRESIONANTE!... ¡AUDAZ!... ¡CONMOVEDORA!...

**MARGA LOPEZ**

**EL DIARIO DE MI MADRE**

ACTUACIÓN ESPECIAL DE **ELDA PERALTA**

**EASTMANCOLOR** DIRECTOR: **ROBERTO RODRIGUEZ**

FUE CAPAZ DE ABANDONAR TODO, INCLUSO SU PROPIA HIJA... ¡JUZGUELA Y EMITA SU VEREDICTO!...

## DOCUMENTAL DEPORTIVO

**AJEDREZ.**— Dos campeones mundiales figuran en el equipo ruso que participará en la XIV Olimpiada de Ajedrez, que se celebrará en Leipzig a partir del 16 de octubre, según ha anunciado la agencia Tass. El equipo de Rusia estará compuesto por los siguientes jugadores: Mikhail Tahl, actual campeón mundial; Mikhail Botvinnik, ex campeón mundial; Viktor Korotki, campeón de la Unión Soviética, y Paul Keres, subcampeón en el Torneo de Candidatos de 1959. Como reservas figuran Vasily Smyslov, ex campeón mundial, y el gran maestro Tigran Petrosyan. (Alfil.)

**ATLETISMO.**— Polonia propondrá en la reunión de la Federación Internacional de Atletismo Aficionado que se establezcan unos Campeonatos de Europa de Atletismo Juvenil, según ha manifestado un miembro de la Delegación polaca. Los delegados polacos propondrán igualmente que la distancia internacional para la prueba de vallas femenina sea aumentada de 80 a 90 ó 100 metros. La Federación Polaca cree que el atletismo europeo ha llegado a un nivel que hace necesario el establecimiento de los Campeonatos Juveniles. (Alfil.)

**BEISBOL.**— En el estadio de Montjuich se iniciará hoy el Campeonato de España de beisbol de Segunda División, en el que participarán los equipos campeones de Castilla, Cataluña, Vizcaya, Aragón, Navarra y Valencia. Se han establecido dos grupos de tres novenas cada uno, que jugarán por puntuación, en tres fechas, para dar paso a la final, prevista para el domingo

por la mañana entre los campeones de grupo. (Mencheta.)

**BOXEO.**— Llegó a Melilla, para descansar una breve temporada al lado de sus familiares, el actual

### El Campeonato nacional de trainerillas se celebrará en Portugalete los días 27 y 28

SERA DISPUTADO POR SEIS TRIPULACIONES DE GUIPUZCOA Y VIZCAYA

Los días 27 y 28 del actual, a las siete de la tarde, tendrán lugar en Portugalete (Bilbao) los Campeonatos de España de trainerillas.

La lucha se centra este año en esta modalidad entre las tripulaciones de Vizcaya y Guipúzcoa.

Esta última región ha llevado a cabo un programa intenso de ligas, y lleva al Campeonato de España a sus mejores tripulaciones.

Participan por Guipúzcoa: Orio, Aguinaga y pasajes de San Juan.

Por Vizcaya toman parte: Portugalete, Constructora Naval y Club Deportivo Yberia de Sestao.

Aparte de los premios habituales se disputará una magnífica bandera de honor cedida por la Federación Española de Remo.

La organización corre a cargo de la Federación Vizcaína de Remo y el patrocinio económico del excelentísimo Ayuntamiento de Portugalete.

campeón nacional de los pesos gallos y aspirante al título europeo de los moscas, Ben Ali, quien posiblemente actuará ante sus paisanos durante los próximos festejos, que empiezan el 3 de septiembre. (Alfil.)

**CICLISMO.**— En La Nava (La Felguera) se corrió una prueba ciclista sobre un trayecto de 90 kilómetros. Venció el madrileño Rogelio Hernández en tres horas, 39 minutos 15 segundos, seguido de José Luis Rato, de Asturias, en 3-46-40. También el madrileño se adjudicó el premio de la montaña. (Alfil.)

—Con motivo de las tradicionales fiestas de la Patrona de Almería, se celebró una prueba ciclista para la disputa del Premio del Ayuntamiento, participando equipos de Madrid, Córdoba, Granada, Murcia y Almería. La prueba se corrió en el paseo del Generalísimo, por eliminación, y en dos mangas de quince vueltas la primera y diez la segunda, venciendo el murciano Montesinos. (Mencheta.)

**TENIS.**— Nicola Pietrangeli, el jugador número uno de tenis de Italia, ha anunciado que iba a convertirse en profesional y unirse a la organización del norteamericano Jack Kramer. Pietrangeli añadió que había firmado un contrato por tres años con la "troupe" de Kramer, percibiendo 50.000 dólares por el mismo. Explicó que el contrato había sido firmado por Tony Trabber, representante de Kramer, y que participaría en el Campeonato mundial que se celebrará el mes próximo en París. (Alfil.)



## CINE

## USTED ADMIRARA...

STERLING  
HAYDEN  
VERA  
RALSTON  
DAVID  
BRIAN  
ADOLPHE MENJOU  
HOAGY CARMICHAEL  
CHILL WILLS

HERBERT J. YATES  
PRESENTA

## TITANES DE LA MONTAÑA

DIRECTOR JOE KANE

COLOR

Una gigantesca epopeya en las  
tierras madereras de Montana,  
donde las hachas valían para  
algo más que para derribar pinos



Un auténtico acontecimiento se considera el inminente estreno de «Mi último tango», una historia sentimental de amor que transcurre en los felices años veinte, de la que es protagonista la fabulosa estrella Sara Montiel, que, con su personalidad, talento y belleza, ha conquistado las pantallas del mundo entero. Junto a Sara Montiel actúan el galán francés Maurice Ronet y la gran actriz Isabel Garcés, todos bajo la excelente dirección de Luis César Amadori, el director de los triunfos. Es una coproducción en color Cesáreo González Benito Perojo, que presenta Suevia Films. (En la foto, Isabel Garcés y Josefina Serratos)

## ¡QUE NADIE ACUSE A ESTA MUJER ANTES DE CONOCER SU SECRETO...!

Un terrible secreto obliga a una madre a confiar las páginas prohibidas de su diario íntimo en las manos de su propia hija, en un irresistible deseo de evitarle las amarguras a que ella se vio sometida. Esta es la tensión argumental de «El diario de mi madre», la audaz producción en eastmancolor rebotante de dramatismo y al mismo tiempo de provechosas enseñanzas.

«El diario de mi madre», una película sin concesiones, es la más brillante interpretación de Marga López, la genial estrella azteca, estupendamente secundada por un extraordinario elenco, en el que sobresalen los nombres de Roberto Cañedo, Lilia Guizar y Aldo Monti, bajo la dirección del veterano Roberto Rodríguez.

Muy pronto tendremos ocasión de admirar esta sensacional producción presentada por Cepicsa, un nombre que garantiza el éxito.



PRODUCCION  
CESAREO GONZALEZ  
Y BENITO

LAS CANCIONES DE  
ESTA PELICULA HAN  
SIDO GRABADAS EN  
DISCOS HISPAVOX

sara  
montiel  
maurice  
ronet

mi último  
TANGO

DIRECTOR: Luis César Amadori

LAURA GRANADOS  
MILO QUESADA  
Isabel  
garces

EASTMANCOLOR

## TIPOS PINTOESCOS

Para dar más realidad y ambiente a las escenas de «Titanes de la montaña», filmada por Republic en espléndido color, se requirieron los servicios de centenares de leñadores adscritos a los distritos madereros del Estado de Montana. Estos hombres rudos se empeñan, en el curso de la película, en una espectacular y cinematográfica lucha con los «madereros», igualmente rápidos, que formaban el cuadro artístico, y fue tal la propiedad con que lo hicieron, que era en extremo difícil saber a simple vista quiénes eran unos y otros.

Esta película, interpretada en los principales papeles del reparto por Sterling Hayden, Vera Ralston, David Brian y Adolphe Menjou, estupendamente secundados por Chills Wills, Hoagy Carmichael y Elisha Cook, es única en cuanto se refiere a los combates que presenta entre leñadores de una explotación forestal, quienes utilizan sus hachas de trabajo,



dando una sensación de realidad que resulta verdaderamente fantástica.

Para muy pronto se anuncia es-

te sensacional estreno, que Cepicsa, la gran marca nacional, se honra en presentar al público selecto de Madrid.



# PROGRAMAS

**ALCAZAR.** — (Refrigerado. Re-  
vistas Ramón Clemente.) 6,45.  
10,45: Un matracón en Nueva  
York (Muñoz Román, maestros  
Alonso y Guerrero. ¡Risa sin  
pausa!

**CALDERON.** — (391333. Cía. Re-  
vistas Manuel Paso.) 7, 11:  
Mis dos maridos (Carmen Es-  
bri y Rafael López Somoza).

**COMEDIA.** — (Cía. Actores Ra-  
dio Madrid.) 7 y 11: Clamoroso  
éxito del sainete, original de  
Antonio Calderón y Eduardo  
Vázquez, titulado Su abuelita  
la pobre, con Pedro Pablo Ayu-  
so, Matilde Conesa, Juanita  
Ginzo, Matilde Vilarino, Joui-  
quín Peláez, Selica Torcal, Ju-  
lia Delgado Caro, Fernando Di-  
centa, Ramiro Muñoz y Car-  
men Martínez, con Antonio Al-  
fonso Vidal. Dirección, José  
Franco.

**UENECARRAL.** — (Cía. Revistas  
Venancio Moreno, Paquito de  
Osca, Eugenia Roca) 7, 11:  
Cha cha cha, con la superve-  
dette Marinette. Butaca, 25 pe-  
setas.

**LATINA.** — (Antonio Garisa, Ma-  
ry Begoña, Armonía Montez.)  
7, 11: Tu mujer es cosa mía.  
Butaca, 35 ptas.

**MARAVILLAS.** — (Cía. Lírica En-  
carnación Ruiz.) 7: El dúo de  
la Africana (Pilarín Torres, Je-  
sus Aguirre) y La Alsaciana  
(Pilarín Álvarez, A. Navarro).  
11: Agua, azucarillos y aguardi-  
ente (Pilarín Torres) y Bo-  
hemios (Encarnación Ruiz  
Jesus Aguirre).

**REINA VICTORIA.** — (Compa-  
ña Comedias Cómicas Antonio  
Medio. Primera actriz, Maruja  
Baldob. 4 últimos días.) 7, 11:  
Los maridos no se prueban.  
Mucha risa. Butaca, 30 ptas.  
Dirección, Alfonso Goda.

**ALBA.** — (270785.) Selecto, conti-  
nua 10 mañana: El bandido de  
Zhobe, La ciudad de mis sue-  
ños.

**ALBENIZ.** — (Refrigerado.) 6,45.  
10,45: Segundo grandioso es-  
pectáculo, Cinerama Holiday  
(Apto todos los públicos. Pre-  
cios populares verano). Últi-  
mas semanas. Domingo, 11,30  
mañana, función especial.

**ALCALA.** — Jimmy y F. B. I. entra en  
acción.

**ALCANTARA.** — Moby Dick y Asalto  
a la Tierra.

**ALEXANDRA.** — Mi vida empieza en  
Malasia.

**ALHAMBRA.** — Bien venido, mister  
Marshall y Sissi emperatriz.

**AMAYA.** — Agente federal en Roma.

**APOLO.** — Mujeres solas y Escoria de  
presidio.

**ARGEL.** — Su propio destino y El far-  
sante.

**ARGUELLES.** — 5: Luces de re-  
beldía (James Cagney, Don  
Murray).

**ASTUR.** — Amor a reacción y El caso  
de una adolescente.

**AVENIDA.** — (217571.) 7, 11:  
Niebla en las cumbres (Gerard  
Philippe; cinemascopes, east-  
mancolor).

**AYALA.** — (Refrigerado.) 5:  
El caso de una raza, La cie-  
ga de Sorrento y El tesoro de  
la diligencia.

**AZUL.** — Cuatro pasos por las nubes y  
Paris Palace Hotel.

**BARCELO.** — 7, 11: Luces de re-  
beldía (James Cagney, Don  
Murray).

**BECERRA.** — Firmado Arsenio Lupin.  
BECQUER. — Fiesta en el corazón y  
Firmado Arsenio Lupin.

**B. ARTES.** — El enemigo de mi mujer.  
BENAVENTE. — Las aeroguas y Mi  
desconfiada esposa.

**BENLLIURE.** — 7, 11: Ruta in-  
fernal (Stanley Baker, Peggy  
Cummings).

**BILBAO.** — El enemigo de mi mujer.  
BULEVAR. — Agente federal en Ro-  
ma.

**CALIFORNIA.** — Davy Crockett y  
Agente federal.

**CALLAO.** — (Refrigerado.) 7, 11:  
Tierra de violencia (R. Ryan.

V. Mayo, J. Hunter; cinemas-  
cope; color).

**CANDILEJAS.** — Hoguera de odios y  
La ciudad de mis sueños.

**CAPITOL.** — (Refrigerado.) 7, 11:  
Nuestro hombre en La Haba-  
na (Alec Guinness, Burl Ives,  
Maureen O'Hara; cinemascopes).

**ARREBAS.** — (Refrigerado.) 10  
mañana: La reina del baile y  
El gran circo.

**CERVANTES.** — Huída hacia el sol y  
Tú, Kimi y yo.

**COLON.** — Los ojos dejan huellas y  
La ladrona, su padre y el taxista.

**CONCEPCION.** — Doce hombres sin  
piedad y Las siete colinas de Roma.

**CHAMBERI.** — El Imperio del Sol y  
Escoria de presidio.

**CHUECA.** — (Refrigerado.) 5:  
Con la muerte en los talones,  
Noches de Cleopatra.

**DOS DE MAYO.** — 5: U-47, co-  
mandante Prien, Los puentes  
de Toko-ri. (Autorizados.)

**ESFRONCEDA.** — Bandido y Una ru-  
bia peligrosa.

**EUROPA.** — Cuatro caras del Oeste y  
La ciudad de mis sueños.

**FELIPE II.** — (Refrigerado.) 5:  
Casco de acero, Los piratas del  
Mississippi. (Tolerado.)

**FIGARO.** — (Refrigerado.) 4:  
Obsesión (Jane Wyman, Rock  
Hudson), Los caballeros del  
Rey Arturo (Robert Taylor,  
Ava Gardner). Ambas technico-  
color. Toleradas.

**FLORIDA.** — Bellezas por casar y Los  
amantes del desierto.

**GALILEO.** — La pradera y La ciudad  
de mis sueños.

**GAYARRE.** — La bella mentirosa.

**GONG.** — 5: Luces de rebeldía  
(James Cagney, Don Murray).

**GRAN VIA.** — (Refrigerado.) 7.  
11: Los héroes están cansados  
(Ives Montand, Gurd Jurgens,  
Jean Servais).

**IBIZA.** — (Refrigerado.) 5: El  
déspota, Las noches de Cleopa-  
tra.

**IDEAL.** — (Refrigerado.) 5: Ruta  
infernol (Stanley Baker, Peggy  
Cummings). Pases: 5, 7, 9, 11.

**IMPERIAL.** — 10: La Virgen res-  
catada (Vanja Orico, Ettore  
Manni), Defiéndete, Callaghan  
(Tony Wright, Lysiane Rey).

**IMPERIO.** — Suspiros de Iriana y  
Fuego verde.

**INFANTAS.** — Agente federal en Ro-  
ma.

**IRIS.** — El farsante y La cucaracha.

**JORGE JUAN.** — Agente federal en  
Roma.

**LIDO.** — ¡Oh, los hombres! y El ene-  
migo de mi mujer.

**LOPE DE VEGA.** — (Refrigera-  
do. 472011.) 7, 11: El árbol del  
ahorcado (Gary Cooper, Maria  
Schell, Karl Malden; technico-  
lor).

**LUCHANA.** — 7, 11: Ruta in-  
fernal (Stanley Baker, Peggy  
Cummings).

**LUSARRETA.** — Caravana de mujeres  
y Papá se ha enamorado.

**MADRID.** — (Plaza del Carmen  
Telf. 215694.) 7, 11: Noto  
Imágenes. Anibal (Victor Ma-  
ture; technicolor). 4.ª semana.

**MAGALLANES.** — (Refrigera-  
ción única.) 5: Con la muerte  
en los talones (Cary Grant), y  
Noches de Cleopatra (Sofía  
Loren).

**MARVI.** — (Refrigerado.) 7, 11:  
Ruta infernal (Stanley Baker,  
Peggy Cummings).

**METROPOLITANO.** — Fiesta en el  
corazón y Firmado Arsenio Lupin.

**MONTECARLO.** — La escondida y No-  
ches de Cleopatra.

**MONTERA.** — La muchacha de Berlín  
y Una rubia peligrosa.

**MORASOL.** — Fiesta en el corazón y  
Agente federal en Roma.

**MONUMENTAL.** — (Refrigera-  
do.) 5: Trapecio (Burt Lancas-  
ter), Luces de rebeldía (James  
Cagney).

**MUÑOZ SECA.** — (315141.) 10:  
Ulises. El día más bello (Tol-  
eradas.)

**MURILLO.** — Amor a reacción y El  
caso de una adolescente.

**NARVAEZ.** — El gallo colorado y Una  
rubia peligrosa.

**NIZA.** — Fiesta en el corazón y Firma-  
do Arsenio Lupin.

**ODEON.** — ¡Oh, los hombres! y El  
enemigo de mi mujer.

**ORAA.** — (Refrigerado.) 5: El  
déspota, Las noches de Cleo-  
patra.

**PALACE.** — La bella mentirosa.

**PALACIO DE LA MUSICA.** —  
7, 11: Sendero de furia (James  
Stewart). 2.ª semana.

**PALACIO DE LA PRENSA.** — El hom-  
bre que sabía demasiado.

**PALACIO DEL CINE.** — Mi vida em-  
pieza en Malasia.

**PANORAMA.** — Agente federal en Ro-  
ma.

**PAVON.** — Fiesta en el corazón y Fir-  
mado Arsenio Lupin.

**PAZ.** — (Refrigerado.) 7, 11: Re-  
greso de la eternidad (Robert  
Ryan, Anita Ekberg).

**PEÑALVER.** — Firmado Arsenio Lupin.  
PEZ. — Los misterios de París y Esco-  
ria de presidio.

**PLEYEL.** — Misterio mano roja y Ca-  
dillac oro macizo.

**POMPEYA.** — La bella mentirosa.

**POSTAS.** — Johnny el cobarde y Esco-  
ria de presidio.

**PRINCESA.** — El enemigo de mi mu-  
jer.

**PRINCIPE ALFONSO.** — El pequeño  
gigante y La ciudad de mis sueños.

**PRINCIPE PIO.** — Fiesta en el corazón  
y Firmado Arsenio Lupin.

**PROGRESO.** — 5: Mi vida em-  
pieza en Malasia.

**PROYECCIONES.** — 7, 11: Mi vi-  
da empieza en Malasia (Peter  
Finch).

**REAL CINEMA.** — Historia de un con-  
denado.

**REX.** — (Teléfono 471237.) Conti-  
nua de 11 a 6. Numeradas 7,  
9 y 11 (tres sesiones): Gran  
festival del pájaro loco (El Pá-  
jaro Carpintero). Technicolor  
Tolerado.

**RIALTO.** — (Refrigerado.) 7, 11:  
Regreso de la eternidad (Ani-  
ta Ekberg, Robert Ryan).

**ROXY «A».** — Rufufú da el golpe.  
ROXY «B» — El hombre que sabía  
demasiado.

**SAINZ DE BARANDA.** — Su propio  
destino y El farsante.

**SALAMANCA.** — La maldición de  
Frankenstein y El último cuplé.

**SAN CARLOS.** — 5: Fiesta en el  
corazón. El toisón de oro.

**SAN CAYETANO.** — El único evadido  
y Rifles de Bengala.

**SAN DIEGO.** — Princesa moderna y  
Las chicas de la Cruz Roja.

**SOL.** — 10 mañana: Se ha perdido  
un Sputnik, Sombras acusa-  
doras.

**TIVOLI.** — 5: Luces de rebeldía  
(James Cagney).

**TORRE DE MADRID.** — Domín-  
gos y festivos, matinal a las 11  
(471657.) 7, 11: Historia de un  
condenado. (Clima artificial  
Carrier.)

**UNIVERSAL CINEMA.** — 7, 11:

La vida empieza en Malasia.

**URQUIJO.** — La última escuadrilla y  
La ciudad de mis sueños.

**VALLEHERMOSO.** — ¡Viva Las Ve-  
gas! y Una rubia peligrosa.

**VELAZQUEZ.** — El gato en el tejado  
y Salomón y la Reina de Saba.

**VERGARA.** — El enemigo de mi mu-  
jer.

**VICTORIA.** — El gallo colorado y Una  
rubia peligrosa.

**VOY.** — La bestia de la montaña y  
Odisea capitán Steve.

**X.** — La pícara edad y Busca tu refu-  
gio.

**ALCAZAR.** — Grandes atracciones.

**BAILE POPULAR PALMERAS.** —  
Dos orquestas.

**BAILE POPULAR SALAMANCA.** —  
Dos orquestas.

**FLORIDA PARK.** — 1360028 y  
364151. Presenta tarde y no-  
che, Alfredo Alaria Show.  
Los 3 de Castilla, Ballet Mosai-  
co de España, Orquesta Orfeo  
Negro.

**J'HAY.** — Magnífico espectáculo.

**JARDIN TEQUILA.** — El mejor espec-  
táculo americano.

**LA PISTA.** — Arturo Soria, 12.  
Teléfono 552010. Noches, mag-  
níficas orquestas y atraccio-  
nes. Precios de estabilización.  
Consumiciones desde 15 pese-  
tas. Tardes, entrada libre, me-  
nos festivos.

**LA RIVIERA.** — Grandes atracciones.

**MOULIN ROUGE.** — Típicas atrac-  
ciones.

**PAVILLON.** — Grandes atracciones.

**STADIUM.** — Cafetería americana.

**TEYMA.** — (Perfecta refrigera-  
ción 18.ª.) Presenta tarde y no-  
che a Pilarín Arlés, Perla Azul  
Jeanni, Ballet Jerry Girls, Re-  
yes Vargas y la maravillosa  
bailarina internacional Zita  
Valsavina. Dos magníficas or-  
questas.

**VILLA ROSA.** — Grandes atracciones.

## BOLETIN METEOROLOGICO

**TIEMPO PROBABLE.** — En  
las próximas horas el cielo esta-  
rá cubierto en Galicia y se regis-  
trarán algunas precipitaciones,  
aclarando y mejorando el estado  
del tiempo. Posteriormente la  
nubosidad se extenderá hacia As-  
turias y valle del Duero, pero con  
escasas probabilidades de que se  
produzcan precipitaciones en di-  
chas regiones, que en todo caso  
serían muy débiles. En el resto  
de España continuará el buen  
tiempo, con cielo despejado o  
poco nublado. Mañana se obser-  
vará un ligero descenso de la  
temperatura.

**TEMPERATURAS EXTRE-  
MAS DE ESPAÑA.** — Córdoba,  
con 39 grados, y León, con 12.

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

### ALQUILERES

**CASA Jimenez.** Preciados,  
52 (entre Callao y Santo  
Domingo) Alquiler ve-  
los, vestidos novia, ma-  
drina, mantillas, peñas,  
sombreros señora, trajes  
smoking, chaquets.

### AUTOMOVILES

**ESCUELA ESPAÑA.** Al-  
fonso XII, 58. Teléfono  
276244.

**CALLAO.** Escuela automó-  
vilista. Preciados, 23.  
Duque Sesto, 3. Telé-  
fono 224462.

**ESCUELA Salmantina.**  
Conde Peñalver 24.  
354102.

**PONS.** Escuela automó-  
vilista. Lagasca, 133. 364206

**PONS.** Escuela automó-  
vilista. Sucursal, Goberna-  
dor, 4. Aranjuez.

**ESCUELA automovilista.**  
Rafael Alvarez. Plaza  
Santa Bárbara, 4. Telé-  
fono 571119.

### COMPRAS

**NINGUN ARTICULO  
USADO PODRA VEN-  
DERSE, SEGUN LO  
DISPUESTO EN LA  
LEGISLACION VI-  
GENTE, A MAYOR  
PRECIO DEL 80 POR  
100 DEL SEÑALADO  
EN LA TASA**

**COMPRO** toda clase de  
muebles, objetos, men-  
dencias, buhardillas, li-  
bros, novelas, etc. Telé-  
fono 269574.

### CONSULTAS

**CLINICA** antivenérea.  
Fuencarral, 6. Blenorra-  
gia, impotencia, fimosia  
(9.256.)

**BLONORRAGIA,** sífilis,  
debilidad, impotencia,  
análisis. Operación fi-  
mosis. Duque Alba, 10.  
Clínica doctor Hernán-  
dez. 273564. (332.)

### DIBUJANTES

**SE** hacen dibujos publi-  
carios. Viriato, 11. Telé-  
fono 241429. Alvarez.

### GESTORIA

**PASAPORTES,** carnets,  
Rápidamente, Díaz-Arias.  
Montera, 26.

### HIPOTECAS

**HIPOTECAS** 24 horas, Me-  
rino. Fuencarral, 23.

### MUEBLES

**CAMAS** metálicas, colcho-  
nes gomespuma, descan-  
so perfecto. Fábrica Bra-  
vo Murillo, 52. Luca Te-  
na, 2.

### TRABAJO

#### OFICINA DE COLOCACION

La ley de 10 de fe-  
brero de 1943 sobre co-  
locación determina que  
Empresas y patronos  
están obligados a soli-  
citar de la Oficina de  
Colocación el personal  
que necesitan y que los  
obreros en paro deben  
inscribirse en dicha  
Oficina, sancionándose  
el incumplimiento de  
tales obligaciones con  
multas de 5 a 1.000  
pesetas.

En consecuencia, to-  
da inserción de anun-  
cio en esta Sección  
está condicionada a la  
previa autorización de  
la citada Oficina de  
Colocación (avvenida  
José Antonio, 69, 5.ª  
planta. C. N. S.).

## LA VOZ DE MADRID

### PROGRAMAS PARA HOY

- 8.— «Buenos días», pódico  
musical a la jornada.
- 10,40 «La canción inolvidable»,  
por José Antonio Cubiles.
- 11.— «Petición del Club de  
Oyentes».
- 12,45 «Buenos días, amigas»,  
por Francisco Garzón.
- 14,10 Conexión con Radio Na-  
cional.
- 14,50 «Sucedio así», por Anto-  
nio García Vidal.
- 15,05 «Clima literario», por Cé-  
sar González-Ruano.
- 15,15 «Mosaico deportivo».
- 18.— «Los oyentes programan».
- 19.— «Para bailar siempre es  
hora».
- 21.— Serial radiofónico.
- 21,30 Mensaje al mar.
- 22.— Conexión con Radio Na-  
cional.
- 22,15 «Hoy canta para ti».
- 24.— «La hora bruja», música  
sin palabras.
- 1.— Cierre de la emisión.

## TVE

### PROGRAMAS PARA HOY

#### PROGRAMA DE SOBRE- MESA

- 14,45 Apertura y presentación.
- 14,47 Telediario.
- 15,30 Galería de esposas.
- 15,45 Música en su pantalla.
- 16.— Cierre.

#### PROGRAMA INFANTIL

- 18.— Apertura y presentación.
- 18,02 A la rueda, rueda.
- 19,30 Cierre.

#### PROGRAMA DE NOCHE

- 21.— Apertura y presentación.
- 21,02 Yo quiero a Lucy.
- 21,30 Telediario.
- 22.— Cuando ellas veranean.
- 22,15 «Topper».
- 22,45 Kermesse TVE.
- 23,45 Telediario.
- 23,55 Versos a medianoche y  
Recuerda...
- 24.— Cierre.

## VALLE DE LOS CAIDOS

### MAGNIFICOS AUTOBUSES

Servicio diario, mañana y tarde,  
65 pesetas ida y vuelta, visitando  
el monumento